

**الجزء الثاني**

**التصنيف**



## الفصل ٢ -٠

### مقدمة

#### ٠٠-٢ المسؤوليات

تتولى مهمة التصنيف السلطة المختصة المناسبة عندما يكون ذلك مطلوباً، أو يقوم بها المرسل.

#### ١-٠-٢ الرتب والشعب ومجموعات التعبئة

#### ١-١-٠-٢ التعريف

تصنف المواد ( بما في ذلك المخاليط والمخاليل) والسلع التي تخضع لهذه اللائحة في إحدى تسع رتب وفقاً للخطر أو للخطر الرئيسي الذي تشكله. وتقسم بعض هذه الرتب إلى شعب وفيما يلي هذه الرتب والشعب:

##### الرتبة ١: المتفجرات

الشعبية ١-١: المواد والسلع التي تنطوي على خطر الانفجار الشامل	-
الشعبية ٢-١: المواد والسلع التي تنطوي على خطر الانتشار ولكن ليس على خطر الانفجار الشامل	-
الشعبية ٣-١: المواد والسلع التي تنطوي على خطر الحرائق وعلى خطر ضعيف للعصاف أو خطر ضعيف للانتشار أو على كليهما، ولكن ليس على خطر الانفجار الشامل	-
الشعبية ٤-١: المواد والسلع التي لا تنطوي على خطر ملحوظ	-
الشعبة ٥-١: المواد ذات الحساسية الضعيفة جداً التي تنطوي على خطر الانفجار الشامل	-
الشعبة ٦-١: السلع ذات الحساسية البالغة الضعف التي لا تنطوي على خطر الانفجار الشامل	-

##### الرتبة ٢: الغازات

الشعبة ١-٢: الغازات اللهوية	-
الشعبة ٢-٢: الغازات غير اللهوية، غير السمية	-
الشعبة ٣-٢: الغازات السمية	-

##### الرتبة ٣: السوائل اللهوية

الرتبة ٤: المواد الصلبة اللهوية، المواد المعرضة للاحتراق التلقائي؛ المواد التي تطلق غازات لهوية عند تلامسها مع الماء	-
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---

الشعبة ٤-١: المواد الصلبة اللهوية، والمواد الذاتية التفاعل والمتفجرات الصلبة المتزوعة الحساسية	-
------------------------------------------------------------------------------------------------	---

الشعبة ٤-٢: المواد المعرضة للاحتراق التلقائي	-
الشعبة ٤-٣: المواد التي تطلق غازات لهوية عند تلامسها مع الماء	-

##### الرتبة ٥: المواد المؤكسدة والأكاسيد الفوقيّة العضوية

الشعبة ٥-١: المواد المؤكسدة	-
الشعبة ٥-٢: الأكاسيد الفوقيّة العضوية	-

الرتبة ٦: المواد السمية والمواد المعدية

- الشعبة ١-٦: المواد السمية

- الشعبة ٢-٦: المواد المعدية

الرتبة ٧: المواد المشعة

الرتبة ٨: المواد الأكالة

الرتبة ٩: مواد وسلع خطرة متنوعة

ولا يعني الترتيب العددي للرتب والشعب ترتيباً لدرجات الخطير.

٢-١-٠-٢ وتعتبر مواد كثيرة مصنفة في الرتب ١ إلى ٩، بدون وضع بطاقات تعريف إضافية، خطورة بالنسبة للبيئة. وتنقل النفايات بوجوب اشتراطات الرتبة المناسبة بناء على مراعاة مخاطرها ومعايير المخصوص عليها في هذه اللائحة.

ويمكن أن تنقل في إطار الرتبة ٩ النفايات التي لا تخضع على نحو آخر لهذه اللائحة ولكنها تكون مشمولة باتفاقية بازل<sup>(١)</sup>.

٣-١-٠-٢ لأغراض التعبئة يتم تصنيف المواد في ثلاث مجموعات حسب درجة خطورتها باستثناء المواد المدرجة في الرتب ١ و ٢ و ٧ وفي الشعيتين ٢-٥ و ٢-٦ والمواد الذاتية التفاعل المدرجة في الشعبة ١-٤:

مجموعة التعبئة ١<sup>١</sup>: المواد التي تشكل خطورة عالية؛

مجموعة التعبئة ٢<sup>٢</sup>: المواد التي تشكل خطورة متوسطة؛ و

مجموعة التعبئة ٣<sup>٣</sup>: المواد التي تشكل خطورة منخفضة.

تبين قائمة البضائع الخطيرة في الفصل ٢-٣ مجموعة التعبئة التي تدرج فيها المادة.

٤-١-٠-٤ ويتم تحديد ما إذا كانت بضاعة خطيرة بعينها تنطوي على خطير أو واحد أو أكثر من المخاطر التي تمثلها الرتب ١ إلى ٩ والشعب التي تضمها، وإذا كان ذلك مناسباً يتم تحديد درجة الخطير على أساس الاشتراطات المخصوص عليها في الفصول ١-٢ إلى ٩-٢.

٤-١-٠-٢ وتصنف البضائع الخطيرة التي تنطوي على خطير رتبة وشعبة واحدة تحت هذه الرتبة والشعبة ودرجة الخطير (مجموعة التعبئة)، التي تم تحديدها إذا كان ذلك مناسباً.

٤-١-٠-٢ البضائع الخطيرة التي تستوفي المعايير المحددة لأكثر من رتبة وشعبة مخاطر والتي لم تدرج بالاسم في قائمة البضائع الخطيرة، تعين لها رتبة وشعبة ومخاطر إضافية على أساس أسبقيات المخاطر المبينة في ٣-٠-٢.

## ٢-٠-٢ أرقام الأمم المتحدة والأسماء الرسمية المستخدمة في النقل

١-٢-٠-٢ تعين للبضائع الخطيرة أرقام الأمم المتحدة والأسماء الرسمية المستخدمة في النقل وفقاً لتصنيفها بناء على المخاطر التي تمثلها وتركيبها.

٢-٢-٠-٢ تدرج البضائع الخطيرة الأكثر شيوعاً في النقل في قائمة البضائع الخطيرة في الفصل ٢-٣. وحيثما تذكر سلعة أو مادة على وجه التحديد بالاسم، فإنها تعرف في النقل بالاسم الرسمي المستخدم في النقل في قائمة

(١) اتفاقية بازل بشأن تنظيم حركة النفايات الخطيرة والتخلص منها عبر الحدود (١٩٨٩).

البضائع الخطرة. أما بالنسبة للبضائع الخطرة التي لا تدرج على وجه التحديد بالاسم، فإنها تعطى أسماء "نوعية" أو بنود "غير محددة على نحو آخر" - "غم أ" (انظر ٢-٠-٢-٧) لتعريف السلعة أو المادة عند النقل.

ويعطى "رقم الأمم المتحدة" لكل بند وارد في قائمة البضائع الخطرة. وتتضمن هذه القائمة أيضاً معلومات ذات صلة فيما يتعلق بكل بند، مثل رتبة المخاطر، والمخاطر الإضافية (إن وجدت)، ومجموعة التعبئة (حيثما تحدد)، واشتراطات التعبئة والنقل بالصهاريج، إلخ. وفيما يلي الأنواع الأربع من البنود الواردة في قائمة البضائع الخطرة:

- (أ) بنود مفردة للمواد أو السلع الجيدة التحديد  
مثل ١٠٩٠ أسيتون  
١١٩٤ نتريت الأثيل، محلول؛
- (ب) بنود نوعية لمجموعة جيدة التحديد من المواد أو السلع  
مثل ١١٣٣ المواد اللاصقة  
١٢٦٦ منتجات عطرية  
٢٧٥٧ مبيد آفات، كربامات، صلب، سم،  
٣١٠١ أكسيد فوقي عضوي، النوع باء، سائل؛
- (ج) بنود معينة "غم أ" تغطي مجموعة من المواد أو السلع لها طبيعة كيميائية أو تقنية خاصة  
مثل ١٤٧٧ نترات، أملاح غير عضوية، غم أ  
١٩٨٧ كحول، غم أ؛
- (د) بنود عامة "غم أ" تغطي مجموعة من المواد أو السلع التي تستوفي معايير واحدة أو أكثر من  
الرتب أو الشعب  
مثل ١٣٢٥ مادة صلبة لهوب، عضوية، غم أ.  
١٩٩٣ سائل لهوب، غم أ.
- ٣-٢-٠-٢ تصنف جميع المواد الذاتية التفاعل التي تندرج في الشعبة ١-٤ تحت واحد من عشرين بندًا نوعياً وفقاً لمبادئ التصنيف والشكل البياني، الواردة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ والشكل ١-٢.
- ٤-٢-٠-٢ وتصنف جميع الأكسيد الفوقي العضوية التي تندرج في الشعبة ٢-٥ تحت واحد من عشرين بندًا نوعياً وفقاً لمبادئ التصنيف والشكل البياني، الواردة في ٢-٣-٥-٢ والشكل ٢-٢.
- ٥-٢-٠-٢ يعطى رقم الأمم المتحدة والاسم الرسمي المستخدم في النقل المتعلقان بالمادة الخطرة للمخلوط أو المحلول الذي يحتوي مادة خطرة واحدة مدرجة تحديداً في قائمة البضائع الخطرة بالإضافة إلى واحدة أو أكثر من المواد التي لا تخضع لهذه اللائحة، باستثناء الحالات التالية:
- (أ) أن يكون المخلوط أو المحلول مذكوراً بالاسم تحديداً في هذه اللائحة؛
- (ب) أن يذكر في البند الوارد في هذه اللائحة تحديداً أنه لا ينطبق إلا على المادة النقية؛
- (ج) أن تكون رتبة أو شعبة المخاطر، والحالة الفيزيائية أو مجموعة تعبئة المخلوط أو المحلول مختلفة عن رتبة أو شعبة المادة الخطرة؛
- (د) أن يكون هناك اختلاف كبير في التدابير التي يتعين اتخاذها في حالات الطوارئ.

وفي تلك الحالات الأخرى، باستثناء الحالة المبينة في (أ)، يعامل المخلوط أو المحلول باعتباره مادة خطرة غير مذكورة تحديداً بالاسم في قائمة البضائع الخطرة.

٦-٢-٢-٢ وفي حالة المحلول أو المخلوط الذي تتغير فيه رتبة المخاطر أو الحالة الفيزيائية أو مجموعة التعبئة بالمقارنة مع المادة المدرجة في القائمة. فإنه يستخدم بند غ م ١ المناسب، بما في ذلك أحکامه المتعلقة بالتعبئة ووضع بطاقات التعريف.

٧-٢-٠-٢ لا يخضع لهذه اللائحة أي مخلوط أو محلول يحتوي واحدة أو أكثر من المواد المذكورة بالاسم في هذه اللائحة أو مصنفة تحت بند غ م ١ ومادة أخرى أو أكثر إذا كانت خصائص خطر المخلوط أو المحلول لا تستوفي معايير أي رتبة ( بما في ذلك معايير التأثيرات المعروفة على البشر).

٨-٢-٠-٢ تصنف المواد أو السلع غير المذكورة بالاسم تحديداً في قائمة البضائع الخطرة تحت بند "نوعي" أو "غ م ١". وتصنف المادة أو السلعة وفقاً لتعريف الرتب ومعايير الاختبار الواردة في هذا الجزء، وتصنف السلعة أو المادة تحت البند النوعي أو البند "غ م ١" الوارد في قائمة البضائع الخطرة، الذي يصف المادة أو السلعة على أنساب نحو<sup>(٢)</sup>. وهذا يعني أن المادة لا تصنف في بند من النوع (ج)، كما هو مبين في ٢-٢-٠-٢ إلا إذا لم يكن بالإمكان تصنيفها في بند من النوع (ب)، وفي بند من النوع (د) إلا إذا لم يكن بالإمكان تصنيفها في بند من النوع (ب) أو (ج)<sup>(٣)</sup>.

### ٣-٠-٢ أسبقيات خصائص المخاطر

١-٣-٠-٢ يستخدم الجدول التالي لتعيين رتبة أي مادة أو مخلوط أو محلول ينطوي على أكثر من خطر، عندما لا يكون مذكوراً بالاسم في قائمة البضائع الخطرة الواردة في الفصل ٢-٣. وبالنسبة للبضائع التي تنطوي على مخاطر متعددة ولم تذكر بالاسم على وجه التحديد في القائمة، فإن الأسبقية تعطي لمجموعة التعبئة الأشد صرامة من بينمجموعات التعبئة التي تحدد لمخاطر هذه البضائع، بصرف النظر عن ترتيب الأسبقيات المبين في جدول المخاطر الوارد في هذا الفصل. ولا يتناول جدول أسبقيات المخاطر في ٢-٣-٠-٢ أسبقيات خصائص مخاطر المواد المذكورة، فيما يلي، نظراً لأن هذه الخصائص الرئيسية تستأثر بالأسبقية دائماً:

- (أ) مواد وسلع الرتبة ١؛
- (ب) غازات الرتبة ٢؛
- (ج) متفرجرات الرتبة ٣ السائلة المتزوعة الحساسية؛
- (د) المواد الذاتية التفاعل والمواد المتصلة بها والمتفرجرات المتزوعة الحساسية المدرجة في الشعبة ١-٤؛
- (هـ) المواد التلقائية الاحتراق المدرجة في الشعبة ٢-٤؛
- (و) مواد الشعبة ٢-٥؛
- (ز) مواد الشعبة ١-٦ ذات السمية بالاستنشاق التي توجب إدراجها في مجموعة التعبئة<sup>(١)</sup>؛
- (ح) مواد الشعبة ٢-٦؛
- (ط) مواد الرتبة ٧.

٢-٣-٠-٢ باستثناء المواد المشعة المعأة في عبوات مستثناة (حيث تكون الأسبقية للخصائص الخطرة الأخرى) تصنف المواد المشعة التي تتسم بخصائص خطرة أخرى في الرتبة ٧ دائماً كما تحدد المخاطر الإضافية.

(٢) انظر أيضاً "قائمة الأسماء الرسمية المستخدمة في النقل، النوعية أو غير المحددة على نحو آخر" في التذييل، ألف.

(٣) باستثناء المواد أو المستحضرات التي تستوفي معايير الرتبة ١ ولها سمية بالاستنشاق للأغيرة والضباب (ت ق...) في نطاق مجموعة التعبئة<sup>(١)</sup>، ولكن لها سمية عن طريق التعاطي بالفم أو التلامس الجلدي في نطاق مجموعة التعبئة<sup>(٣)</sup> أو أقل، وهي تصنف في الرتبة ٨.

## أسباب المخاطر

٣-٣-٠-٢

### الرتبة أو الشعبة ومجموعة الشعبية

صلب صلب	سائل سائل	صلب صلب	سائل سائل	صلب صلب	سائل سائل	صلب صلب	سائل سائل	١-٦ ١٣	١-٦ ١٢	١-٦، ١-٦ (فموي) (جلدي)	١-٦، ١-٦ (جلدي)	١-٥ ١٣	١-٥ ١٢	١-٥ ١١	٣-٤ ٣-٤	٢-٤ ٢-٤	*١١ ٣
-	٣	-	٣	-	٨	-	٨	٣	٣	٣	٣	-	-	-	٣-٤	-	*
-	٣	-	٣	-	٨	-	٨	**٣	١-٦	١-٦	١-٦	-	-	-	٣-٤	-	*
-	٣	-	٨	-	٨	-	٨	-	٣	٣	٣	-	-	-	٣-٤	-	*
١-٤	-	١-٤	-	٨	-	١-٤	-	١-٤	١-٤	١-٦	١-٦	١-٤	١-٤	١-٥	٣-٤	٢-٤	*١٢ ١-٤
١-٤	-	٨	-	٨	-	١-٤	-	١-٤	١-٦	١-٦	١-٦	١-٤	١-٤	١-٥	٣-٤	٢-٤	*١٣ ١-٤
٢-٤	٢-٤	٢-٤	٢-٤	٢-٤	٨	٨	٢-٤	٢-٤	٢-٤	١-٦	١-٦	٢-٤	٢-٤	١-٥	٣-٤	-	١٢ ٢-٤
٢-٤	٢-٤	٨	٨	٨	٨	٢-٤	٢-٤	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	٢-٤	٢-٤	١-٥	٣-٤	-	١٣ ٢-٤
٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	١-٥	-	-	١١ ٣-٤
٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٨	٨	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	٣-٤	١-٥	-	-	١٢ ٣-٤
٣-٤	٣-٤	٨	٨	٨	٨	٣-٤	٣-٤	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	٣-٤	٣-٤	١-٥	-	-	١٣ ٣-٤
١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	-	-	-	*١١ ١-٥
١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	٨	٨	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	١-٥	-	-	-	*١٢ ١-٥
١-٥	١-٥	٨	٨	٨	٨	١-٥	١-٥	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	-	-	-	-	-	*١٣ ١-٥
١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ جلدي ١ فموي
١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١-٦
١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ استئصال
١-٦	١-٦	١-٦	١-٦	٨	١-٦	٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ جلدي
١-٦	١-٦	١-٦	٨	٨	٨	٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ فموي
٨	٨	٨	٨	٨	٨	٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١-٦

مواد الشعبية ٤-١ بخلاف المواد الذاتية التفاعل والمتقدرات الصلبة المنزوعة الحساسية ومواد الرتبة ٣ بخلاف المتفجرات السائلة المنزوعة الحساسية.

\*

٦-١ بالنسبة لمبيدات / فات.

\*\*

العلامة "- " تعني أن الجمع غير ممكن.

-

بالنسبة للمخاطر غير المبينة في هذا الجدول، انظر ٣-٠-٢.

## ٤-٠-٢ نقل العينات

١-٤-٠-٢ عندما تكون رتبة مخاطر مادة ما غير مؤكدة وتنقل هذه المادة لإجراء اختبارات عليها، تحدد لها مؤقتاً رتبة مخاطر واسم رسمي للنقل ورقم تعريف استناداً إلى المعلومات المقدمة من المرسل عن المادة مع تطبيق ما يلي:

(أ) معايير التصنيف المحددة في هذه اللائحة؛ و

(ب) أسبقيات المخاطر المبينة في ٣-٠-٢.

وستستخدم مجموعة التعبئة الأشد صرامة للاسم الرسمي للنقل الذي يتم اختياره.

ويجتمعاً يستخدم هذا الحكم، يستكمل الاسم الرسمي المستخدم في النقل بكلمة "عينة" (مثلاً، سائل هوب، غ م أ، عينة). وفي بعض المواد، حيث يقدم اسم رسمي معين للنقل لعينة تعتبر مستوفية لمعايير تصنيف معينة (مثلاً، عينة غاز، غير مضغوط، هوب، رقم الأمم المتحدة ٣٦٧)، يستخدم ذلك الاسم الرسمي للنقل. وعندما يستخدم بند غير محدد على نحو آخر (غ م أ) لنقل العينة لا يلزم استكمال الاسم الرسمي المستخدم في النقل بالاسم الفني حسبما يشترطه الحكم الخاص .٢٧٤

٢-٤-٠-٢ تنقل عينات المادة وفقاً لاشتراطات الواجبة الانطباق على الاسم الرسمي للنقل الذي تم اختياره مؤقتاً، شريطة الاعتبارات التالية:

(أ) ألا تكون المادة من المواد المحظور نقلها بموجب ١-١-٣؛

(ب) ألا تكون المادة مستوفية لمعايير الرتبة ١ وألا تكون مادة معدية أو مادة مشعة؛

(ج) أن تستوفي المادة اشتراطات ٤-٢-٣-٢-٣-٥-٢-٥-١ إذا كانت مادة ذاتية التفاعل أو أكسيد فوقی عضوي على التوالي؛

(د) أن تنقل المادة في عبوة مزدوجة وألا يتجاوز الوزن الصافي في العبوة الواحدة ٢,٥ كغم؛

(هـ) ألا تعبأ العينة مع بضائع أخرى.

## الفصل ١-٢

### الرتبة ١ - المتفجرات

#### ملحوظات تهيدية

**ملحوظة ١:** الرتبة ١ رتبة مقييدة، يعنى أنه لا تقبل للنقل إلا المواد والسلع المتفجرة المدرجة في قائمة البضائع الخطرة الواردة في الفصل ٢-٣. غير أن السلطات المختصة تحفظ بحق الموافقة، بالاتفاق المتبادل، على نقل المواد والسلع المتفجرة لأغراض خاصة بشروط خاصة. لذلك أدرجت في قائمة البضائع الخطرة بنود باسم "مواد متفجرة، غير محددة على نحو آخر" و"سلع متفجرة غير محددة على نحو آخر". ويقصد ألا تستخدم هذه البنود إلا عندما لا تكون هناك طريقة أخرى ممكنة للعمل.

**ملحوظة ٢:** تستخدم بنود عامة مثل "متفجرات ناسفة من النوع ألف" للسماح بنقل مواد جديدة. ولدى إعداد هذه المتطلبات، أخذت الذخيرة والمتفجرات الحربية في الاعتبار بالقدر الذي يرجح به نقلها بواسطة ناقلين تجاريين.

**ملحوظة ٣:** يوصف عدد من مواد وسلح الرتبة ١ في التذليل باع. ويعطى هذا الوصف لأن بعض المصطلحات قد لا تكون معروفة جيداً أو قد يختلف استعمالها للأغراض التنظيمية.

**ملحوظة ٤:** تنفرد الرتبة ١ في أن نوع العبوات يكون له في كثير من الحالات تأثير حاسم في درجة خطورة المادة وبالتالي في تصنيفها في شعبة بعينها. ويتم تحديد الشعبة الصحيحة باستخدام الإجراءات المبينة في هذا الفصل.

#### ١-١-٢ تعاريف، وأحكام عامة

١-١-٢ تشمل الرتبة ١ ما يلي:

(أ) المواد المتفجرة (لا تدرج في الرتبة ١ المواد التي لا تنفجر بذاتها، ولكن يمكنها أن تكون سحابة متفجرة من الغاز أو البخار أو الغبار)، باستثناء المواد الأخطر من أن تنقل، والمواد التي تكون درجة خطورتها السائلة مناسبة لإدراجها في رتبة أخرى؛

(ب) السلع المتفجرة، باستثناء النباتات التي تحتوي مواد متفجرة بكميات أو ذات طبيعة لا تسمح بأن يؤدي اشتعالها أو تشغيلها بطريق الخطأ أو الصدفة أثناء النقل إلى حدوث أثر خارج النبيطة، سواء في شكل انتشار أو نار أو دخان أو حرارة أو ضوضاء عالية؛

(ج) المواد والسلع، التي لم ترد في (أ) و(ب) أعلاه، والتي تصنع لإحداث تأثير عملي مماثل للانفجار أو لأغراض الألعاب النارية.

٢-١-٢ يحظر نقل المواد المتفجرة الفائقة الحساسية أو النشطة إلى حد يعرضها لتفاعل التلقائي.

### ٣-١-١-٢ تعاريف

لأغراض هذه اللائحة، تستخدم التعريفات التالية:

- (أ) المادة المتفجرة هي مادة صلبة أو سائلة، (أو خليط من المواد) تولد في حد ذاتها نتيجة تفاعل كيميائي غازات لها درجة حرارة وضغط بسرعة يترتب عليها حدوث أضرار بالمنطقة المحيطة، وتدرج تحت هذا التعريف مواد الصواريخ النارية حتى لو لم تتولد عنها غازات؛
- (ب) مواد الصواريخ النارية هي مواد أو مخاليط من مواد الغرض منها إحداث تأثير حراري أو ضوئي أو صوتي أو توليد غاز أو دخان أو مجموعة من هذه التأثيرات نتيجة لتفاعلات كيميائية غير تفجيرية طاردة للحرارة وذاتية المداومة؛
- (ج) السلعة المتفجرة هي سلعة تحتوي مادة متفجرة أو أكثر.

### ٤-١-١-٢ الشعب

تنقسم الدرجة ١ إلى ست شعب على النحو التالي:

- (أ) الشعبة ١-١ المواد والسلع التي تتسم بمخاطر انفجار شامل ( الانفجار الشامل هو الذي يحدث في الشحنة بأكملها في آن واحد تقريباً)؛
- (ب) الشعبة ٢-١ المواد والسلع التي تتسم بخطر الانتشار وليس لها خطير الانفجار الشامل؛
- (ج) الشعبة ٣-١ المواد والسلع التي تتسم بخطر اشتعال النار ولها إما خطير عصف ضئيل أو خطير انتشار ضئيل أو كلاهما، ولكنها لا تتسم بخطر الانفجار الشامل؛
- وتشمل هذه الشعبة المواد والسلع:
- ١١' التي تولد حرارة اشعاعية كبيرة؛ أو
- ١٢' التي تحرق الواحدة تلو الأخرى، ويترتب عنها تأثير عصف أو انتشار ضئيل أو كلاهما؛
- (د) الشعبة ٤-١ المواد والسلع التي لا تمثل خطراً كبيراً

تشمل هذه الشعبة المواد والسلع التي لا تمثل إلا خطراً ضئيلاً إذا اشتعلت أو بدأ تشغيلها أثناء النقل. وتقتصر الآثار إلى حد كبير على العبوة ذاتها، ولا يتوقع أن تنتقل منها أي قطع ذات حجم كبير أو أن تصل إلى مدى بعيد. ويجب ألا تسبب أي نار خارجية انفجارات شبه فوري لكل محتويات العبوة تقريباً.

**ملحوظة:** تتنمي المواد والسلع التي تدرج تحت هذه الشعبة إلى مجموعة التوافق (ق) إذا كانت معبأة أو مصممة بحيث تتحصر أي آثار خطيرة تنشأ من التشغيل العرضي في العبوة ذاتها ما لم تتلف العبوة بسبب النار، وفي هذه الحالة تكون أي آثار عصف أو انتشار محدودة بدرجة لا تعوق بشكل خطير جهود مكافحة الحرائق أو أي إجراء طارئ في المنطقة المحاورة للعبوة بشكل مباشر.

(٥) الشعبة ٥-١ المواد ذات الحساسية البالغة الضعف والتي تنطوي على خطر الانفجار الشامل

تشمل هذه الشعبة المواد التي تتسم بخطر الانفجار الشامل ولكن حساسيتها بالغة الضعف بحيث تقل إلى حد كبير جداً احتمالات اشتعالها أو انتقالها من حالة الاحتراق إلى حالة الانفجار في ظروف النقل العادية.

**ملحوظة:** يزيد احتمال الانتقال من حالة الاحتراق إلى حالة الانفجار في حالة نقل كميات كبيرة من المادة في سفينة.

(٦) الشعبة ٦-١ السلع ذات الحساسية البالغة الضعف والتي لا تنطوي على خطر الانفجار الشامل

تشمل هذه الشعبة السلع التي لا تحتوي إلا على مواد متفجرة ضعيفة الحساسية للغاية والتي تقل احتمالات اشتعالها أو انتشارها عرضاً إلى حد لا يذكر.

**ملحوظة:** يقتصر خطر سلع الشعبة ٦-١ على انفجار سلعة مفردة.

٤-١-٢ أي مادة أو سلعة لها خصائص تفجيرية أو يشتبه أن تكون لها خصائص تفجيرية لا بد أن ينظر أولاً في تصنيفها في الرتبة ١ وفقاً للإجراءات المبينة في ٣-١. ولا تصنف البضائع في الرتبة ١ في الحالات التالية:

(أ) عندما يكون نقل المادة المتفجرة محظوراً بسبب فرط حساسية المادة، وبالتالي لا تنقل إلا بإذن خاص؛ أو

(ب) عندما تدرج المادة أو السلعة في نطاق المواد والسلع المتفجرة المستبعدة على وجه التحديد من الرتبة ١ وفقاً لتعريف هذه الرتبة؛ أو

(ج) عندما لا تتسم السلعة أو المادة بخصائص تفجيرية.

٢-١-٢ مجموعات التوافق

١-٢-١ تصنف بضائع الرتبة ١ في واحدة من ست شعب، تبعاً لنوع الخطر الذي تمثله (انظر ٤-١-٢) وفي واحدة من ثلاث عشرة مجموعة توافق تحدد أنواع المواد والسلع المتفجرة التي تعتبر متوافقة. ويبيّن الجدولان ١-١-٢ و ٢-١-٢ نظام التصنيف في مجموعات التوافق، وشعب المخاطر الممكنة التي ترتبط بكل مجموعة، ورموز التصنيف المقابلة.

## رموز التصنيف

٢-١-٢-١-٢ نظام تصنيف المتفجرات، وتوافقية شعبة المخاطر ومجموعة التوافق

مجموعة التوافق													شعبة المخاطر	
النحو	الكلبي	الن	ق	ل	ك	ي	ح	ز	ه	د	ج	ب	أ	
٩				١-١		١-١ ي		١-١ ز	١-١ ه	١-١ د	١-١ ج	١-١ ب	١-١ أ	١-١
١٠					٢-١ ل		٢-١ ي	٢-١ ز	٢-١ ه	٢-١ د	٢-١ ج	٢-١ ب	٢-١	٢-١
٧						٣-١ ك	٣-١ ز	٣-١ ح	٣-١ ي	٣-١ ك	٣-١ ج			٣-١
٧	٤-١ ق							٤-١ ز	٤-١ ه	٤-١ د	٤-١ ج	٤-١ ب	٤-١	٤-١
١										٥-١ د				٥-١
١		٦-١ ن												٦-١
٣٥	١	١	١	٣	٢	٣	٢	٤	٤	٣	٤	٤	٣	٦-١ إلى المجموع لكل مجموعة توافق

٢-٢-١-٢ وضعت التعريف الواردة في ١-٢-١-٢ بجموعات التوافق بحيث تستبعد الواحدة منها الأخرى، باستثناء المادة أو السلعة التي تصنف في مجموعة التوافق. ولما كان معيار مجموعة التوافق ق مبني على التجربة، فإن إدراج مادة ما في هذه المجموعة يرتبط بالضرورة بالاختبارات التي تحرى لتعيين الشعبة ٤-١.

### ٣-١-٢ إجراءات التصنيف

#### ١-٣-١-٢ عموميات

٢-١-٣-١-١ أي مادة أو سلعة لها خصائص تفجيرية أو يشتبه أن تكون لها خصائص تفجيرية لا بد أن ينظر في تصنيفها في الرتبة ١. وتحدد للمواد والسلع التي تصنف في الرتبة ١ شعبة مناسبة ومجموعة توافق مناسبة.

٢-١-٣-٢ وفيما عدا المواد المدرجة بأسمائها الرسمية المستخدمة من النقل في قائمة البضائع الخطرة الواردة في الفصل ٢-٣، لا تقدم أي بضائع للنقل باعتبارها من الرتبة ١ إلا بعد إخضاعها لإجراءات التصنيف المبينة في هذا الفرع. وبالإضافة إلى ذلك يجب إجراء التصنيف قبل تقديم أي منتوج جديد للنقل. وفي هذا السياق يعتبر منتجًا جديداً أي منتج ترى السلطة المختصة أنه ينطوي على أي مما يلي:

- (أ) مادة متفجرة جديدة أو توليفة جديدة أو خليط جديد من مواد متفجرة تعتبر مختلفة بشكل ملحوظ عن التوليفات أو المخالفات الأخرى الواردة في التصنيف؛
- (ب) تصميم جديد لسلعة أو سلعة تحتوي مادة متفجرة جديدة أو توليفة جديدة أو خليطاً جديداً من مواد متفجرة؛
- (ج) تصميم جديد لعبوة مادة أو سلعة متفجرة تتضمن نوعاً جديداً من التغليف الداخلي؛

ملحوظة: يمكن إغفال أهمية ذلك ما لم يتم التتحقق من أن تغييراً طفيفاً نسبياً في العبوة الداخلية أو الخارجية يمكن أن يكون حاسماً ويمكن أن يجعل خطراً ضعيفاً إلى خطر الانفجار الشامل.

٢-١-٣-٣ على المنتج أو مقدم الطلب من أجل تصنيف مخاطر أحد المنتجات أن يقدم المعلومات الكافية بشأن أسماء وخصائص جميع المواد المتفجرة الموجودة في المنتج، وعليه أن يقدم نتائج كافة الاختبارات ذات الصلة التي أجريت. ويفترض أن يكون قد تم إجراء الاختبارات الصحيحة على جميع المواد المتفجرة في أي سلعة جديدة، وأن نتائجها قد اعتمدت بعد ذلك.

٢-١-٣-٤ يوضع تقرير عن مجموعة الاختبارات التي أجريت طبقاً لما تقتضيه السلطة المختصة. وينبغي أن يتضمن التقرير على وجه الخصوص معلومات عن الآتي:

- (أ) تركيب المادة أو تكوين السلعة؛
- (ب) كمية المادة أو عدد السلع المستخدمة في الاختبار الواحد؛
- (ج) نوع وتركيب العبوة؛
- (د) نظام الاختبار، بما في ذلك على وجه الخصوص طبيعة وسائل التشغيل أو الإشعال المستعملة وكميتها وترتيبها؛

- (هـ) وصف خطوات سير الاختبار، بما في ذلك على وجه الخصوص الزمن الذي يمر إلى أن يقع أول تفاعل ملحوظ للمادة أو السلعة، ومدة التفاعل وخصائصه، وتقدير مدى اكتمال التفاعل؟
- (وـ) تأثير التفاعل على البيئة المحيطة مباشرة (حتى ٢٥ متراً من موقع الاختبار)؛
- (زـ) تأثير التفاعل على المناطق الأبعد (أكثر من ٢٥ متراً من موقع الاختبار)؛
- (حـ) الحالة الجوية السائدة أثناء الاختبار.

١-٣-١-٥ ي يجب التتحقق من التصنيف إذا كانت المادة أو السلعة أو عبوتها تالفه وإذا كان من شأن هذا التلف أن يؤثر في سلوك المادة في الاختبارات.

## ٢-٣-١-٢ إجراءات التصنيف

١-٢-٣-١-٢ يوضح الشكل ١-١-٢ النظام العام لتصنيف مادة أو سلعة ينظر في إدراجها في الرتبة ١ . ويتم التقييم على مرحلتين. أولاً، يجب التأكد من احتمال انفجار المادة أو السلعة، والتأكد من مقبولية درجة ثباتها وحساسيتها الكيميائية والفيزيائية. ولتشجيع توحيد نظام التقييم بواسطة السلطات المختصة، يوصى بتحليل البيانات الناتجة من الاختبارات المناسبة بانتظام فيما يتصل بمعايير الاختبارات الملائمة باستعمال المخطط الوارد في الشكل ١٠ - ٢ في الجزء الأول من دليل الاختبارات والمعايير. وعندما تقبل المادة أو السلعة في الرتبة ١ ، يلزم بعد ذلك الانتقال إلى المرحلة الثانية لتعيين شعبة المخاطر الصحيحة باستعمال المخطط الوارد في الشكل ٣-١٠ في نفس المنشور.

٢-٢-٣-١-٢ وقد قسمت اختبارات القبول، والاختبارات الأخرى لتعيين الشعبة الصحيحة في الرتبة ١ إلى سبع مجموعات أدرجت في الجزء الأول من دليل الاختبارات والمعايير. ويرتبط ترتيب هذه المجموعات بتتابع تقييم النتائج لا بترتيب إجراء الاختبارات.

## ٢-٢-٣-٣-١-٢ إجراءات تصنيف مادة أو سلعة

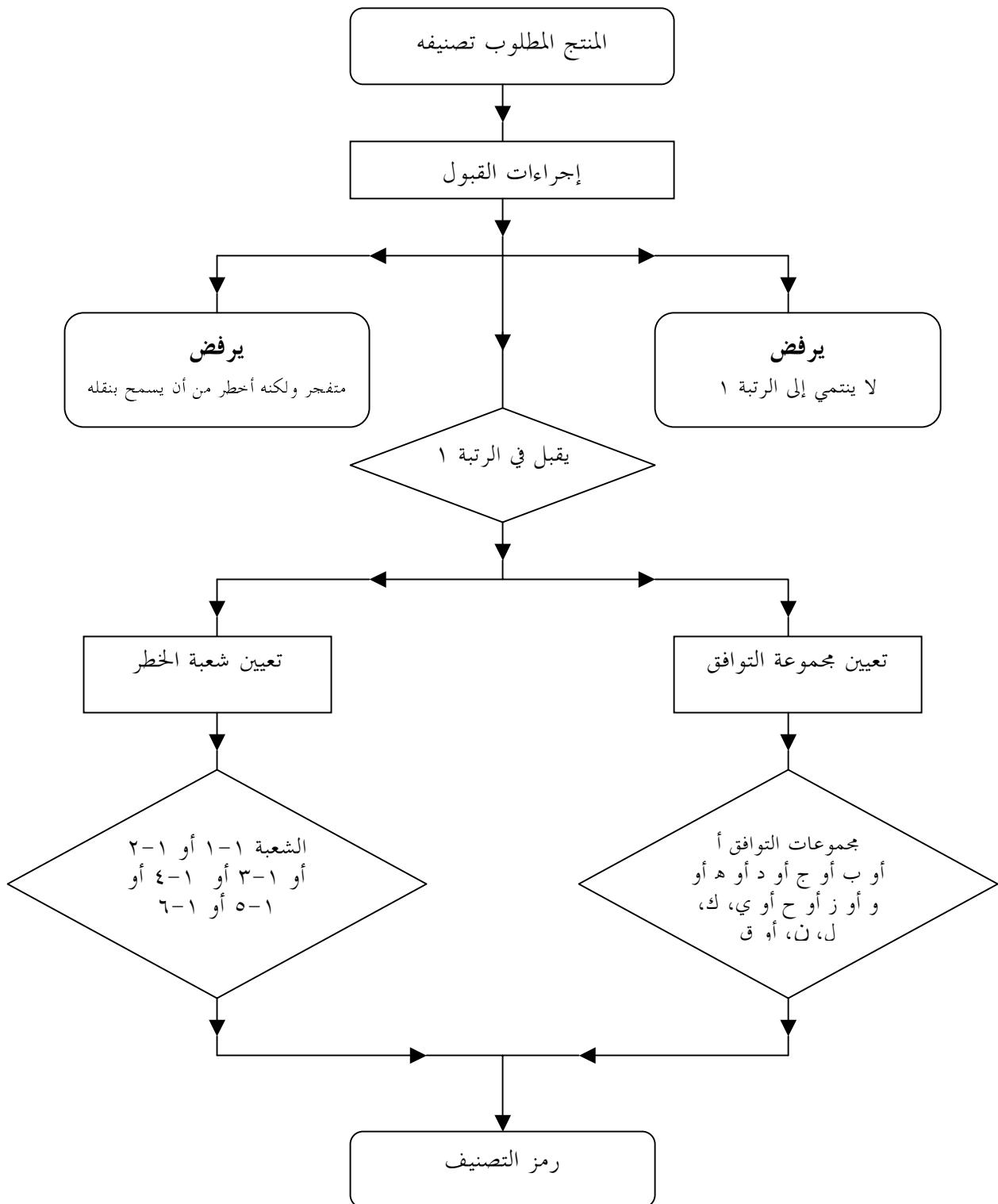
**ملحوظة ١ :** تقوم السلطة المختصة التي تحدد طريقة الاختبار النهائية لكل نوع من أنواع الاختبارات معايير الاختبارات المناسبة. وحيثما يوجد اتفاق دولي على معايير الاختبار فإن التفاصيل ترد في المطبوع المشار إليه أعلاه والذي يصف مجموعات الاختبارات السبع.

**ملحوظة ٢ :** لم تصمم طريقة التقييم إلا لتصنيف المواد والسلع المعينة وتصنيف سلع غير معينة مفردة. وقد يقتضي النقل في حاويات البضاعة والشاحنات البرية وعربات السكك الحديدية إجراء اختبارات خاصة تأخذ في الاعتبار كمية المادة (الاحتباس الذاتي) ونوعها والحاوية المستخدمة في النقل. ويمكن أن تحدد السلطة المختصة هذه الاختبارات.

**ملحوظة ٣ :** بالنظر إلى أنه توجد حالات حدية في أي نظام للاختبار، ينبغي أن تكون هناك سلطة أخيرة تتخذ القرار النهائي. وقد لا يحظى هذا القرار بالقبول الدولي، ولذلك قد يسرى فقط في البلد الذي تخد فيه. وتتوفر لجنة الأمم المتحدة لخبراء نقل البضائع الخطيرة محفلاً لمناقشة الحالات الحدية. ومن أجل تحقيق الاعتراف الدولي بالتصنيف، ينبغي للسلطة المختصة أن تقدم تفاصيل كاملة عن جميع الاختبارات التي أجريت، بما في ذلك البيانات المتعلقة بطبيعة أي تعديلات تم إدخالها.

الشكل ١-١-٢

### إجراءات تصنيف مادة أو سلعة في الرتبة ١



### **٣-٣-١-٢ إجراءات القبول**

١-٣-٣-١-٢ تستخدم نتائج الاختبارات الأولية ونتائج اختبارات المجموعات من الأولى إلى الرابعة من أجل تقرير ما إذا كان المنتج مقبولاً في الرتبة ١ أم لا. وإذا كانت المادة مصنوعة لإحداث آثار تفجيرية عملية أو كألعاب نارية (١-١-١-٢ (ج)), عندئذ لا تكون هناك ضرورة لإجراء مجموعة الاختبارات الأولى والثانية. أما إذا رفضت سلعة، أو سلعة معينة أو مادة نتيجة لإجراء مجموعة الاختبارات الثالثة و/أو الرابعة، فقد يكون من العملي إعادة تصميم السلعة أو العبوة لجعلها مقبولة.

**ملحوظة:** قد تشتعل بعض النباتات عرضاً أثناء النقل. وينبغي توفير تحليل نظري أو بيانات اختبار أو أدلة سلامة أخرى للتأكد من استبعاد احتمال وقوع مثل هذا الحدث أو من أن عواقبه لن تكون ذات أهمية تذكر. وينبغي أن يأخذ هذا التقييم في الاعتبار الاهتزاز المتصل بوسائل النقل المقترحة، والكهرباء الاستاتيكية، والإشعاع الكهرمغناطيسي عند جميع الترددات المناسبة (الكثافة القصوى: ١٠٠ وات م<sup>-٢</sup>) وظروف الطقس غير المواتية وتوافق المواد المتفجرة مع أنواع اللصاق والدهان ومواد التعبئة التي قد تلامسها. ويجب تقييم جميع السلع التي تحتوي مواد متفجرة أولية لتقدير مخاطر وعواقب الاشتعال العارض للنباتات المذكورة أثناء النقل. ويلزم تقييم مدى عول صمامات الإشعال مع مراعاة عدد خصائص الأمان المستقلة. ويتعين تقييم جميع السلع والممواد المعيبة للتأكد من أنها مصممة طبقاً لأصول الصناعة (على سبيل المثال، عدم وجود إمكانية لتكون فراغات أو طبقات رقيقة من مادة متفجرة، وعدم وجود احتمال سحق أو قرص للمواد المتفجرة بين أسطح صلبة).

### **١-٣-٤-٤ تعين شعب المخاطر**

١-٤-٣-١-٢ يتم تقييم شعبة المخاطر عادة على أساس نتائج الاختبارات. ويجب أن تعين للمادة أو السلعة شعبة المخاطر التي تتفق مع نتائج الاختبارات التي أجريت على المادة أو السلعة بالشكل الذي تقدم فيه للنقل. وقد تؤخذ في الاعتبار كذلك نتائج أي اختبارات أخرى تم إجراؤها وأي بيانات جمعت من أي حوادث وقعت من قبل.

١-٤-٣-٢-٢ تستخدم مجموعة الاختبارات ٥ و ٦ و ٧ لتقرير شعبة المخاطر. وتستخدم مجموعة الاختبارات ٥ للتقرير ما إذا كان يمكن إدراج مادة ما في شعبة المخاطر ١-٥. وتستخدم مجموعة الاختبارات ٦ لإدراج المواد والسلع في شعب المخاطر ١-١ و ٢-١ و ٣-١ و ٤-١. وتستخدم مجموعة الاختبارات ٧ لإدراج السلع في شعبة المخاطر ٦-١.

١-٤-٣-٣-٢ في حالة مجموعة التوافق "ق"، يجوز للسلطة المختصة التنازل عن الاختبارات إذا أمكن، إجراء التصنيف بالقياس باستخدام نتائج اختبارات سلعة مماثلة.

### **١-٣-٥-١ الاستبعاد من الرتبة ١**

١-٥-٣-١-٢ يجوز للسلطة المختصة أن تستبعد سلعة أو مادة من الرتبة ١ على أساس نتائج الاختبارات وتعريف الرتبة ١.

٢-١-٣-٥-٢ حيالاً تعفى مادة قبلت مؤقتاً في الرتبة ١ من الرتبة ١ بأداء مجموعة الاختبارات ٦ على نوع وحجم محددين من الطرود ينبغي أن تدرج هذه المادة، عندما تفي بمعايير تصنيف أو تعريف رتبة أو شعبة أخرى، في قائمة البضائع الخطرة الواردة في الفصل ٢-٣ في تلك الرتبة أو الشعبة مع تطبيق حكم خاص يقصر نقلها على نوع وحجم الطرد الذي جرى اختباره.

٢-١-٣-٥-٣ حيالاً تدرج مادة في الرتبة ١ ولكنها تحفف لإعفائها من الرتبة ١ بمقتضى مجموعة الاختبارات ٦، أن تدرج هذه المادة المخففة (التي يشار إليها فيما بعد باسم متفجر متزوع الحساسية) في قائمة البضائع الخطرة الواردة في الفصل ٢-٣ مع إشارة إلى أعلى تركيز أعفائها من الرتبة ١ (انظر ٤-٢-٤-٢ و ٤-٣-٢) ويشار، في حالة الانطباق، إلى التركيز الذي لا تخضع دونه لهذه اللائحة. وتدرج المتفجرات الصلبة المتزوعة الحساسية الجديدة التي تخضع لهذه اللائحة في الشعبة ١-٤، وتدرج المتفجرات السائلة المتزوعة الحساسية الجديدة في الرتبة ٣. وعندما تستوفى المتفجرات المتزوعة الحساسية معايير أو تعريف رتبة أو شعبة أخرى، تحدد لها المخاطر الإضافية المقابلة لها.

## الفصل ٢-٢

### الرتبة ٢ - الغازات

١-٢-٢ التعاريف وأحكام عامة

١-١-٢-٢ الغاز مادة:

- (أ) ضغطها البخاري عند درجة حرارة  $0^{\circ}\text{S}$  أعلى من  $300$  كيلوباسكال؛ أو  
(ب) غازية تماماً عند درجة حرارة  $20^{\circ}\text{S}$  عند ضغط معياري قدره  $101,3$  كيلوباسكال.

**ملحوظة:** لا تخضع المشروعات الكربونية (الغازية) لهذه اللائحة التنظيمية.

٢-١-٢-٢ توصف حالة نقل الغاز وفقاً لحالته الفيزيائية بأنه:

- (أ) غاز مضغوط - غاز يكون، عند تعبئته لغرض النقل، في حالة غازية تماماً عند درجة حرارة قدرها  $0^{\circ}\text{S}$  تحت الصفر، وتشمل هذه الفئة جميع الغازات التي تقل درجة حرارتها الحرجة عن  $50^{\circ}\text{S}$  تحت الصفر أو تعادلها؛ أو  
(ب) غاز مسيل - غاز يكون عند تعبئته تحت الضغط لغرض النقل في حالة سائلة جزئياً عند درجات الحرارة التي تفوق  $50^{\circ}\text{S}$  تحت الصفر. ويتم التمييز بين:  
الغاز المسيل العالي الضغط، وهو الغاز الذي تتراوح درجة حرارته الحرجة بين  $0^{\circ}\text{S}$  تحت الصفر و  $65^{\circ}\text{S}$  فوق الصفر؛  
والغاز المسيل المنخفض الضغط، وهو الغاز الذي تزيد درجة حرارته الحرجة على  $65^{\circ}\text{S}$ ؛ أو  
(ج) غاز مسَّيل مبرد - غاز يتحول جزئياً، عند تعبئته لغرض النقل، إلى سائل بسبب درجة حرارته المنخفضة؛ أو  
(د) غاز مذاب - غاز يذاب، عند تعبئته لغرض النقل، في مادة مذيبة في طورها السائل.

٣-١-٢-٢ تشمل الرتبة الغازات المضغوطة؛ والغازات المسيلة؛ والغازات المذابة؛ والغازات المسيلة المبردة؛ ومخاليط الغازات؛ والمخاليط المكونة من غاز أو عدة غازات وبخار أو عدة أجخنة لمواد مدرجة في رتب أخرى؛ والسلع المعيبة بغاز؛ والأيروسولات.

٤-٢-٢ الشعب

١-٢-٢-٢ تدرج مواد الرتبة ٢ في واحدة من ثلاثة شعب على أساس الخطر الأساسي للغاز أثناء النقل.

**ملحوظة:** بالنسبة للأدوية وسلعات المحددة برقم الأمم المتحدة ١٩٥٠، انظر أيضاً المعايير المذكورة في الحكم الخاص ٦٣؛ وبالنسبة للأدوية الصغيرة التي تحتوي الغاز (خرطوشات الغاز) المحددة برقم الأمم المتحدة ٢٠٧٣، انظر أيضاً الحكم الخاص ٣٠٣.

(أ) الشعبة ٢-١ الغازات اللهمبة

الغازات التي تكون عند درجة ٢٠° سا وضغط معياري قدره ١٠١,٣ كيلوباسكال:

١٠١ قابلة للاشتعال عندما تكون مخلوطة بالهواء بنسبة حجمية ١٣ في المائة أو أقل؛ أو

٢٠٢ يبلغ نطاق التهابها مع الهواء ١٢ نقطة مئوية على الأقل بصرف النظر عن حد الالتهاب الأدنى. وتتعدد القابلية للالتهاب بإجراء اختبارات أو حسابات وفقاً للطائق التي اعتمدتها المنظمة الدولية للتوحيد القياسي (انظر معيار المنظمة الدولية للتوحيد القياسي 10156/1996). وفي الحالة التي لا تكون فيها البيانات المتاحة كافية لاستخدام هذه الطائق، يمكن إجراء الاختبارات بطريقة مماثلة تعرف بها السلطة الوطنية المختصة.

(ب) الشعبة ٢-٢ الغازات غير اللهمبة وغير السمية

الغازات التي تنقل تحت ضغط لا يقل عن ٢٨٠ كيلوباسكال عند درجة حرارة ٢٠° ملساً، أو التي تنقل كسوائل مبردة، والتي:

١٠١ تكون خانقة - غازات تخفف أو تحل محل الأكسجين الموجود عادة في الجو؛ أو

٢٠٢ تكون مؤكسدة - غازات يمكن عموماً بفعل انطلاق الأكسجين منها أن تتسبب أو تساهم في احتراق مواد أخرى أكثر مما يفعله الهواء؛ أو

٣٠٣ لا تندرج تحت الشعب الأخرى.

(ج) الشعبة ٢-٣ الغازات السمية

الغازات التي:

١٠١ تعرف بأنها سمية أو أكالة للإنسان لدرجة تشكل خطراً على الصحة؛ أو

٢٠٢ يفترض أنها سمية أو أكالة للإنسان لأن قيمة التركيز القاتل للنصف (ت ق ٥٠) (LC50) (على النحو المحدد في ٢-٦-٢-١) لا تتجاوز ٥٠٠٠ ملليلتر/م³ (جزء في المليون).

**ملحوظة:** ينبغي تصنيف الغازات التي تستوفي المعايير السابق ذكرها، بسبب كونها أكالة، كغازات سمية تنطوي على خطر أكال إضافي.

**ملحوظة:** تصنف الغازات التي تكون قيمة التركيز القاتل للنصف (LC50) بالنسبة لها ٢٠٠ جزء في المليون أو أقل باعتبارها "غازات سمية لدرجة عالية".

٢-٢-٢-٢ تكون للغازات ومخاليط الغازات التي تنطوي على مخاطر تقترب بأكثر من شعبة واحدة الأسبقية التالية:

(أ) تكون للشعبة ٣-٢ أسبقية على جميع الشعب الأخرى؟

(ب) تكون للشعبة ١-٢ أسبقية على الشعبة ٢-٢.

### ٣-٢-٢ مخالط الغازات

تستخدم الإجراءات التالية لتصنيف مخالط الغازات في واحدة من الشعب الثلاث (إما في ذلك أبخرة المواد من الرتب الأخرى).

(أ) تحدد قابلية الغازات للالتهاب بإجراء اختبارات أو حسابات وفقاً للطائق التي اعتمدتها المنظمة الدولية للتوكيد القياسي (انظر معيار المنظمة الدولية للتوكيد القياسي 10156/1996)، وفي الحالات التي لا تكون فيها البيانات المتاحة كافية لاستخدام هذه الطائق، يمكن إجراء الاختبارات بطريقة مماثلة معترف بها من قبل سلطة وطنية مختصة.

(ب) يحدد مستوى السمية إما بإجراء اختبارات لقياس قيمة  $LC_{50}$  (وفقاً لما هو منصوص عليه في الفقرة ٢-٦-١) أو بطريقة الحساب باستعمال المعادلة التالية:

$$LC_{50\ Toxic(mixture)} = \frac{1}{\sum_{i=1}^n \frac{f_i}{T_i}}$$

حيث:  $f_i$  الكسر الجزيئي للمكون  $i^{th}$  في المخلوط

$T_i$  مؤشر سمية المكون  $i^{th}$  في المخلوط

( $T_i$  تساوي قيمة  $LC_{50}$  إذا كانت متاحة)

وعندما تكون قيم  $LC_{50}$  غير معروفة، يحدد مؤشر سمية باستخدام قيمة  $LC_{50}$  الأدنى للمواد ذات التأثيرات الفسيولوجية والكيميائية المشابهة أو عن طريق الاختبار إذا كان الاختبار هو الطريقة الوحيدة الممكنة عملياً؛

(ج) ينطوي خليط الغاز على خطر أكال إضافي إذا كان معروفاً بتجربة الإنسان أن المخلوط يتلف البشرة أو العيون أو الأنسجة الغشائية أو عندما لا تتجاوز قيمة ( $LC_{50}$ ) للمكونات الأكالية في المخلوط ٥٠٠٠ مليتر/م٣ (جزء في المليون) بحسب  $LC_{50}$  بالمعادلة التالية:

$$LC_{50\ Corrosive(mixture)} = \frac{1}{\sum_{i=1}^n \frac{f_{ci}}{T_{ci}}}$$

حيث  $f_{ci}$  الكسر الجزيئي للمكون الأكال  $i^{th}$  في المخلوط

$T_{ci}$  مؤشر سمية المكون الأكال  $i^{th}$  في المخلوط ( $LC_{50}$  تساوي قيمة  $LC_{50}$  إذا كانت متاحة)؛

(د) تحدد القدرة على الأكسدة إما بإجراء اختبارات أو بطائق الحساب التي اعتمدتها المنظمة الدولية للتوكيد القياسي (ISO).



## الفصل ٣-٢

### الرتبة ٣ - السوائل اللهوية

#### ملحوظات تهیدية

ملحوظة ١: لكلمة "لهوب" نفس معنى المصطلح "قابل للالتهاش".

ملحوظة ٢: قد تتغير نقطة اشتعال السائل اللهوبي في حالة وجود شوائب. تعتبر المواد المدرجة في الرتبة ٣ بقائمة البضائع الخطرة الواردة في الفصل ٢-٣ مواد نقية كيميائياً بصورة عامة. ونظراً لأن المنتجات التجارية قد تحتوي على مواد أخرى مضافة أو على شوائب، فإن نقط الاشتعال (الوميض) قد تختلف، وقد يكون لذلك تأثير في التصنيف أو تعين مجموعة التعبئة للم المنتجات. وفي حالة وجود شك بشأن تصنيف مادة أو مجموعة تبعتها، فإن نقطة اشتعال (وميض) المادة تحدد بطريق التجربة.

#### ١-٣-٢ التعريف وأحكام عامة

١-١-٣-٢ تتضمن الرتبة ٣ المواد التالية:

(أ) السوائل اللهوية (انظر ٢-١-٣-٢ و ٢-١-٣-٣):

(ب) المتفجرات السائلة المتزوعة الحساسية (انظر ٤-١-٣-٢).

٢-١-٣-٢ السوائل اللهوية هي سوائل أو مخاليط سوائل، أو سوائل تحتوي على مواد صلبة ذاتية أو معلقة بها (مثل الطلاء، والورنيش، واللاكيه، إلخ، ولكنها لا تشمل المواد المصنفة على أساس خصائصها الخطرة) ينبعث منها بخار لهوب عند درجات حرارة لا تزيد على ٦٠,٥°C، في اختبار البوتقة المغلقة، أو لا تزيد على ٦٥,٦°C في اختبار البوتقة المكشوفة، وتسمى هذه الدرجة عادة نقطة الاشتعال (الوميض). وتتضمن هذه الرتبة أيضاً ما يلي:

(أ) سوائل تقدم للنقل عند درجات حرارة مساوية لنقطة اشعالها أو أعلى منها؛

(ب) ومواد تنقل أو تقدم للنقل عند درجات حرارة مرتفعة في حالة سائلة وينطلق منها بخار لهوب عند درجة حرارة مساوية لدرجة حرارة النقل القصوى أو أقل منها.

ملحوظة: نظراً لأنه لا يمكن إجراء مقارنة صارمة لنتائج اختبارات البوتقة المكشوفة مع اختبارات البوتقة المغلقة، بل إن نتائج الاختبار الواحد كثيراً ما تكون متباينة فيما بينها، فإن اللوائح التي تراعي مثل هذه الاختلافات بالنص على أرقام تختلف عن الأرقام الموضحة أعلاه تظل في نطاق روح هذا التعريف.

٣-١-٣-٢ السوائل التي تستوفي التعريف الوارد في ٢-١-٣-٢ وتزيد نقطة اشعالها على ٣٥°C ولا تساعد على استدامة الاحتراق لا تعتبر سوائل لهوبية لأغراض هذه اللائحة. وتعتبر السوائل غير قادرة على مداومة الاحتراق لأغراض هذه اللائحة (أي أنها لا تدوم الاحتراق تحت ظروف الاختبار المحددة) إذا كانت تستوفي ما يلي:

(أ) أن تكون قد اجتازت اختباراً مناسباً للقابلية للاحتراق (انظر اختبار القابلية للاحتراق المستمر، المبين في الفرع ٢-٥-٣٢ من الجزء الثالث من "دليل الاختبارات والمعايير")؛ أو

(ب) أن تزيد نقطة احتراقها وفقاً لمعايير التوحيد القياسي الدولي ISO 2592:2000 على ١٠٠ س، أو

(ج) أن تكون في شكل محليل مائية قابلة للامتصاص بزيادة محتوى الماء الوزني فيها على ٩٠٪.

٤-١-٣-٢ المتفجرات السائلة المتزوعة الحساسية هي مواد متفجرة ذاتية أو معلقة في الماء أو سوائل أخرى، لتشكل مزيجاً سائلاً متجانساً لكبت خصائصها التفجيرية (انظر ٤-١-٣-٥-٣). وبنود المتفجرات السائلة المتزوعة الحساسية في قائمة البضائع الخطرة هي: أرقام الأمم المتحدة ٤٢٠٤، ٤٢٠٥٩، ٣٠٦٤، ٣٣٤٣، ٣٣٥٧.

## ٤-٢-٣-٢ تعين مجموعات التعبئة

١-٢-٣-٢ تستخدم المعايير الواردة في ٤-٢-٣-٢ لتعيين مجموعة مخاطر السائل الذي ينطوي على خطر بسبب قابليته للالتهاب.

٢-١-٢-٣-١ بالنسبة للسوائل التي يكمن خطرها الوحيد في أنها لهوية، تكون مجموعة تعبئة المادة هي المبينة في تصنيف المخاطر الوارد في ٤-٢-٣-٢.

٢-١-٢-٣-٢ في حالة السائل الذي ينطوي على خطر إضافي أو أكثر، تراعى مجموعة المخاطر المحددة وفقاً للفقرة ٤-٢-٣-٢ ومجموعة المخاطر المبينة على شدة الخطر أو المخاطر الإضافية. ويتم تحديد التصنيف ومجموعة التعبئة وفقاً للأحكام المبينة في الفصل ٤-٢.

٤-٢-٣-٢ يمكن تصنيف المواد اللزجة مثل الطلاء والمينا، واللاكيه، والورنيش، والمواد اللاصقة، ومواد التلميع التي تكون درجة اشتعالها أقل من ٢٣° تس، في مجموعة التعبئة ٣، طبقاً للإجراءات المبينة في الجزء الثالث، الفرع ٣-٣٢ من دليل الاختبارات والمعايير وذلك على أساس الآتي:

(أ) درجة اللزوجة معبراً عنها بزمن التدفق بالثوابي؛

(ب) نقطة الوميض في اختبار البوتقة المغلقة؛

(ج) اختبار فصل المذيب.

٤-٢-٣-٢ تدرج السوائل اللزجة اللهوية مثل الطلاء، والمينا ومواد الصقل والورنيش، والمواد اللاصقة، ومواد التلميع التي تقل درجة وميضها عن ٢٣° تس، في مجموعة التعبئة ٣، شريطة ما يلي:

(أ) أن ينفصل أقل من ٣٪ من طبقة المذيب الرائق في اختبار فصل المذيب؛

(ب) أن لا يكون المخلوط أو أي مذيب منفصل مستوفياً لاشتراطات الشعبة ٤-١-٦ أو الرتبة ٨.

٤-٢-٣-٤ تدرج في مجموعة التعبئة ٣، المواد المصنعة باعتبارها سوائل لهوية بسبب نقلها أو تقديمها للنقل في درجات حرارة مرتفعة.

٤-٢-٣-٥ المواد اللزجة التي:

- لا تقل نقطة وميضها عن ٢٣°س ولا تتجاوز ٥٠°س؛ و
- لا تكون سمية أو أكالة؛ و
- لا تحتوي أكثر من ٢٠٪ من نتروسليلوز شريطة ألا يحتوي النتروسليلوز أكثر من ٦,١٢٪ من النتروجين من الوزن الجاف؛ و
- تكون معبأة في أوعية تقل سعتها عن ٤٥٠ لتر؛
- لا تخضع لهذه اللائحة إذا:

(أ) كان ارتفاع الطبقة المنفصلة من المذيب في اختبار فصل المذيب (انظر الفرع ١-٥-٣٢ من الجزء الثالث من دليل الاختبارات والمعايير) أقل من ٣٪ من الارتفاع الكلي؛ و

(ب) كان زمن التدفق في اختبار اللزوجة (انظر الفرع ٣-٤-٣٢ من الجزء الثالث من دليل الاختبارات والمعايير) مع فتحة انبات قطرها ٦ مم لا يقل عن:

١٠°س أو ٦٠°س.

٤٠°س ثانية إذا كانت المادة اللزجة لا تحتوي على أكثر من ٦٠٪ من مواد الرتبة ٣.

#### ٦-٢-٣-٢      تصنیف المخاطر على أساس القابلية للالتهاب:

نقطة بدء الغليان	نقطة الوميض (البوتقة المغلقة)	مجموعه التعبئة
$\geq 35\text{ س}$	--	١٠
$< 35\text{ س}$	$> 23\text{ س}$	٢٠
$< 35\text{ س}$	$\leq 23\text{ س}, \geq 50\text{ س}$	٣٠

#### ٣-٣-٢      تعیین نقطة الوميض (الاشتعال)

فيما يلي قائمة بالوثائق التي تصف الطرق المستعملة في بعض البلدان لتعيين نقطة اشتعال مواد الرتبة ٣.

(State Committee of the Russian Council of Ministers for Standardization,  
113813, GSP, Moscow, M-49 Leninsky Prospect, 9)

الاتحاد الروسي

GOST 12.1.044-84

(Deutscher Normenausschuss)

ألمانيا

Standard DIN 51755 (لدرجات الاشتعال التي تقل عن ٦٥°س)

Standard DIN 51758 (لدرجات الاشتعال من ٦٥°س إلى ١٦٥°س)  
Standard DIN 53213 (للورنيش ومواد الصقل والسوائل اللزجة المماثلة ذات درجات  
الاشتعال التي تقل عن ٦٥°س)

(Association française de normalisation, AFNOR, Tour Europe, 92049 Paris La Défense):

French Standard NF M07-019  
French Standards NF M07-011/NF T30-050/NF T66-009  
French Standard NF M07-036

(British Standards Institution, Linford Wood, Milton Keynes, MK14 6LE) المملكة المتحدة

British Standard BS EN 22719  
British Standard BS 2000 Part 170

ASTM D93-90  
ASTM D3278-89  
ISO 1516  
ISO 1523  
ISO 3679  
ISO 3680

(American Society for Testing Materials, 1916 Race Street, Philadelphia, Penna 19103) الولايات المتحدة

ASTM D 3828-93, Standard Test Methods for Flash Point by Small Scale Closed Tester  
ASTM D 56-93, Standard Test Method for Flash Point by Tag Closed Tester  
ASTM D 3278-96, Standard Test Methods for Flash Point of Liquids by Setaflash Closed-Cup Apparatus  
ASTM D 0093-96, Standard Test Methods for Flash Point by Pensky-Martens Closed Cup Tester

## الفصل ٤-٢

### الرتبة ٤ - المواد الصلبة اللهوبة؛ المواد القابلة للاحتراق التلقائي، المواد التي تطلق غازات لهوبة لدى تلامسها مع الماء

#### ملحوظات تمهيدية

**ملحوظة ١:** حيثما يستخدم المصطلح "تفاعل مع الماء" في هذه اللائحة، فإنه يشير إلى مادة تطلق غازاً لهوباً لدى تلامسها مع الماء.

**ملحوظة ٢:** نظراً لاختلاف خصائص البضائع الخطرة داخل الشعوبين ٤-١ و٤-٢، ليس من المستصوب عملياً وضع معيار واحد للتصنيف في أي من هاتين الشعوبين. ويتناول هذا الفصل اختبارات ومعايير التصنيف في الشعب الثلاث بالرتبة ٤ (وكذلك في الفرع ٣٣ من الجزء الثالث من، دليل الاختبارات والمعايير).

#### ١-٤-٢ التعريف وأحكام عامة

١-٤-١-١ تنقسم الرتبة ٤ إلى ثلاثة شعب على النحو التالي:

(أ) الشعبة ٤-١ المواد الصلبة اللهوبة

المواد الصلبة التي تكون في ظل الظروف العادية للنقل قابلة للاحتراق بسهولة أو التي يمكن أن تسبب الحرائق أو أن تساعد في إشعاله بالاحتكاك؛ والمواد الذاتية التفاعل التي يمكن أن تحدث تفاعلاً طارداً للحرارة بشدة؛ والمنفجرات الصلبة المتزوعة الحساسية التي يمكن أن تتفجر ما لم تخفف بقدر كاف.

(ب) الشعبة ٤-٢ المواد القابلة للاحتراق التلقائي

المواد التي قد ترتفع درجة حرارتها تلقائياً في ظروف النقل العادية أو لدى تلامسها مع الهواء، وبالتالي قد تشتعل.

(ج) الشعبة ٤-٣ المواد التي تطلق غازات لهوبة لدى تلامسها مع الماء

المواد القابلة للاشتعال تلقائياً أو التي تطلق غازات قابلة للالتهاب بكميات خطيرة إذا تفاعلت مع الماء.

٢-٤-١-٢ ترد طرق الاختبار والمعايير المشار إليها في هذا الفصل مع إرشادات بشأن تطبيق الاختبارات، في دليل الاختبارات والمعايير، وذلك لتصنيف الأنواع التالية من مواد الرتبة ٤:

(أ) المواد الصلبة اللهوبة (الشعبة ٤-١)؛ و

- (ب) المواد الذاتية التفاعل (الشعبة ٤-١)؛ و
- (ج) المواد الصلبة الناقلة للحرارة بسهولة (الشعبة ٤-٢)؛ و
- (د) السوائل الناقلة للحرارة بسهولة (الشعبة ٤-٣)؛ و
- (ه) المواد الذاتية التسخين (الشعبة ٤-٢)؛ و
- (و) المواد التي تطلق غازات لهببة لدى تلامسها مع الماء (الشعبة ٤-٣).

وتعد طرق الاختبار والمعايير المتعلقة بالمواد الذاتية التفاعل في دليل الاختبارات والمعايير، وطرق الاختبار والمعايير، الجزء الثاني، كما ترد طرق الاختبار والمعايير المتعلقة بأنواع المواد الأخرى للرتبة ٤ في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ٣٣.

## **٢-٤-٤-١ الشعبة ٤-١ المواد الصلبة اللهببة، والمواد الذاتية التفاعل والتفجرات الصلبة المترسبة الحساسية**

### **١-٤-٢ عموميات**

تشمل الشعبة ٤-١ أنواع المواد التالية:

- (أ) المواد الصلبة اللهببة (انظر ٢-٤-٢-٢)؛ و
- (ب) المواد الذاتية التفاعل (انظر ٢-٤-٢-٣)؛ و
- (ج) التفجرات الصلبة المترسبة الحساسية (انظر ٢-٤-٢-٤).

## **٢-٤-٢-١ الشعبة ٤-١ المواد الصلبة اللهببة**

### **٢-٤-٢-١ التعريف والمصادر**

**٢-٤-٢-١-١-٢-١** المواد الصلبة اللهببة هي المواد الصلبة القابلة للاحتراق بسهولة والمواد الصلبة التي قد تسبب الحريق نتيجة للاحتكاك.

**٢-٤-٢-٢-١-٢-٢** المواد الصلبة القابلة للاحتراق بسهولة هي مواد مسحوقه أو حبيبية أو في شكل عجينة تتسم بالخطر إذا كان يسهل اشتalamها بتلامسها لفترة وجيزه مع مصدر إشعال، مثل عود ثقاب مشتعل، وإذا كان اللهب ينتشر فيها بسرعة. والخطر قد لا يأتي فقط من النار ولكن أيضاً من نواتج الاحتراق السمية. ومساحيق الفلزات خطيرة بنوع خاص بسبب صعوبة إطفاء الحرائق الناتج عنها نظراً لأن مطفيات الحرائق العادي مثل ثاني أكسيد الكربون أو الماء يمكن أن تزيد من الخطير.

## ٤-٢-٢-٢-٢-٢-٤-٢ تصنیف المواد الصلبة الالهوبية

١-٢-٢-٢-٤-٢ تصنیف المواد المسحوقه أو الحببية أو العجینیة كمواد صلبة قابلة للاحتراق بسهولة تابعة للشعبة ٤-١ عندما يكون زمن الاحتراق في الاختبار أو أكثر يتم إجراؤه وفقاً لطريقة الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ١-٢-٣٣، أقل من ٤٥ ثانية أو معدل الاحتراق أكبر من ٢٠٢ مم/ثانية. وتصنیف مساحيق الفلزات أو أشباث الفلزات في الشعبة ٤-١ إذا كانت تشتعل وكان التفاعل ينتشر في طول العينة بأكمله في ١٠ دقائق أو أقل.

٢-٢-٢-٤-٢ والماء الصلبة التي تسبب الحرائق نتيجة للاحتكاك تصنیف في الشعبة ٤-١ بالقياس مع البنود الموجودة في القائمة (مثل أعواد الثواب) إلى حين وضع معايير نهائية.

### ٤-٢-٢-٣-٣ تعیین مجموعات التعبئة

١-٢-٢-٢-٤-٢ تعیین مجموعات التعبئة على أساس طرق الاختبار المشار إليها في ٤-٢-٢-٢-٢-١. وفي حالة المواد الصلبة السريعة الاحتراق (بخلاف مساحيق الفلزات)، تعیین مجموعة التعبئة ٢' إذا كان زمن الاحتراق أقل من ٤٥ ثانية وكان اللهب يعبر المنطقة المبللة. وتعیین مجموعة التعبئة ٢' لمساحيق أو أشباث الفلزات إذا انتشرت منطقة التفاعل بطول العينة كله في خمس دقائق أو أقل.

٢-٢-٢-٣-٢-٤-٢ وتعیین مجموعات التعبئة على أساس طرق الاختبار المشار إليها في ٤-٢-٢-٢-٢-١. وفي حالة المواد الصلبة السريعة الاحتراق (بخلاف مساحيق الفلزات)، تعیین مجموعة التعبئة ٣' إذا كان زمن الاحتراق أقل من ٤٥ ثانية وكانت المنطقة المبللة توقف انتشار اللهب لمدة أربع دقائق على الأقل. وتعیین مجموعة التعبئة ٣' لمساحيق الفلزات إذا انتشر التفاعل بطول العينة كله في أكثر من خمس دقائق ولكن في ما لا يزيد على عشر دقائق.

٣-٢-٢-٤-٢ وفي حالة المواد الصلبة التي قد تسبب الحرائق نتيجة للاحتكاك، تعیین مجموعة التعبئة بالقياس مع البنود القائمة أو وفقاً لأي حکم خاص مناسب.

## ٤-٢-٣-٣-٢-٤-١ الشعبة ٤-١ المواد الذاتية التفاعل

### ٤-٢-٣-٢-٤-١ التعاریف والخواص

### ٤-٢-١-٣-٢-٤-١ التعاریف

لأغراض هذه الائحة:

الماء الذاتية التفاعل هي مواد غير ثابتة حراريًا قابلة لحدوث انحلال طارد للحرارة بشدة حتى بدون وجود أو كسرجين (هواء). ولا تعتبر المواد ذاتية التفاعل بالشعبة ٤-١ في الحالات التالية:

(أ) إذا كانت متفجرات وفقاً لمعايير الرتبة ١؛ أو

(ب) إذا كانت مواد مؤكسدة وفقاً لطريقة التصنيف في الشعبة ١-٥ (انظر ١-١-٢-٥-٢)؛ أو

- (ج) إذا كانت أكاسيد فوقيه عضوية وفقاً لمعايير الشعبة ٢-٥؛ أو
- (د) إذا كانت حرارة انحلالها أقل من ٣٠٠ جول/غرام؛ أو
- (هـ) إذا كانت درجة حرارة انحلالها الذاتي التسريع (انظر ٤-٣-٢-٤) أعلى من ٧٥°س بالنسبة للعبوة زنة ٥٠ كغم؛

**ملحوظة ١:** يمكن تعين حرارة الانحلال باستخدام أي طريقة معترف بها دولياً، مثل القياس الحراري بالمسح التفاضلي والقياس الحراري الأدبياتي.

**ملحوظة ٢:** أي مادة تظهر خواص مادة ذاتية التفاعل يجب تصنيفها على هذا النحو، حتى لو كانت هذه المادة تعطى نتيجة موجبة في اختبارات الإدراج في الشعبة ٤-٢-٣-٤ . وفقاً لـ ٤-٢-٣-٤ .

#### ٢-٤-٢-١-٣-٢-٤-٢ الخواص

يمكن بدء انحلال المواد الذاتية التفاعل بالتسخين أو ملامسة شوائب حفازة (مثل الأحماض ومركبات الفلزات الثقيلة، والقواعد) أو بالاحتكاك أو بالتصادم. ويرتفع معدل الانحلال مع ارتفاع درجة الحرارة ويتبادر حسب المادة. ويجوز أن يؤدي الانحلال، وخاصة إذا لم يحدث اشتعال، إلى انطلاق غازات أو أبخرة سمية. وفيما يتعلق بمواد معينة ذاتية التفاعل، يتعين ضبط درجة الحرارة. ويمكن أن تتحل بعض المواد الذاتية التفاعل بطريقة انفجارية، خاصة إذا كانت محبطة. ويمكن تعديل هذه الخاصية بإضافة مواد مخففة أو باستخدام عبوات ملائمة. وبعض المواد الذاتية التفاعل تحترق بشدة. ومن أمثلة المواد الذاتية التفاعل بعض المركبات من الأنواع المبينة أدناه:

- (أ) المركبات النتروجينية الدهنية ( $-C-N=C-$ )؛ و
- (ب) الأزيدات العضوية ( $-C-N_3-$ )؛ و
- (ج) أملاح الديازونيوم ( $-CN_2+Z-$ )؛ و
- (د) مركبات نتروجينية نتروزية ( $=N-N=O$ )؛ و
- (هـ) الهيدرازيدات الكبريتية الأروماتية ( $-SO_2-NH_2$ ) .

وهذه القائمة ليست شاملة؛ ويجوز أن توجد خواص مماثلة في مواد ضمن جموعات تفاعلية أخرى وبعض مخالفات المواد.

#### ٢-٤-٢-٣-٢-٤-٢ تصنیف المواد الذاتية التفاعل

١-٢-٣-٢-٤-٢ تصنیف المواد الذاتية التفاعل في سبعة أنواع تبعاً لدرجة خطورتها. وتتراوح أنواع المواد الذاتية التفاعل بين النوع ألف، الذي لا يقبل نقله في العبوات التي تم اختباره فيها إلى النوع زاي، الذي لا يخضع للأحكام الخاصة بمواد الذاتية التفاعل المدرجة في الشعبة ٤-١، ويرتبط تصنیف الأنواع من باء إلى واو ارتباطاً مباشراً بالكمية القصوى المسموح بها في العبوة الواحدة.

٢-٤-٣-٢-٣-٢-٤-٢ ويرد بيان بالمواد الذاتية التفاعل المسموح بنقلها في ٢-٤-٣-٢-٣-٢-٤-٢ الوارد في ٢-٤-٣-٢-٣-٢-٤-٣-٢-٣-٢-٤-٢ البند النوعية المناسبة في قائمة البضائع الخطرة (أرقام الأمم المتحدة من ٣٢٢١ إلى ٣٢٤٠). وتحدد الأسماء النوعية ما يلي:

- (أ) نوع المادة الذاتية التفاعل (باء إلى واو)؛ و
- (ب) الحالة الفيزيائية للمادة (سائلة أو صلبة)؛ و
- (ج) ضبط درجة الحرارة عند الاقتضاء (انظر ٢-٤-٣-٢-٤-٣-٢-٤).

٣-٢-٣-٢-٤-٢ قائمة المواد الذاتية التفاعل المصنفة حاليا

**ملحوظة ١:** يقوم التصنيف الوارد في هذا الجدول على أساس أن المادة نقية تقنيا (فيما عدا الحالات التي يذكر فيها تحديدا أن التركيز يقل عن ١٠٠ في المائة). وفيما يتعلق بحسب التركيز الأخرى، يجوز تصنيف المواد تصنيفا مختلفا، باتباع الإجراءات المبينة في ٢-٤-٣-٢-٤-٣-٢-٤.

**ملحوظة ٢:** الرموز من "OP1" إلى "OP8" الواردة في عمود "طريقة التعبئة" في الجدول التالي تشير إلى طريقة التعبئة وفقا لتوجيه التعبئة P520.

ملاحظات	رقم الم المتحدة النوعي	درجة حرارة الطوراوى (س)	درجة حرارة الضيـط (س)	طريـقة التعبـة	التركـيز (%)	المادة الذاتية التفاعل	
						الـمـادـة	الـذـاتـيـة
(٢)	٣٢٣٢			ق ع ٥	> ١٠٠	آزو ثـانـائي كـربـونـامـيد، تـركـيبة منـ النوعـ باـءـ، درـجةـ الـحرـارـةـ مـضـبـوـطـةـ	
(٣)	٣٢٢٤			ق ع ٦	> ١٠٠	آزو ثـانـائي كـربـونـامـيد، تـركـيبة منـ النوعـ جـيمـ	
(٤)	٣٢٣٤			ق ع ٦	> ١٠٠	آزو ثـانـائي كـربـونـامـيد، تـركـيبة منـ النوعـ جـيمـ، درـجةـ الـحرـارـةـ مـضـبـوـطـةـ	
(٥)	٣٢٢٦			ق ع ٧	> ١٠٠	آزو ثـانـائي كـربـونـامـيد، تـركـيبة منـ النوعـ دـالـ	
(٦)	٣٢٣٦			ق ع ٧	> ١٠٠	آزو ثـانـائي كـربـونـامـيد، تـركـيبة منـ النوعـ دـالـ، درـجةـ الـحرـارـةـ مـضـبـوـطـةـ	
	٣٢٣٦	٥+	٥-	ق ع ٧	١٠٠	- آزو ثـانـائي ٢،٤ - ثـانـائي مـثـيلـ ٤ - مـيـتوـكـسيـ	فالـيرـونـتـرـيلـ
	٣٢٣٦	١٥+	١٠+	ق ع ٧	١٠٠	- آزو ثـانـائي (٤،٢ - ثـانـائي مـشـيـلـ)	فالـيرـونـتـرـيلـ ()
	٣٢٣٥	٢٥+	٢٠+	ق ع ٧	١٠٠	- آزو ثـانـائي (٢ - مـثـيلـ بـروـبـيـونـاتـ أـثـيلـ)	
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	- آزو ثـانـائي (سـداـسـيـ هـيـدـرـوـ بـتـرـونـتـرـيلـ)	
	٣٢٣٤	٤٥+	٤٠+	ق ع ٦	١٠٠	- آزو ثـانـائي (أـيـسوـ بوـتـيرـونـتـيـلـ)	
	٣٢٣٦	٤٠+	٣٥+	ق ع ٧	١٠٠	- آزو ثـانـائي (٢ - مـثـيلـ بوـتـيرـونـتـرـيلـ)	
	٣٢٢٤			ق ع ٦	٥٠ ≥	- آزوـديـ (نـيـترـيلـ أـيـسوـ بوـتـيلـ)	
	٣٢٢٦			ق ع ٧	٥٢	- ثـانـائي سـلـفـوهـيـدـراـزـيدـ بـتـرـينـ فـيـ شـكـلـ عـجـيـنـةـ	
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	سلـفـوهـيـدـراـزـينـ بـتـرـينـ	
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوـجـ لـلـزـنـكـ وـ٤ـ - بـتـرـيلـ أـثـيلـ أـمـيـنـوـ	
						- إـيـشوـكـسيـ بـتـرـينـ دـيـازـوـنيـومـ	
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوـجـ لـلـزـنـكـ وـ٤ـ - بـتـرـيلـ مـثـيلـ أـمـيـنـوـ ٣ـ -	إـيـشوـكـسيـ بـتـرـينـ دـيـازـوـنيـومـ
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوـجـ لـلـزـنـكـ وـ٣ـ - مـلـورـوـ ٤ـ - ثـانـائيـ أـثـيلـ	أـمـيـنـوـ بـتـرـينـ دـيـازـوـنيـومـ
(٢)	٣٢٢٢			ق ع ٥	١٠٠	كـلـورـيدـ ٢ـ - دـيـازـوـ ١ـ - نـفـتـولـ ٤ـ - سـلـفـونـيلـ	
(٢)	٣٢٢٢			ق ع ٥	١٠٠	كـلـورـيدـ ٢ـ - دـيـازـوـ ١ـ - نـفـتـولـ ٥ـ - سـلـفـونـيلـ	
	٣٢٣٦	٤٠+	٣٥+	ق ع ٧	١٠٠ - ٦٧	كـلـورـيدـ مـزـدـوـجـ لـلـزـنـكـ ٢ـ،٥ـ - ثـانـائيـ إـيـشوـكـسيـ ٤ـ -	مورـفـولـينـ بـتـرـينـ دـيـازـوـنيـومـ
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	٦٦	كـلـورـيدـ مـزـدـوـجـ لـلـزـنـكـ ٢ـ،٥ـ - ثـانـائيـ إـيـشوـكـسيـ ٤ـ -	مورـفـولـينـ بـتـرـينـ دـيـازـوـنيـومـ
	٣٢٣٦	٣٥+	٣٠+	ق ع ٧	١٠٠	رابـعـ فـلـورـوبـورـاتـ ٢ـ،٥ـ - ثـانـائيـ إـيـشوـكـسيـ ٤ـ -	

ملاحظات	رقم ١ مم المتحدة النوعي	درجة حرارة الطاوئ (س)	درجة حرارة الضيـط (س)	طريقة التعبئة	التركيـز (%)	المادة الذاتية التفاعل	
						مـوـفـوليـنـوـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	٦٧	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٥ـ ـثـانـيـ	أـيشـوكـسيـ ـ٤ـ (ـفـيـلـ سـلـفـونـيـلـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم
	٣٢٣٧	صفر	١٠-	ق ع ٨	≤٨٨	ثـانـيـ (ـكـرـبـونـاتـ أـلـيلـ)ـ نـانـيـ أـتـيـنـ غـلـيـكـولـ +ـ فـوقـ	أـكـسـيـ ثـانـيـ كـرـبـونـاتـ ثـانـيـ أـيـسـوـ بـرـوـبـيلـ
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	٧٩	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٥ـ ـثـانـيـ مـيـثـوكـسيـ	ـ٤ـ (ـمـيـشـيلـ فـيـلـ سـلـفـونـيـلـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٤ـ ـثـانـيـ مـيـشـيلـ أـمـيـنـوـ	ـ٦ـ (ـثـانـيـ مـيـشـيلـ أـمـيـنـوـ إـيشـوكـسيـ)ـ ـ٢ـ طـولـوـنـ
						دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٢٤			ق ع ٦	٧٢	نـ،ـنـ ـثـانـيـ نـتـرـوـزـوـنـ،ـنـ ـثـانـيـ مـيـشـيلـ رـيـاعـيـ	فـالـاـيمـيدـ،ـ فيـ شـكـلـ عـجـيـةـ
(٧)	٣٢٢٤			ق ع ٦	٨٢	نـ،ـنـ ـثـانـيـ نـتـرـوـزـوـنـ ـخـاسـيـ مـيـلـيـنـ رـيـاعـيـ أـمـيـنـ،ـ معـ	مـادـةـ تـحـفـيـفـ مـنـ النـوعـ أـلـفـ
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	أـكـسـيدـ ثـانـيـ فـيـلـ ـ٤ـ سـلـفـوهـيـدـراـزـيدـ	
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٤ـ ـثـانـيـ بـرـوـبـيلـ أـمـيـنـوـ	ـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	٩٢-٦٣	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٢ـ ـ(ـنـ،ـنـ إـيشـوكـسيـ	
						ـكـرـبـونـيـلـ فـيـلـ أـمـيـنـوـ)ـ ـ٣ـ مـيـثـوكـسيـ ـ٤ـ	
						ـ(ـنـ مـيـشـيلـ نـ سـيـكـلـوـهـكـسـيـلـ أـمـيـنـوـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم	
						دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	٦٢	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٢ـ ـ(ـنـ،ـنـ إـيشـوكـسيـ	
						ـكـرـبـونـيـلـ فـيـلـ أـمـيـنـوـ)ـ ـ٣ـ مـيـثـوكـسيـ ـ٤ـ	
						ـ(ـنـ مـيـشـيلـ نـ سـيـكـلـوـهـكـسـيـلـ أـمـيـنـوـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٣٦	٥٠+	٤٥+	ق ع ٧	١٠٠	نـ فـورـمـيـلـ ـ٢ـ (ـنـتـروـ مـيـلـيـنـ)ـ ـ٣ـ ـفـوقـ هـيـدـرـوـ	
						ـثـيـازـينـ	
	٣٢٣٦	٥٠+	٤٥+	ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٢ـ ـ(ـ٢ـ هـيـدـرـوـكـسـيـ	
						ـإـيشـوكـسيـ)ـ ـ١ـ (ـبـرـوـلـيـدـيـنـيـلـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٣٦	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	١٠٠	كـلـورـيدـ مـزـدـوجـ لـلـزـنـكـ وـ٣ـ ـ(ـ٢ـ هـيـدـرـوـكـسـيـ	
						ـإـيشـوكـسيـ)ـ ـ٤ـ (ـبـرـوـلـيـدـيـنـيـلـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٣٦	٥٠+	٤٥+	ق ع ٧	٩٦	بيـكـرـيـاتـ ـ٢ـ (ـنـ،ـنـ مـيـشـيلـ أـمـيـنـوـ اـتـيلـ كـرـبـونـيـلـ)ـ ـ٤ـ	
						ـ(ـ٤ـ،ـ٣ـ ثـانـيـ مـيـشـيلـ فـيـلـ سـلـفـونـيـلـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم	
	٣٢٢٦			ق ع ٧	١٠٠	ـ٤ـ مـيـشـيلـ بـتـزـينـ سـلـفـونـيـلـ هـيـدـرـاـزـيدـ	
	٣٢٣٤	٥٠+	٤٥+	ق ع ٦	٩٥	رابـعـ فـلـورـوـبـورـاتـ ـ٣ـ مـيـشـيلـ ـ٤ـ	ـ(ـ١ـ بـرـوـلـيـدـيـنـيـلـ)ـ بـتـزـينـ دـيـاـزوـنيـوم
	٣٢٣٦	٤٠+	٣٥+	ق ع ٧	١٠٠	ـ٤ـ نـتـروـزـوـ فـيـنـولـ	

ملاحظات	رقم ١ مم المتحدة النوعي	درجة حرارة الطارئ (س)	درجة حرارة الضبط (س)	طريقة التعبئة	التركيز (%)	المادة الذاتية التفاعل
(٨)	٣٢٢٣			ق ع ٧		عينة من سائل ذاتي التفاعل
(٨)	٣٢٢٣			ق ع ٢		عينة من سائل ذاتي التفاعل، مع ضيغط درجة الحرارة
(٨)	٣٢٢٤			ق ع ٢		عينة من مادة صلبة ذاتية التفاعل
(٨)	٣٢٣٤			ق ع ٢		عينة من مادة صلبة ذاتية التفاعل، مع ضيغط درجة الحرارة
٣٢٢٦				ق ع ٧	١٠٠	٢- ديازو ١ - نفتول ٤ - سلفونات الصوديوم
٣٢٢٦				ق ع ٧	١٠٠	٢- ديازو ١ - نفتول ٥ - سلفونات الصوديوم
٣٢٣٤	٥٣+	٣٠+		ق ع ٦	١٠٠	نترات رباعي أمين بلاديوم (٢)

#### ملاحظات:

- (١) تركيبات آزو ثبائي كربوناميد، AZODICARBONAMIDE FORMULATIONS ، التي تستوفي المعايير الواردة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ (ب). وتحدد درجة حرارة الضبط ودرجة حرارة الطوارئ بموجب الإجراء الوارد في ١-٧-٢-٤-١-٧ إلى ٣-١-٣-٤-١-٣-٤-١-٧ .
- (٢) يشترط أن تحمل بطاقة التعريف بالخطر الإضافي "متفجرات".
- (٣) تركيبات آزو ثبائي كربوناميد التي تستوفى المعايير المبينة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ (ج).
- (٤) تركيبات آزو ثبائي كربوناميد التي تستوفي المعايير الواردة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ (ج). وتحدد درجة حرارة الضبط ودرجة حرارة الطوارئ بموجب الإجراء الوارد في ٧-٢-٤-١-٧ إلى ٣-١-٣-٤-١-٣-٤-١-٧ .
- (٥) تركيبات آزو ثبائي كربوناميد التي تستوفى المعايير المبينة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ (د).
- (٦) تركيبات آزو ثبائي كربوناميد التي تستوفي المعايير الواردة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ (د). وتحدد درجة حرارة الضبط ودرجة حرارة الطوارئ بموجب الإجراء الوارد في ٧-٢-٤-١-٧ إلى ٣-١-٣-٤-١-٣-٤-١-٧ .
- (٧) مع مادة تخفيف متوافقة لا تقل درجة غليانها عن ١٥٠°س.
- (٨) انظر ٢-٤-٢-٣-٢-٢ (ب).
- (٩) ينطبق هذا البند على مخاليط إستيرات ٢- ديازو ١ - نافتول ٤ - حمض السلفونيک و ٢- ديازو ١ - نافتول ٥ - حمض السلفونيک، التي تستوفي المعايير الواردة في ٢-٤-٣-٣-٢-٤-٢ (د).
- ٤-٢-٣-٢-٤-٢ تتولى السلطة المختصة في بلد المنشأ تصنيف المواد الذاتية التفاعل غير المدرجة في القائمة الواردة في الجدول ٢-٣-٢-٤-٢ وتعين بند نوعي لها على أساس تقرير نتائج الاختبارات. ويرد في ٣-٣-٢-٤-٢ بيان بالمبادئ التي تطبق على تصنيف هذه المواد. ويرد بيان بما ينطبق من إجراءات للتصنيف، وطرق الاختبار والمعايير ومثال لـ تقرير عن الاختبارات المناسبة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني. ويتضمن قرار الموافقة التصنيف وشروط النقل ذات الصلة.
- (أ) يجوز أن تضاف مواد حفازة، مثل مركيبات الزنك، إلى بعض المواد الذاتية التفاعل لتغيير مفاعليتها. وتبعاً لكل من نوع المادة الحفازة ودرجة تركيزها، يمكن أن يؤدي ذلك إلى تقليل الثبات الحراري

وتحثير الخواص الانفجارية، وإذا ما عدلت إحدى هاتين الخصائصين، تقييم التركيبة الجديدة وفقاً لإجراءات التصنيف؟

(ب) يجوز أن تدرج عينات المواد الذاتية التفاعل أو تركيبات المواد الذاتية التفاعل غير المدرجة في ٤-٢-٣-٢-٣ والتي لا تتوفر بشأنها مجموعة كاملة من نتائج الاختبارات، والتي تنقل لمواصلة اختبارها أو تقييمها في أحد البنود الملائمة للمواد الذاتية التفاعل من النوع جيم، على أن تستوفى الشروط التالية:

- ١' أن توضح البيانات المتاحة أن العينة لن تكون أخطر من المواد الذاتية التفاعل من النوع باء؛ و
- ٢' أن تعبأ العينة وفقاً لطريقة التعبئة ق ٢ (انظر توجيه التعبئة الواجب التطبيق) وألا تزيد الكمية الموجودة في كل وحدة نقل على ١٠ كغم؛ و
- ٣' أن توضح البيانات المتاحة أن درجة حرارة الضبط، إن وجدت، منخفضة إلى حد يكفي لمنع أي انحلال خطير، ومرتفعة إلى حد يكفي لمنع أي فصل خطير بين الأطوار.

### ٣-٤-٣-٢ مبادئ تصنيف المواد الذاتية التفاعل

ملحوظة: لا يشير هذا الفرع إلا إلى الخواص التي تعتبر حاسمة بالنسبة لتصنيف المواد الذاتية التفاعل. ويبيّن الشكل ٤-٢-١ مخططًا يعرض مبادئ التصنيف في شكل أسئلة مرتبة ترتيباً بيانيًا تتعلق بالخواص الحاسمة إلى جانب الأرجوبة الممكنة. وتحدد هذه الخواص بالتجارب باستخدام طرق الاختبار والمعايير الواردة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني.

١-٣-٢-٤-٢ تعتبر أي مادة ذاتية التفاعل ذات خواص انفجارية إذا كانت تركيبتها عرضة، أثناء الاختبار في المختبر، لأن تنفجر أو تحترق بسرعة أو تحدث أثراً عنيفاً عند التسخين في ظروف الاحتباس.

٢-٣-٢-٤-٢ تطبق المبادئ الآتية على تصنيف المواد الذاتية التفاعل غير المدرجة في القائمة في ٣-٢-٣-٢-٤-٢:

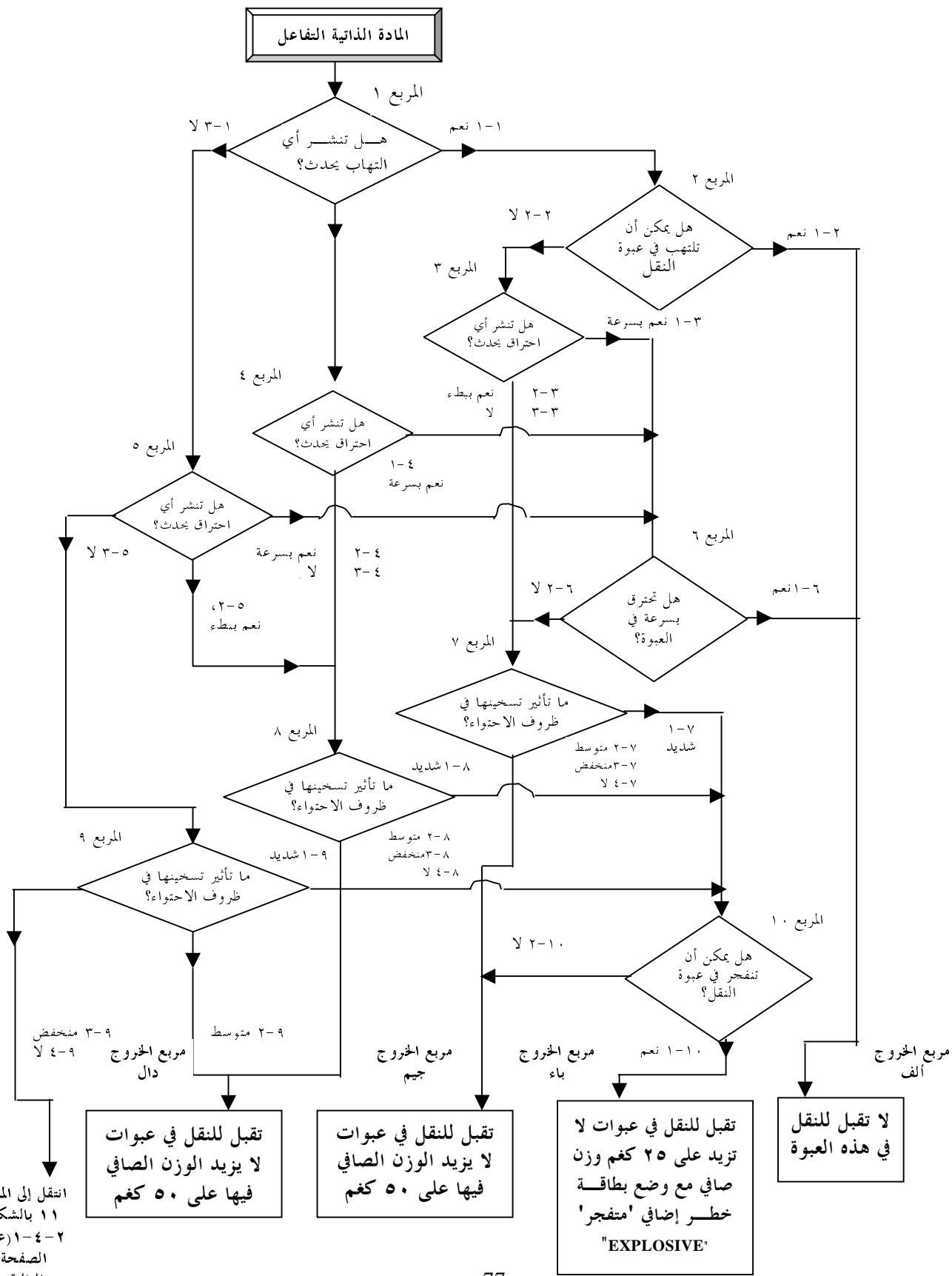
(أ) أي مادة يمكن أن تنفجر أو تحترق بسرعة في عبوتها المعدة للنقل يحضر نقلها في تلك العبوة بموجب الأحكام الخاصة بالمواد الذاتية التفاعل في الشعبة ٤-١ (وتعرف بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع "ألف" مربع الخروج "ألف" في الشكل ٤-٢-١)؛

(ب) أي مادة ذات خواص انفجارية ولا تنفجر ولا تحترق بسرعة في عبوتها المعدة للنقل، ولكنها عرضة لأن يحدث لها انفجار حراري في تلك العبوة. يجب أن تحمل عبوتها أيضاً بطاقة التعريف بالخطر الإضافي "متفجرات". ويجوز أن تعبأ هذه المواد بكميات تصل إلى ٢٥ كغم، ما لم يتعين أن تكون الكمية أقل من ذلك لتفادي انفجار العبوة أو احتراقها بسرعة (وتعرف المادة بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع "باء"، مربع الخروج "باء" في الشكل ٤-٢-١)؛

(ج) أي مادة ذات خواص انفجارية يجوز نقلها دون أن تحمل عبوتها بطاقة التعريف بالخطر الإضافي "متفجرات" إذا كانت المادة، في عبوتها المعدة للنقل (بحد أقصى ٥٠ كغم) لا تنفجر ولا تحترق بسرعة ولا يحدث لها انفجار حراري (وتعرف بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع "جيم"، مربع الخروج "جيم" في الشكل ٤-٢-١)؛

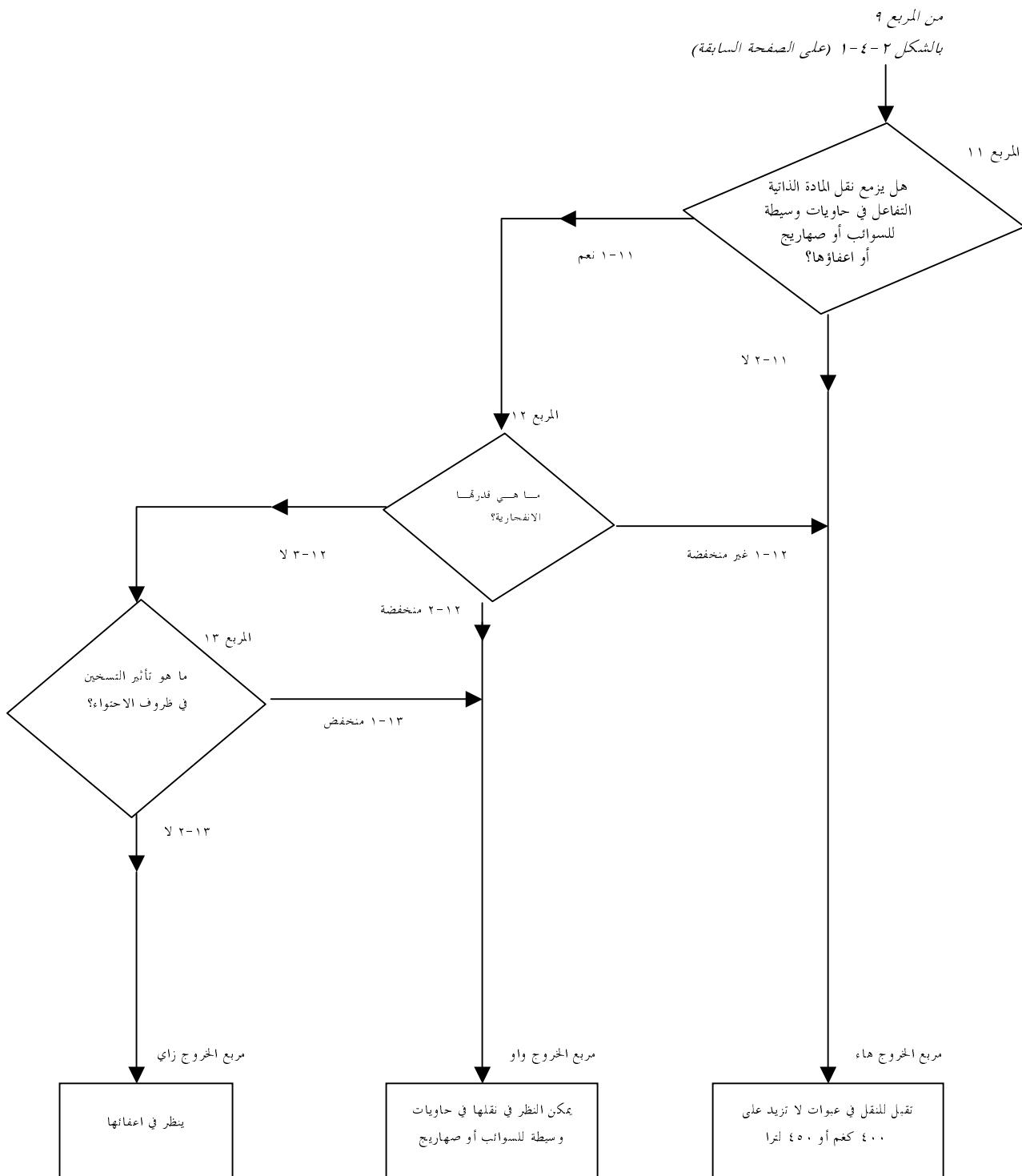
- (د) أي مادة يحدث لها ما يلي، في الاختبارات التي تجرى عليها في المختبر:
- ١' تنفجر جزئياً، ولا تحرق بسرعة ولا تحدث أي تأثير عنيف عند التسخين تحت الاحتباس؛ أو
  - ٢' لا تنفجر على الإطلاق وتحرق ببطء ولا تحدث أي تأثير عنيف عند التسخين أو تحت الاحتباس؛ أو
  - ٣' لا تنفجر ولا تحرق على الإطلاق وتحدث أثراً متوسطاً عند التسخين في ظروف الاحتباس، يجوز قبولها للنقل في عبوات لا تتجاوز كتلتها الصافية ٥٠ كغم (تعرف بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع " DAL "، مربع الخروج " DAL " في الشكل ٤-٢)؛
- (ه) أي مادة لا يحدث لها، في الاختبار الذي يجري عليها في المختبر، أي انفجار أو احتراق على الإطلاق، ولا تحدث إلا أثراً طفيفاً أو لا تحدث أي أثر عند التسخين تحت الاحتباس، يجوز قبولها للنقل في عبوات لا تتجاوز ٤٠ كغم/٤ لتر (تعرف بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع " HAE "، مربع الخروج " HAE " في الشكل ٤-٢)؛
- (و) أي مادة لا يحدث لها، في الاختبار الذي يجري عليها في المختبر، أي انفجار في الحالة المحوفة ولا تحرق على الإطلاق، ولا تحدث إلا أثراً طفيفاً أو لا تحدث أي أثر على الإطلاق عند التسخين في ظروف الاحتباس، وليست لها إلا قوة انفجارية بسيطة أو ليست لها أي قوة انفجارية على الإطلاق، يمكن نقلها بحاويات وسيطة للسوائل أو صهاريج (تعرف بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع " AOW "، مربع الخروج " AOW " في الشكل ٤-٢)؛ وللابلاغ على الاشتراطات الإضافية، انظر ٤-٢-٧-١-٤ و ٤-٢-٢-١-٤؛
- (ز) أي مادة لا يحدث لها، في الاختبار الذي يجري عليها في المختبر، انفجار في الحالة المحوفة ولا تحرق على الإطلاق ولا تحدث أي أثر عند التسخين تحت الاحتباس وليست لها أي قوة انفجارية، تعنى من تصنيفها كمادة ذاتية التفاعل من الشعبة ٤-١ شرط أن تكون التركيبة ثابتة حرارياً (ترواح درجة حرارة الانحلال الذاتي التسارع بين ٦٠ س و ٧٥ س للعبوة البالغ وزنها ٥٠ كغم) وأن تفهى أي مادة مخففة بالاشتراطات الواردة في ٤-٢-٣-٤-٥ (تعرف بأنها مادة ذاتية التفاعل من النوع " ZAI "، مربع الخروج " ZAI " في الشكل ٤-٢-١). وإذا كانت التركيبة غير ثابتة حرارياً أو إذا استخدمت مادة تخفيض متوافقة، درجة غليانها أقل من ١٥ س، لترع الحساسية، تعرف التركيبة بأنها مادة " سائلة/صلبة ذاتية التفاعل من النوع AOW ".

## الشكل ٢-٤-١: رسم تخطيطي لتصنيف المواد الذاتية التفاعل



انقل إلى المربع  
١١ بالشكل  
١-٤-٢ (على  
الصفحة  
التابلة)

## الشكل ٤-٢-١: رسم تخطيطي لتصنيف المواد الذاتية التفاعل



## اشتراطات ضبط درجة الحرارة

تُنضم المواد الذاتية التفاعل لضبط درجة الحرارة، إذا كانت درجة انحلالها الذاتي التسارع تساوي أو أقل من ٥٥°. وترتبط طرق الاختبار المتعلقة بتحديد درجة الانحلال الذاتي التسارع في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني، الفرع ٨٢". ويجري الاختبار المختار بطريقة ممثل، من حيث الحجم والمواد على حد سواء، العبوة المقرر نقلها.

#### **٢-٤-٣-٥ نزع حساسية المواد الذاتية التفاعل**

لضمان الأمان أثناء النقل يجوز نزع حساسية المواد الذاتية التفاعل باستخدام مادة تحفيف. وفي حالة استخدام مادة تحفيف يجب اختبار المادة الذاتية التفاعل في وجود مادة التحفيف بالتركيز والشكل المستخدمين في النقل.

٢-٤-٣-٥-٢- لا تستخدم مواد التخفييف التي تسمح بتركز المادة الذاتية التفاعل بدرجة خطيرة في حالة حدوث تسرب من العبوة.

٤-٢-٣-٥-٣ ي يجب أن تكون مادة التخفييف متواقة مع المادة الذاتية التفاعل. وفي هذا الصدد، فإن المواد المحففة المتواقة هي المواد الصلبة أو السوائل التي ليس لها أي تأثير ضار على الثبات الحراري ونوع المحاطر الذي تشتمل به المادة الذاتية التفاعل.

**٤-٢-٣-٤** فيما يتعلق مواد التخفيض السائلة في التركيبات السائلة التي تتطلب ضبط درجة الحرارة يجب ألا تقل نقطة الغليان عن  $60^{\circ}\text{S}$  ونقطة الاشتعال عن  $5^{\circ}\text{S}$ . ويجب أن تكون نقطة غليان السائل أعلى بمقدار  $5^{\circ}\text{S}$  على الأقل من درجة حرارة ضبط المادة الذاتية التفاعل (انظر ١-٤-١-٣).

#### **٤-٢-٤ الشعهة ٤-١ المتغيرات الصلبة المتوزعة الحساسية**

٢ - ٤ - ١ التعریف

## ٢-٤-٢-٤-٢ الموارد التي:

- (أ) قبلت مؤقتا في الرتبة ١ وفقاً لمجموعتي الاختبارات ١ و ٢ ولكنها أُعفيت من الرتبة ١ بموجب مجموعتي الاختبارات ٦؛ أو

(ب) ليست من المواد الذاتية التفاعل المدرجة في الشعبة ٤-١؛ أو

(ج) ليست من مواد الرتبة ٥

تدرج أيضاً ضمن الشعبة ٤-١ . ومن أمثلة هذه المواد المدرجة في الشعبة ٤-١ رغم أنها ليست متفجرات متزوعة الحساسية أرقام الأمم المتحدة ٢٩٥٦ و ٣٢٤١ و ٣٢٤٢ و ٣٢٥١ .

### ٣-٤-٢ الشعبة ٤-٢ المواد القابلة للاحتراق التلقائي

#### ١-٣-٤-٢ التعريف والخواص

١-١-٣-٤-٢ تشمل الشعبة ٤-٢ ما يلي :

(أ) المواد التلقائية الاشتعال، وهي المواد، بما في ذلك المخالفات والمخاليل (السائلة أو الصلبة)، التي تشتعل حتى في الكميات الصغيرة خلال خمس دقائق من التلامس مع الهواء. وهذه هي مواد الشعبة ٤-٢ الأشد قابلية للاحتراق التلقائي ؟

(ب) المواد الذاتية التسخين، وهي المواد (بخلاف المواد التلقائية الاشتعال)، القابلة للتسخين الذاتي بتلامسها مع الهواء بدون وجود مصدر لإمداد بالطاقة. ولا تشتعل هذه المواد إلا عندما تكون بكميات كبيرة (بالكيلوغرامات) وبعد مرور فترات زمنية طويلة (ساعات أو أيام) وهي تسمى مواد ذاتية التسخين.

٢-٤-١-٣-٤-٢ ينجم التسخين الذاتي للمواد، الذي يؤدي إلى احتراق تلقائي، عن تفاعل المادة مع الأكسجين (في الهواء) إذا لم تصرف الحرارة المتولدة بعيداً بسرعة كافية إلى البيئة المحيطة. ويحدث الاحتراق التلقائي عندما يزيد معدل إنتاج الحرارة على معدل فقد الحرارة، وتصل المادة إلى درجة حرارة الاشتعال الذاتي.

#### ٢-٤-٣-٢ التصنيف في الشعبة ٤-٢

٢-٤-٢-٣-١ تعتبر المواد الصلبة مواد صلبة تلقائية الاحتراق تصنف في الشعبة ٤-٢ إذا كانت العينة تشتعل في أحد الاختبارات التي تجري وفقاً لطريقة الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ٤-٣-٣-٣ .

٢-٤-٢-٣-٢ تعتبر السوائل تلقائية الاحتراق تصنف في الشعبة ٤-٢ إذا كان السائل يشتعل في الجزء الأول من الاختبار أو يسبب اشتعال أو تفحّم ورقة الترشيح في الاختبارات التي تجري وفقاً لطريقة الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ٣-٣-٥ .

#### ٢-٤-٣-٣ المواد الذاتية التسخين

٢-٤-٣-٢-٣-١ تصنف المادة باعتبارها مادة ذاتية التسخين بالشعبة ٤-٢ في الحالات التالية في الاختبارات التي تجري وفقاً لطريقة الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ٣-٣-٦ :

(أ) الحصول على نتيجة إيجابية باستخدام عينة مكعب طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ٤٠°س ؟

(ب) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠°س؛ ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٢٠°س ويكون من المقرر نقل المادة في طرود حجمها يزيد على ٣ م³ ؟

(ج) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س، ويكون من المقرر نقل المادة في طرود ذات حجم يزيد على ٤٥٠ لتراء؛

(د) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة إيجابية باستخدام عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند ٤٠ س.

**ملحوظة ١:** لا تصنف في الشعبة ٤-٢ المواد الذاتية التفاعل، باستثناء النوع زاي، التي تعطى نتيجة إيجابية أيضاً عند استخدام طريقة الاختبار هذه، ولكنها تصنف في الشعبة ٤-١ (انظر ٤-٢-٤-١-٣-٢-٤).

٤-٣-٢-٣-٤-٢ لا تصنف المادة في الشعبة ٤-٢ في الحالات التالية:

(أ) الحصول على نتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س؛

(ب) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ٤٠ س، ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٢٠ س، ويكون من المقرر نقل المادة في طرود لا يتجاوز حجمها ٣ م<sup>٣</sup>؛

(ج) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ٤٠ س، ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ١٢٠ س، ويكون من المقرر نقل المادة في طرود لا يتجاوز حجمها ٤٥٠ لتراء؛

#### ٤-٣-٣-٤-٢ تعيين مجموعات التعبئة

٤-٣-٣-٤-١ تصنف جميع المواد الصلبة والسوائل التلقائية الاحتراق في مجموعة التعبئة ١.

٤-٣-٣-٤-٢ تصنف في مجموعة التعبئة ٢ المواد الذاتية التسخين التي تعطى نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ٤٠ س.

٤-٣-٣-٤-٣ تصنف في مجموعة التعبئة ٣ المواد الذاتية التسخين في الحالات التالية:

(أ) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ٤٠ س، ويكون من المقرر نقل المادة في طرود يزيد حجمها ٣ م<sup>٣</sup>؛

(ب) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ٤٠ س، ونتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعب طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ١٢٠ س، ويكون من المقرر نقل المادة في طرود يزيد حجمها على ٤٥٠ لتراء؛

(ج) الحصول على نتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعبه طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ٤٠ س ونتيجة سلبية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعبه طول ضلعها ٢٥ مم عند درجة ١٤٠ س، ونتيجة إيجابية في اختبار تستخدم فيه عينة مكعبه طول ضلعها ١٠٠ مم عند درجة ١٠٠ س.

#### ٤-٤-٣ - المواد التي تطلق غازات لهوبة عند تلامسها مع الماء

##### ٤-٤-١ التعريف والخواص

قد تطلق مواد معينة عند تلامسها مع الماء غازات لهوبة يمكن أن تكون مخالفات متفرجة مع الهواء. ويسهل اشتعال هذه المخالفات في وجود مصادر الاشعال العادية مثل الشعلات العارية أو العدد اليدوية التي ينبع منها شرر أو مصابيح الإضاءة غير الحميمة. ويمكن أن يسبب ما ينتج عن ذلك من موجات عصف ولب تعریض الناس والبيئة للخطر. وتستخدم طريقة الاختبار المشار إليها في ٤-٤-٢ لتعيين ما إذا كان تفاعل مادة مع الماء يؤدي إلى تكون كمية خطيرة من الغازات التي قد تلتهب. ولا تطبق طريقة الاختبار هذه على المواد الناقلة للحرارة التلقائية الاحتراق.

##### ٤-٤-٢ التصنيف في الشعبة ٤-٣

تصنف في الشعبة ٤-٣ المواد التي تطلق إذا تلامست مع الماء غازات لهوبة في الحالات التالية في الاختبارات التي تجري وفقاً لطريقة الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ١-٤-٣٣:

- (أ) يحدث اشتعال تلقائي في أي خطوة من خطوات الاختبار؛ أو
- (ب) يحدث انبعاث غاز لهوب بمعدل يزيد على ١ لتر لكل ١ كيلوغرام من المادة في الساعة.

##### ٤-٤-٣ تعين مجموعات التعبئة

٤-٤-١-٣-٤-٢ تصنف في مجموعة التعبئة ١ أي مادة تتفاعل بشدة مع الماء عند درجة حرارة البيئة وتظهر عموماً ميلاً للاشتعال التلقائي للغاز المنطلق، أو تتفاعل بسرعة مع الماء عند درجة حرارة البيئة ويبلغ معدل انبعاث الغاز للهوب ١٠ لترات لكل ١ كيلوغرام من المادة في الدقيقة الواحدة أو يزيد على ذلك.

٤-٤-٢-٣-٤-٢ تصنف في مجموعة التعبئة ٢ أي مادة تتفاعل بسرعة مع الماء عند درجة حرارة البيئة ويساوي المعدل الأقصى لأنبعاث الغاز للهوب ٢٠ لترًا لكل ١ كيلوغرام في الساعة الواحدة أو يزيد على ذلك، ولا تستوف معايير مجموعة التعبئة ١.

٤-٤-٣-٣-٤-٢ تصنف في مجموعة التعبئة ٣ أي مادة تتفاعل ببطء مع الماء عند درجة حرارة البيئة ويساوي المعدل الأقصى لأنبعاث الغاز للهوب ١ لتر لكل ١ كيلوغرام من المادة في الساعة الواحدة أو يزيد على ذلك، ولا تستوف معايير مجموعة التعبئة ١ و ٢.

## الفصل ٥-٢

### الرتبة ٥ - المواد المؤكسدة

#### والأكسيد الفوقية العضوية

##### ملحوظة تمهيدية

**ملحوظة:** نظراً لاختلاف الخواص التي تتسم بها البضائع الخطرة في إطار الشعبتين ١-٥ و٢-٥، يتعدد عملياً وضع معيار واحد للتصنيف في أي من الشعبتين. ويتناول هذا الفصل الاختبارات والمعايير المتعلقة بالتصنيف في هاتين الشعبتين من الرتبة ٥.

#### ١-٥-٢ التعاريف وأحكام عامة

تنقسم الرتبة ٥ إلى شعبتين كما يلي:

##### (أ) الشعبة ١-٥ المواد المؤكسدة

هي مواد، وإن كانت لا تحرق في حد ذاتها بالضرورة، قد تسبب، أو تسهم في احتراق مواد أخرى، من خلال إنتاج الأكسجين عموماً. ويمكن أن تحتوي سلعة ما على مثل هذه المواد؟

##### (ب) الشعبة ٢-٥ الأكسيد الفوقية العضوية

هي مواد عضوية تحتوي رابطة الأكسجين الثنائية التكافؤ -أ- وقد تعتبر من مشتقات فوق أكسيد الهيدروجين، حيث تحل بمجموعات (أشقاد) عضوية محل إحدى ذرتي الهيدروجين أو كليهما والأكسيد الفوقية العضوية مواد غير ثابتة حرارياً، ويمكن أن تتحلل انحلالاً طارداً للحرارة وذاتي التسارع. وعلاوة على ذلك، قد تكون لها واحدة أو أكثر من الخواص التالية:

١ـ قابلة للانحلال انفجاريًا؛

٢ـ سريعة الاحتراق؛

٣ـ حساسة للصدم أو الاحتكاك؛

٤ـ قابلة للتفاعل على نحو خطير مع المواد الأخرى؛

٥ـ مسببة لأضرار للعيون.

## ٢-٥-٢ الشعبة ١-٥ - المواد المؤكسدة

### ١-٢-٥-٢ التصنيف في الشعبة ١-٥

١-١-٢-٥-٢ تصنف المواد المؤكسدة في الشعبة ١-٥ وفقاً لطرق الاختبار والإجراءات والمعايير الواردة في ٢-٢-٥-٢ و ٣-٢-٥-٢، ودليل الاختبارات والمعايير، الفرع ٣٤ من الجزء الثالث. وفي حالة الاختلاف بين نتائج الاختبارات والخبرة المعروفة، تكون الأسبقية للحكم المبني على الخبرة المعروفة.

ملحوظة: حيئماً ترد مواد هذه الشعبة بأسمائها في قائمة البضائع الخطرة في الفصل ٢-٣، لا يعاد تصنيف تلك المواد وفقاً لهذه المعايير إلا عندما يكون ذلك ضرورياً من أجل توفير الأمان.

٢-١-٢-٥-٢ في حالة المواد التي تتسم بمخاطر أخرى مثل السمية أو التآكل، يتعين استيفاء الاشتراطات الواردة في الفصل ٠٠-٢.

### ٢-٢-٥-٢ المواد الصلبة المؤكسدة

#### ١-٢-٢-٥-٢ معايير التصنيف في الشعبة ١-٥

١-١-٢-٢-٥-٢ تجرى اختبارات لقياس قدرة المادة الصلبة على زيادة معدل احتراق أو كثافة مادة قابلة للاحتراق عندما تخلط المادتين خلطاً تاماً. وتترد الطريقة في دليل الاختبارات والمعايير، الفرع ١-٤-٣٤ من الجزء الثالث. وتجرى الاختبارات على المادة المطلوب تقييمها مخلوطة مع سيليلوز ليفي جاف في نسب خلط وزنية بين المادة والسليلوز ١:١ و ٤:١ وتقارن خصائص احتراق المخلوط مع مخلوط مرجعي من برومات البوتاسيوم والسليلوز بنسبة وزنية ٧:٣. فإذا تساوى زمن الاحتراق مع زمن احتراق هذا المخلوط المرجعي أو كان أقل منه، فإنه يتعين مقارنة أزمنة الاحتراق مع أزمنة احتراق المخلوط المرجعية لبرومات البوتاسيوم والسليلوز بنسبة وزنية ٣:٢ و ٢:٣ للتصنيف في مجموعة التعبئة ١ و مجموعة التعبئة ٢ على التوالي.

٢-١-٢-٢-٥-٢ يتم تقييم نتائج اختبارات التصنيف على أساس ما يلي:

(أ) مقارنة متوسط زمن الاحتراق مع متوسطات أزمنة الاحتراق في المخلوط المرجعية؛

(ب) ما إذا كان مخلوط المادة والسليلوز يشتعل ويحترق.

٣-١-٢-٢-٥-٢ تصنف المادة الصلبة في الشعبة ١-٥ إذا كانت النسبة الوزنية ٤:١ أو ١:١ من العينة إلى السليلوز المختبرة تعطي متوسط زمن احتراق يساوي أو أقل من متوسط زمن احتراق مخلوط نسبته الوزنية ٣:٧ من برومات البوتاسيوم والسليلوز.

#### ٢-٢-٢-٥-٢ تعيينمجموعات التعبئة

تعين مجموعة تعبئة للمواد الصلبة المؤكسدة طبقاً لخطوات الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الفرع ٣٤-١ من الجزء الثالث، وذلك وفقاً للمعايير التالية:

(أ) مجموعة التعبئة <sup>١</sup>: أي مادة يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ٤:١ أو ١:١ متوسط زمن احتراق في الاختبار أقل من متوسط زمن احتراق مخلوط بنسبة وزنية ٣:٢ من برومات البوتاسيوم والسليلوز؛

(ب) مجموعة التعبئة <sup>٢</sup>: أي مادة يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ٤:١ أو ١:١ متوسط زمن احتراق في الاختبار يساوي أو يقل عن متوسط زمن احتراق مخلوط بنسبة وزنية ٢:٣ من برومات البوتاسيوم والسليلوز ولا تفي بمعايير مجموعة التعبئة <sup>١</sup>؛

(ج) مجموعة التعبئة <sup>٣</sup>: أي مادة يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ٤:١ أو ١:١ متوسط زمن احتراق يساوي أو يقل عن متوسط زمن احتراق مخلوط بنسبة وزنية ٣:٧ من برومات البوتاسيوم والسليلوز ولا تستوفي معايير مجموعتي التعبئة <sup>١</sup> و <sup>٢</sup>؛

(د) المواد غير مواد الشعبة ١-٥: أي مادة لا يشتعل أو يحترق مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ٤:١ أو ١:١ على حد سواء، أو يعطي متوسط زمن احتراق أكبر من متوسط زمن احتراق مخلوط بنسبة وزنية ٣:٧ من برومات البوتاسيوم والسليلوز.

### ٣-٢-٥-٢ السوائل المؤكسدة

#### ١-٣-٢-٥-٢ معايير التصنيف في الشعبة ١-٥

١-١-٣-٢-٥-٢ يجري اختبار لتقدير قدرة السائل على زيادة معدل أو كثافة احتراق مادة قابلة للاحتراق أو إمكانية حدوث احتراق تلقائي عند خلط المادتين خلطا تماما، وترتبط الطريقة في دليل الاختبارات والمعايير، الفرع ٤-٣-٢-٤ من الجزء الثالث. ويتم على أساس نتائج الاختبار الترتيب فيما إذا كان سائل ما هو مادة مؤكسدة بالشعبة ١-٥، وفيما إذا كان يصنف في مجموعة التعبئة <sup>١</sup> أو <sup>٢</sup> أو <sup>٣</sup> في حالة كونه مادة مؤكسدة (انظر أيضا جدول أسبقيات المخاطر في ٣-٠-٢).

٢-١-٣-٢-٥-٢ ويتم تقييم نتائج الاختبارات على أساس ما يلي:

(أ) ما إذا كان مخلوط المادة والسليلوز يشتعل تلقائيا؛

(ب) مقارنة متوسط الزمن اللازم لرفع الضغط المانومטרי من ٦٩٠ كيلوباسكال إلى ٢٠٧٠ كيلوباسكال مع متوسط الزمن في حالة المواد المرجعية.

٣-١-٣-٢-٥-٢ تصنف السوائل في الشعبة ١-٥ إذا كان مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ١:١ يعطي متوسط زمن لارتفاع الضغط يساوي أو أقل من متوسط زمن ارتفاع الضغط لمخلوط مخلوط بنسبة وزنية ١:١ من محلول مائي لحمض التريك تركيزه ٦٥ في المائة مع السيليلوز.

#### ٢-٣-٢-٥-٢ تعيين مجموعات التعبئة

تعين مجموعة تعبئة للسوائل المؤكسدة بناء على طريقة الاختبار المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الفرع ٤-٣-٢، الجزء الثالث، وذلك على أساس المعايير التالية:

(أ) مجموعة التعبئة <sup>١</sup>: أي مادة يشتعل مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ١:١ اشتعالاً تلقائياً؛ أو يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ١:١ متوسط زمن لارتفاع الضغط أقل من متوسط الزمن في حالة مخلوط بنسبة وزنية ١:١ من محلول حمض فوق الكلوريك بتركيز ٥٠ في المائة مع السيليلوز؛

(ب) مجموعة التعبئة <sup>٢</sup>: أي مادة يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ١:١ في الاختبار متوسط زمن لارتفاع الضغط يساوي أو يقل عن متوسط زمن ارتفاع الضغط في حالة مخلوط بنسبة وزنية ١:١ من محلول مائي من كلورات الصوديوم بتركيز ٤٠ في المائة مع السيليلوز؛ ولا تستوفي معايير مجموعة التعبئة <sup>١</sup>؛

(ج) مجموعة التعبئة <sup>٣</sup>: أي مادة يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ١:١ في الاختبار متوسط زمن لارتفاع الضغط يساوي أو يقل عن متوسط زمن ارتفاع الضغط في حالة مخلوط بنسبة وزنية ١:١ من محلول مائي لحمض التترريك تركيزه ٦٥ في المائة مع السيليلوز؛ ولا تستوفي معايير مجموعة التعبئة <sup>١</sup> و <sup>٢</sup>؛

(د) السوائل من غير الشعبة ١-٥: أي مادة يعطي مخلوطها مع السيليلوز بنسبة وزنية ١:١ في الاختبار متوسط زمن لارتفاع الضغط المانومטרי أقل من ٢٠٧٠ كيلوباسكال؛ أو يعطي متوسط زمن لارتفاع الضغط يزيد على متوسط زمن ارتفاع الضغط في حالة مخلوط بنسبة وزنية ١:١ من محلول مائي لحمض التترريك تركيزه ٦٥ في المائة مع السيليلوز.

### ٣-٥-٢ الشعبة ٢-٥ - الأكسيد الفوقية العضوية

#### ١-٣-٥-٢ الخواص

١-٣-٥-٢ الأكسيد الفوقية العضوية عرضة للانحلال الطارد للحرارة في درجات الحرارة العادبة أو المرتفعة. ويمكن أن يبدأ هذا الانحلال نتيجة للحرارة أو التلامس مع الشوائب (مثل الأحماض ومركبات الفلزات الثقيلة والأمينات)، أو الاحتكاك أو الصدم. ويزيد معدل الانحلال مع ارتفاع درجة الحرارة وبختلف تبعاً لاختلاف تركيبات الأكسيد الفوقية العضوية. وقد يؤدي الانحلال إلى انبعاث غازات أو أبخرة ضارة أو لحوية. ويتعين بالنسبة للأكسيد فوقي عضوية معينة ضبط درجة الحرارة أثناء النقل. وقد تنحل بعض الأكسيد الفوقية العضوية انفجارياً، ولا سيما إذا كانت محتبسة. ويمكن تعديل هذه الخاصية بإضافة مواد تخفيف أو باستخدام عبوات مناسبة. وكثير من الأكسيد الفوقي العضوية تحترق بشدة.

٢-١-٣-٥-٢ يجب تجنب تلامس الأكسيد الفوقي العضوية مع العين. إذ تسبب بعض هذه الأكسيد تلفاً خطيراً للقرنية حتى بعد التلامس لفترة وجiza، أو تسبب تآكل الجلد.

#### ٢-٣-٥-٢ تصنیف الأكسيد الفوقي العضوية

٢-٢-٣-٥-١ ينظر في تصنیف أي أكسيد فوقي عضوي في الشعبة ٢-٥، ما لم تحتوي تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي على ما يلي:

(أ) ما لا يزيد على ١,٠ في المائة من الأكسجين المتاح من الأكسيد الفوقي العضوية عندما تحتوي على ما لا يتجاوز ١,٠ في المائة من فوق أكسيد الهيدروجين؛ أو

(ب) ما لا يزيد على ٥٪ من الأكسجين المتأخر من الأكسيد الفوقي العضوي عندما تحتوي أكثر من ١٪ في المائة ولكن ما لا يزيد على ٧٪ في المائة من فوق أكسيد الهيدروجين.

**ملحوظة:** يحسب المحتوى من الأكسجين المتأخر (بنسبة مئوية) في تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي باستخدام المعادلة التالية:

$$16 \times \Sigma (n_i \times c_i / m_i)$$

حيث:  $n_i$  = عدد أشخاص (مجموعات) فوق أكسجين في كل جزء من الأكسيد الفوقي العضوي  $i$ ؛

$c_i$  = تركيز (بنسبة مئوية بالوزن) الأكسيد الفوقي العضوي  $i$ ؛

$m_i$  = الوزن الحراري للأكسيد الفوقي العضوي  $i$ .

٢-٣-٥-٢ تصنف الأكسيد الفوقي العضوية في سبعة أنواع وفقاً لدرجة الخطير التي تتمثلها. وتتراوح أنواع الأكسيد الفوقي العضوية بين النوع ألف، الذي لا يقبل للتنقل في العبوة التي تم اختباره فيها، والنوع زاي الذي لا يخضع لأحكام الأكسيد الفوقي العضوية المندرجة في الشعبة ٢-٥. ويرتبط تصنيف الأنواع باء إلى واو ارتباطاً مباشراً بالكمية القصوى المسموح بها في العبوة الواحدة.

٣-٢-٣-٥-٢ ويرد في الجدول ٣-٢-٣-٥-٤ بيان بالأكسيد الفوقي العضوية المسموح بنقلها. ويحدد في الجدول ٣-٢-٣-٥-٤ لكل مادة مسموح بها بند نوعي مناسب في قائمة البضائع الخطيرة (أرقام الأمم المتحدة ٣١٠١ إلى ٣١٢٠) كما ترد به معلومات ذات صلة. وتحدد البنود النوعية ما يلي:

(أ) نوع الأكسيد الفوقي العضوي (باء إلى واو)؛

(ب) والحالة الفيزيائية (سائل أو صلب)؛

(ج) وضبط درجة حرارة عند الاقتضاء (انظر ٣-٥-٢-٤).

٣-٢-٣-٥-٢ ويمكن تصنيف مخلوطات التركيبات المدرجة في الجدول باعتبارها من نفس نوع الأكسيد الفوقي العضوي الأشد خطورة في المخلوط، وتنقل المخلوط في ظروف النقل المحددة لذلك النوع. غير أنه نظراً لأنه يمكن أن يكون المخلوط الذي يحتوي مكونين ثابتين أقل ثباتاً حرارياً من المكونين، فإنه يتبع تحديد درجة حرارة الانحلال الذاتي التسارع للمخلوط، وإذا لزم الأمر يتبع ضبط درجة الحرارة على النحو المبين في ٣-٥-٢-٤.



**٤-٣-٥-٢ قائمة الأكسيد الفوقي العضوية المصنفة حاليا**

الرقم (البندر الفرعى)	مخاطر إضافية وملحوظات	حرارة الطارئ (°س)	حرارة الضبط (°س)	طريقة التعينة	مساء (%)	مادة صلبة حامضة (%)	مادة التخفيف النوع بـاء (%)	مادة التخفيف النوع ألف (%)	التركيز (%)	ا كسيد الفوقي العضوي	فوق أكسيد أستيل اسيتون	
											فوق أكسيد أستيل بترويل	فوق أكسيد أستيل سيكلوهكسان سلفونيل
(٢)	٣١٠٥	ق ع	٧	≤	٨			٤٨ ≤	٤٢ ≥			
(٢٠)	٣١٠٦	ق ع	٧						٣٢ ≥			
	٣١٠٥	ق ع	٧						٤٥ ≥			
(٣)	٣١١٢	صفر	١٠-	ق ع	٤	١٢ ≤				٨٢ ≥		
	٣١١٥	صفر	١٠-	ق ع	٧			٦٨ ≤		٣٢ ≥		
	٣١٠٧		٨	ق ع	٦	≤				٨٨ ≥		هيدرو فوق أكسيد أميل ثالثي
	٣١٠٧		٨	ق ع				٣٨ ≤		٦٢ ≥		فوق أكسى خلات أميل ثالثي
	٣١٠٣		٥	ق ع						١٠٠ ≥		فوق أكسي بترولات أميل ثالثي
	٣١١٥	٢٥+	٢٠+	ق ع	٧					١٠٠ ≥		فوق أكسي -٢ -أثيل هكسانوات أميل ثالثي
	٣١٠٥		٧	ق ع						١٠٠ ≥		فوق أكسي -٢ -أثيل هكسيل كربونات أميل ثالثي
	٣١١٥	١٠+	صفر	ق ع	٧			٢٣ ≤		٧٧ ≥		فوق أكسي نيوبيكانوات أميل ثالثي
	٣١١٣	١٥+	١٠+	ق ع	٥			٢٣ ≤		٧٧ ≥		فوق أكسي بيتولات أميل ثالثي
(٣)	٣١٠١		٥	ق ع						١٠٠ ≥		فوق أكسي -٣،٥،٥- ثالثي ميشل هكسانوات أميل ثالثي
	٣١٠٥		٧	ق ع						١٠٠-٤٢ <		فوق أكسيد كوميل بوتيل ثالثي
	٣١٠٦		٧	ق ع		٥٨ ≤				٤٢ ≥		
	٣١٠٣		٥	ق ع						١٠٠-٥٢ <		٤-ثنائي (فوق أكسي بوتيل ثالثي) فالوريات ع-بوتيل
	٣١٠٦		٧	ق ع		٤٨ ≤				٥٢ ≥		
	٣١٠٨		٨	ق ع		٥٨ ≤				٤٢ ≥		
(١٣)	٣١٠٣		٥	ق ع	١٠	≤				٩٠-٧٩ <		هيدرو فوق أكسيد بوتيل ثالثي
(١٣)(٤)	٣١٠٥		٧	ق ع				٢٠ ≤		٨٠ ≥		
(٢٣)(١٣)	٣١٠٧		٨	ق ع	١٤	<				٧٩ ≥		هيدرو فوق أكسيد بوتيل ثالثي
(١٣)	٣١٠٩		٨،٨	ق ع	٢٨	≤				٧٢ ≥		
			N,M									
(١٣)	٣١٠٣		٥	ق ع	٧	≤				٩ < + ٨٢ >		هيدرو فوق أكسيد بوتيل ثالثي + ثانوي فوق أكسيد بوتيل ثالثي
(٣)	٣١٠٢		٥	ق ع						١٠٠-٥٢ <		أحادي فوق أكسي ماليات بوتيل ثالثي
	٣١٠٣		٦	ق ع						٥٢ ≥		
	٣١٠٨		٨	ق ع						٥٢ ≥		
	٣١٠٨		٨	ق ع						٥٢ ≥		في شكل عجينة

الرقم	النوع	مادة التخفيف	النوع ألف	النوع بباء	مادة صلبة	ماء (%)	طريقة التعبيبة	الضبط (س)	حرارة الطوارئ (س)	حرارة (الميـد)	حرارة (الفرعـي)	مخاطر إضافية وملحوظات	التركمـز (%)	ا كـسـيد الفـوـقـي العـضـوي
(٣) ٣١٠٢	٥	٦٨ ≤	٣٢ ≥	١٠٠ ≥	أحادي فوق أكسي مفتلات بوتيل ثالثي									
(٣) ٣١٠١	٥	٢٣ ≤	٧٧-٥٢ <		فوق أكسي خلات بوتيل ثالثي									
٣١٠٣	٦	٤٨ ≤	٥٢-٣٢ <		فوق أكسي خلات بوتيل ثالثي									
٣١٠٩	N، ٨	٦٨ ≤	٣٢ ≥											
٣١١٩ ٣٥+	M	٦٨ ≤	٣٢ ≥	فوق أكسي خلات بوتيل ثالثي (في صهاريج)										
(٢٥) ٣١٠٩	٨	٧٨ ≤	٢٢ ≥	فوق أكسي بترولات بوتيل ثالثي										
٣١٠٣	٥	٢٢ >	١٠٠-٧٧ <											
٣١٠٥	٧	٢٣ ≤	٧٧-٥٢ <											
٣١٠٦	٧	٤٨ ≤	٥٢ ≥											
٣١٠٥	٧	٤٨ ≤	٥٢ ≥	فوق أكسي فيومرات بوتيل ثالثي										
٣١٠٥	٧	٢٣ ≤	٧٧ ≥	فوق أكسي كروتونات بوتيل ثالثي										
٣١١٣ ٢٥+	٥	١٠٠ ≥	فوق أكسي ثنائي اثيل خلات بوتيل ثالثي											
٣١٠٥	٧	٣٣ ≥ + ٣٣ ≥	فوق أكسي ثنائي اثيل خلات بوتيل ثالثي + فوق أكسي بترولات بوتيل ثالثي											
٣١١٣ ٢٥+	٦	١٠٠-٥٢ <	فوق أكسي - ٢ - اثيل هكسانوات بوتيل ثالثي											
٣١١٧ ٣٥ +	٨	٥٢-٣٢ <	فوق أكسي - ٢ - اثيل هكسانوات بوتيل ثالثي											
٣١١٨ ٢٥+	٨	٤٨ ≤	٥٢ ≥											
٣١١٩ ٤٥+	٨	٦٨ ≤	٣٢ ≥											
٣١١٩ ٣٥+	N	٦٨ ≤	٣٢ ≥	(في حاويات المـواـنـب الـوـسـيـطـة)										
٣١١٩ ٢٠+	M	٦٨ ≤	٣٢ ≥	(في صهاريج)										
٣١٠٦	٧	٦٠ ≤	١٤ ≥ + ١٢ ≥	فوق أكسي - ٢ - اثيل هكسـانـوات بوـتـيلـ ثـالـثـي										
٣١١٥ ٤٠+	٧	٣٣ ≤	٣٦ ≥ + ٣١ ≥	+ ثـانـيـ - (فـوقـ أـكـسـيـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ) بوـتـانـ										
٣١٠٥	٧		١٠٠ ≥	فـوقـ أـكـسـيـ - ٧ - اـثـيلـ هـكـسـيلـ كـرـبـونـاتـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ										
(٣) ٣١١١ ٢٠+	٥	٢٣ <	٧٧-٥٢ <	فـوقـ أـكـسـيـ أـيـسوـبـوتـيرـاتـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ										
٣١١٥ ٢٠+	٧	٤٨ <	٥٢ ≥											
٣١٠٣	٥		٧٧ ≥	فـوقـ أـكـسـيـ أـيـسوـبـروـبـيلـ كـرـبـونـاتـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ										
٣١٠٥	٧		٧٧ ≥	- ١ - فـوقـ أـكـسـيـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ										
٣١٠٨	٨	٥٨ ≤	٤٢ ≥	- ٢ - فـوقـ أـكـسـيـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ										
٣١٠٣	٥		١٠٠ ≥	- ٣ - أـيـسوـبـروـبـيلـ بـتـرـينـ										
				فـوقـ أـكـسـيـ - ٧ - مـشـيلـ بـتـرـولـاتـ بوـتـيلـ ثـالـثـيـ										

التركيز (%)	نوع ألغاف (%)	مادة التخفيف	مادة صلبة حاملة (%)	ماء (%)	طريقة التعبئة	حرارة الضبط (°S)	حرارة الطوارئ (°S)	الرقم (المند الفرعى)	مخاطر إضافية وملحوظات
< ١٠٠-٧٧								٣١١٥	
≥ ٧٧								٣١١٥	
≥ ٤٢								٣١١٩	
									(في حاويات المسوائب الوسيطة) ثابت في الماء
≥ ٥٢								٣١١٧	
								٣١١٨	
≥ ٤٢									ثابت في الماء (جمد)
≤ ٦٨								٣١١٩	
≤ ٢٣								٣١١٥	
≥ ١٠٠								٣١٢٦	
≤ ٢٣ >								٣١١٣	
≤ ٦٧-٢٧								٣١١٥	
≥ ٢٧								٣١١٩	
≥ ٢٧								٣١١٩	
≥ ٣٢									فوق أكسى نيو ديكانوات بوتيل ثالثي
≥ ٧٧									فوق أكسى نيو فيتناوات بوتيل ثالثي
≥ ١٠٠									فوق أكسى -٣ - فيناليد بوتيل -٣ - ثالثي
≤ ٧٧-٦٧									فوق أكسى بيفنالات بوتيل ثالثي
≤ ٦٧									"
≥ ٢٧									" (في حاويات المسوائب الوسيطة)
≥ ٢٧									" (في صهاريج)
≥ ١٠٠									فوق أكسى ستاريل كربونات بوتيل ثالثي
< ١٠٠-٣٢									فوق أكسى -٣، ٥، ٥ - ثالثي ميشيل هكسانوات بوتيل ثالثي
≤ ٦٨									"
≥ ٣٢									" (في صهاريج)
≤ ٣٢									حمض -٣ - كلوروفوق أكسى بترويل
≤ ٨٦-٥٧									"
≥ ٥٧									"
≥ ٧٧									هيدروفوق أكسيد كوميل
≤ ١٠									"
≥ ٩٠									فوق أكسى نيو ديكانوات كوميل
≤ ٧٧									"
≥ ٥٢									" (في حاويات المسوائب الوسيطة) ثابت في الماء
≥ ٥٢									"
≤ ٧٧									فوق أكسى نيو هيتانوات كوميل
≤ ٧٧									فوق أكسى بيفنالات كوميل

الرقم	حرارة الطوارئ	حرارة الضبط	طريقة التعبيبة	ماء (%)	مادة حاملة (%)	مادة التخفييف النوع بـأباء (%)	مادة التخفييف النوع ألف (%)	التركمـز (%)	اكسيد الفوقي العضوي
(١٣) ٣١٠٤	ق ع ٦	ق ع ٧	ق ع ٧	٩ ≤	٢٨ ≤	٩١ ≥	٧٢ ≥	٧٢ ≥	فوق أكسيد (أكسيد) هكسانون حلقي
(٥) ٣١٠٥									
(٢٠)(٥) ٣١٠٦	ق ع ٧								
معفعـي				٦٨ ≤					
(٦) ٣١١٥	٤٥+	٤٠+	ق ع ٧	٨ ≤	٢٦ ≤		٥٧ ≥		فوق أكسيد كحول اسيتون ثانـي
(١٣)(٧) ٣١١٥	٢٥+	٢٠+	ق ع ٧		٧٣ ≤		٢٢ ≥		فوق أكسيد ثانـي استيل
٣١٠٧			ق ع ٨				١٠٠ ≥		فوق أكسيد ثانـي أميل ثالـي
٣١٠٣			ق ع ٦			١٨ ≤	٨٢ ≥		١،١ ثانـي (فوق أكسـي أمـيل ثـالـي) هـكسـان حلـقـي
(٣) ٣١٠٢			ق ع ٢		٤٨ ≥		١٠٠-٥١ <		فوق أكسـيد ثـانـي بـزوـيل
(٣) ٣١٠٢			ق ع ٤	٦ ≤			٩٤-٧٧ <		فوق أكسـيد ثـانـي بـزوـيل
٣١٠٤			ق ع ٦	٢٣ ≤			٧٧ ≥		
٣١٠٦			ق ع ٧	١٠ ≤	٢٨ ≤		٦٢ ≥		
(٢٠) ٣١٠٦			ق ع ٧				< ٦٢-٥٢ في شـكـل عـجـيـنة		
٣١٠٦			ق ع ٧		٤٨ ≤		٥٢-٣٥ <		
٣١٠٧			ق ع ٨	٤٠ ≤		١٨ ≤	٤٢-٣٦ <		
٣١٠٧			ق ع ٨			٥٨ ≤	٤٢-٣٦ <		
٣١٠٨			ق ع ٨	١٥ ≤			٥٦,٥ ≥ في شـكـل عـجـيـنة		
(٢٠) ٣١٠٨			ق ع ٨				٥٢ ≥ في شـكـل عـجـيـنة		
٣١٠٩			N، ٨				٤٢ ≥ في شـكـل مـعلـق		
(٢٩) معفعـي					٦٥ ≤		٣٥ ≥ ثـابـتـ في المـاء		
(٣) ٣١١٢	٣٠+	٢٥+	ق ع ٥	١٣ ≤			٨٧ ≥		فوق أكسـي ثـانـي كـربـونـاتـ ثـانـي بـزوـيل
٣١١٤	٣٥+	٣٠+	ق ع ٦				١٠٠ ≥		فوق أكسـي ثـانـي كـربـونـاتـ ثـانـي (٤- بوـتـيلـ سـيـكلـوـهـكـسـيلـ ثـانـي)
٣١١٩	٣٥+	٣٠+	N، ٨						
٣١٠٧			ق ع ٨				٤٢ ≥ في شـكـل مـعلـق		فوق أكسـيد ثـانـي بوـتـيلـ ثـالـي
(٢٥) ٣١٠٩			N، ٨		٤٨ ≤		٥٢ ≥		
٣١٠٩			M				٣٢ ≥		
٣١٠٥			ق ع ٧			٤٨ ≤	٥٢ ≥		فوق أكسـي أـزـيلـاتـ ثـانـي بوـتـيلـ ثـالـي
٣١٠٣			ق ع ٦			٤٨ ≤	٥٢ ≥		فوق أكسـي بوـتـيلـ ثـالـي، ٢، ٢- بوـنـانـ ثـانـي

الرقم	النوع	مادة التخفيف	التركيز (%)	فوق أكسى بوتيل ثالثي ١ - هكسان حلقى ثانى
المند (الفرعى)	الطبائر (°س)	طريقة الشعنة	مادة التخفيف النوع باء (%)	١ كسيد الفوقي العضوى
مخاطر إضافية وملحوظات	الضغط (°س)	ماء (%)	مادة صلبة حاملة (%)	
(٣) ٣١٠١		ق ع ٥		١٠٠-٨٠ <
٣١٠٣		ق ع ٥	٢٠ ≤	٨٠-٥٢ <
٣١٠٥		ق ع ٧	٤٨ ≤	٥٢-٤٢ <
٣١٠٦		ق ع ٧	٤٥ ≤	١٣ ≤
(٢١) ٣١٠٧		ق ع ٨		٣٦ ≤
٣١٠٩	N, ٨, ٩			٥٨ ≤
٣١٠٩		ق ع ٨	٧٤ ≤	١٣ ≤
٣١١٥	٥-	١٥-	٤٨ ≤	٥٢-٢٧ <
٣١١٧	صفر	١٠-	٧٣ ≤	٢٧ ≥
٣١١٨	٥-	١٥-	٨	٤٢ ≥ ثابت في الماء (محمد)
٣١١٣	١٠-	٢٠-	٤	١٠٠-٥٢ <
٣١١٥	٥-	١٥-		٥٢ ≥
٣١٠٦		ق ع ٧	٥٧ ≤	١٠٠-٤٢ <
معفعى			٥٨ ≤	٤٢ ≥
٣١٠٥		ق ع ٧		٤٨ ≤
(٢٠) ٣١٠٦		ق ع ٧		٥٢ ≥ في شكل عجينة
٣١٠٧		ق ع ٨		٥٨ ≤
٣١٠٥		ق ع ٧		٤٨ ≤
٣١٠٦		ق ع ٧	٤٥ ≤	١٣ ≤
(٣) ٣١٠١		ق ع ٥		١٠٠-٩٠ < مشيل سيكلاوهكسان
٣١٠٣		ق ع ٥		٩٠-٥٧ <
٣١٠٥		ق ع ٧	٢٣ ≤	٧٧ ≥
٣١٠٦		ق ع ٧	٤٣ ≤	٥٧ ≥
٣١٠٧		ق ع ٨		٤٣ ≤
٣١٠٧		ق ع ٨	٤٢ ≤	٣٢ ≥
٣١١٦	٣٥+	٣٠+	ق ع ٧	١٠٠ ≥
٣١١٩	٣٥+	٣٠+	N, ٨, ٩	٤٢ ≥ كمعلق ثابت في الماء

الرقم	حرارة الطوارئ (°س)	حرارة الضبط (°س)	طريقة التعبيبة	ماء (%)	مادة حاملة (%)	مادة التخفييف النوع بـاء (%)	مادة التخفييف النوع ألف (%)	الترجم (%)	أكسيد الفوري العضوي
(٣) ٣١٠٢	ق ع ٥	٢٣ ≤					٧٧ ≥		فوق أكسيد ثانوي - ٤ - كلوروبروبيل
(٢٠) ٣١٠٦	ق ع ٧				٦٨ ≤		٥٢ ≥ في شكل عجينة	٣٢ ≥	
	معفى								
(١٢) ٣١١٠	M، ٨	٥٧ ≥					١٠٠-٤٢ <		فوق أكسيد ثانوي كوميل
	معفى	٤٨ ≤					٥٢ ≥		
(٣) ٣١١٢	١٠+	٥+	ق ع ٣				١٠٠-٩١ <		فوق أكسى ثانى كربونات ثانى هكسيل حلقى
٣١١٤	١٠+	٥+	ق ع ٥	٩ ≤			٩١ ≥		
٣١١٤	٣٥+	٣٠+	ق ع ٦				١٠٠ ≥		فوق أكسيد ثانوي ديكابنويل
٣١٠٦			ق ع ٧		٥٨ ≤		٤٢ ≥	٢، -٢ - ثانوي - (فوق أكسى ٤، ٤ - ثانوى بوتيل	ثالثي) سينكلوهكسيل بروبان
٣١٠٧			ق ع ٨		٧٨ ≤		٢٢ ≥		
(٣) ٣١٠٢			ق ع ٥	٢٣ ≤			٧٧ ≥		فوق أكسيد ثانوي - ٤ ، ٤ - ثانوى كلوروبرول
٣١٠٦			ق ع ٧				٥٢ ≥ في شكل عجينة		
٣١١٥	صفر	١٠-	ق ع ٧		٤٨ ≤		٥٢ ≥		فوق أكسى ثانى كربونات ثانوى. - (٢ - إثيل هكسيل)
٣١١٣	١٠-	٢٠-	ق ع ٥				١٠٠-٧٧ <		
٣١١٥	٥-	١٥-	ق ع ٧			٢٣ ≤	٧٧ ≥		
٣١١٧	٥-	١٥-	ق ع ٨				٦٦ ≥ في شكل معلق		
٣١١٩	٥-	١٥-	ق ع ٨				٥٢ ≥ في شكل معلق		
٣١١٩	١٠-	٢٠-	N				٥٢ ≥ في شكل معلق		٦٦ ≥ في حاويات السوائب الösيةطة
٣١١٨	٥-	١٥-	ق ع ٨				٤٢ ≥ في شكل معلق		
٣١١٥	صفر	١٠-	ق ع ٧			٧٣ ≤	٢٧ ≥		فوق أكسى ثانى كربونات ثانوى إثيل
(٣) ٣١٠٢			ق ع ٥		٧٣ ≤		٢٧ ≥		-٢ - ثانوى هيدروفوق أكسى بروبان
٣١٠٦			ق ع ٧				١٠٠ ≥		فوق أكسيد ثانوى - (١ - هيدروكسي سينكلوهكسيل)
(٣) ٣١١١	١٠-	٢٠-	ق ع ٥		٤٨ ≤		٥٢-٣٢ <		فوق أكسيد ثانوى أيسوبروپيل
٣١١٥	١٠-	٢٠-	ق ع ٧		٦٨ ≤		٣٢ ≥		
(٤) ٣١٠٦			ق ع ٧	٥ ≤		٥ ≤	٨٢ ≥		ثانوى هيدروفوق أكسيد ثانوى أيسوبروپيل بترين

الرقم	النوع	مادة التخفيف	التركمـز	أكسيد الفوقي العضوي
النـمـيـد	صـلـبـة	النـوـعـ بـسـاءـ	(%)	
إضاـفـيـةـ	خـامـلـةـ	النـوـعـ أـلـفـ	(%)	
وـمـلـحـوـظـاتـ	ـصـلـبـةـ	ـخـامـلـةـ	(%)	
(٣) ٣١١٢	٥-	١٥-	٤٨ ≤	١٠٠-٥٢ < فـوـقـ أـكـسـيـ ثـانـيـ كـرـبـوـنـاتـ ثـانـيـ أـيـسوـبـروـيلـ
٣١١٥	١٠-	٢٠-	٧٢ ≤	٥٢ ≥ فـوـقـ أـكـسـيـ ثـانـيـ كـرـبـوـنـاتـ ثـانـيـ أـيـسوـثـلـاـثـيـ دـيـسـيلـ
٣١١٥	٥-	١٥-	١٠٠ ≥	فـوـقـ أـكـسـيـ ثـانـيـ لـوـرـوـيلـ
٣١١٥	صـفـرـ	١٠-	١٠٠ ≥	
٣١٠٦		٧-	٤٢ ≥	
٣١٠٩	N	قـعـ،ـ٨ـ،ـ	ـمـعـلـقـ ثـابـتـ	
			ـفـيـ مـاءـ	
٣١١٥	٥+	٥-	٤٨ ≤	فـوـقـ أـكـسـيـدـ ثـانـيـ - (٣ـ - مـشـيلـ بـتـرـوـيلـ)
(٣) ٣١١٢	٣٥+	٣٠+	٨٧ ≥	فـوـقـ أـكـسـيـدـ ثـانـيـ - (٢ـ - مـشـيلـ بـتـرـوـيلـ)
٣١١٥	٤٠+	٣٥ +	٤ ≥ +١٨ ≥ +٢٠ ≥	فـوـقـ أـكـسـيـدـ ثـانـيـ - (٣ـ - مـشـيلـ بـتـرـوـيلـ) + فـوـقـ أـكـسـيـدـ ثـانـيـ بـتـرـوـيلـ
٣١٠٦		٧-	٥٢ ≥ عـجـيـنـةـ مـعـ زـيـتـ	فـوـقـ أـكـسـيـدـ ثـانـيـ - (٤ـ - مـشـيلـ بـتـرـوـيلـ)
٣١٠٦		٧-		
(٣) ٣١٠٢	٥	قـعـ	١٠٠-٨٢ <	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ (فـوـقـ أـكـسـيـ بـتـرـوـيلـ) ،ـ٥ـ - ثـانـيـ مـشـيلـ هـكـسانـ
٣١٠٦		٧-	٨٢ ≥	
٣١٠٤		٥	٨٢ ≥	
٣١٠٥		٧-	١٠٠-٥٢ <	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ (فـوـقـ أـكـسـيـ بـوتـيـلـ ثـالـثـيـ) ،ـ٥ـ - ثـانـيـ مـشـيلـ هـكـسانـ
٣١٠٦		٧-	٥٢ ≥	
٣١٠٨		٨	٤٧ ≥ فيـ شـكـلـ عـجـيـنـةـ	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ (فـوـقـ أـكـسـيـ بـوتـيـلـ ثـالـثـيـ) ،ـ٥ـ - ثـانـيـ مـشـيلـ هـكـسانـ
٣١٠٩		٨	٤٨ ≤	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ (فـوـقـ أـكـسـيـ بـوتـيـلـ ثـالـثـيـ) ،ـ٥ـ - ثـانـيـ مـشـيلـ هـكـسانـ
٣١٠٨		٨	٧٧ ≥	
(٢٦) ٣١٠٣	٥	قـعـ	٨٦-٥٢ <	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ (فـوـقـ أـكـسـيـ بـوتـيـلـ ثـالـثـيـ) ،ـ٥ـ - ثـانـيـ مـشـيلـ هـكـسـينـ
٣١٠٦		٧-	٥٢ ≥	
(٣) ٣١٠١		٥	١٠٠-٨٦ <	
٣١١٣	٢٥+	٢٠+	١٠٠ ≥	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ مـشـيلـ (فـوـقـ أـكـسـيـ ٢ـ - اـثـيـلـ هـكـسانـوـيـلـ)
٣١٠٤		٦	٨٢ ≥	٥،ـ٢ـ ثـانـيـ هـيـدـرـوـفـوـقـ أـكـسـيـ ٢ـ - ٥ـ - ثـانـيـ مـشـيلـ هـكـسانـ





التركيز (%)	النوع ألف (%)	مادة التخفيف النوع بباء (%)	مادة التخفيف ماء (%)	مادة صلبة حاملة (%)	طريقة التعينة	الضبط (س)	الطارئ (س)	حرارة (المند الفرعى)	حرارة (المند)	الرقم	مخاطر إضافية	مخاطر وملحوظات	ا كسيد الفرقى العضوى	جص فوق أكسي خليلك، النوع هاء، مشبت
٤٣ ≥														
٤٣ ≥														جص فوق أكسي خليلك، النوع واو، مشبت
"														هيدرو فوق أكسيد بيتانيل
٤١ ≥														
١٠٠-٥٦														- فرق أكسي نودكانوات ١، ١، ٣، ٣ - رباعي مثل بوتيل
٥٦ >														
٧٢ ≥														- فوق أكسي فينيو خلات ١، ١، ٣، ٣ - رباعي مثل بوتيل، ثلاثي إشيل ٣، ٦، ٩ -، ثلاثي ميشيل
٥٢ ≥														
٣٧ ≥														- ١، ٤، ٧ - ثلاثي بوروكسونان
٤٢ ≥														
٥٨ ≤														
٢٨ ≤														
٤٤ <														
٣١١٩	٣٥+	٣٠+	M	ق ع ٧	ق ع ٨، ٨	N	ق ع ٨	حرارة (المند)	حرارة (المند الفرعى)	الرقم	مخاطر إضافية	مخاطر وملحوظات		
٣١٠٩	٣١٠٩	(١٦)(١٣)	(١٩)											
٣١٠٥	٣١١٩	(٣٠)(١٣)	(١٣)											
٣١١٥	٣١١٥													
٣١١٩	٣١٠٥	(٢٨)												



**ملحوظة:** الرموز المبينة في عمود "طريقة التعبئة" لها المعانى التالية:

- (أ) الرمز من "OP1" إلى "OP8" تشير إلى طرق التعبئة وفقاً لتوجيه التعبئة P520؛
- (ب) الرمز "N" يدل على أن المادة مسموح بنقلها في الحاويات الوسيطة للسوائب (انظر IBC520 و ٤-١-٢-٧-١)؛
- (ج) الرمز "M" يدل على أن المادة مسموح بنقلها في الصهاريج (انظر T23).

#### حوالسي ٢-٣-٥-٢-٤:

(١) يمكن دائمًا الاستعاضة عن مواد التخفيف من النوع باء بممواد تخفيف من النوع ألف.

(٢) نسبة الأكسجين المتاح  $\geq 7\%$  في المائة.

(٣) تشرط بطاقة "متفجرات" "EXPLOSIVE" كعلامة خطر إضافي.

(٤) يمكن الاستعاضة عن مادة التخفيف الثنائي فوق أكسيد بوريل ثالثي.

(٥) نسبة الأكسجين المتاح  $\geq 9\%$  في المائة.

(٦) مع نسبة  $\geq 9\%$  في المائة من فوق أكسيد الهيدروجين نسبة الأكسجين المتاح  $\geq 10\%$  في المائة.

(٧) لا يسمح إلا بالعبوات غير المعدنية.

(٨) نسبة الأكسجين المتاح  $< 10\%$  في المائة.

(٩) نسبة الأكسجين المتاح  $\geq 10\%$  في المائة.

(١٠) نسبة الأكسجين المتاح  $\geq 8,2\%$  في المائة.

(١١) انظر ٢-٣-٥-٢-٥-١.

(١٢) ٢٠٠٠ كغ للوعاء كحد أقصى مخصوص للأكسيد الفوقي العضوي من النوع واو على أساس تجرب واسعة النطاق.

(١٣) تشرط بطاقة مادة "أكالة" "CORROSIVE" كعلامة خطر إضافي.

(١٤) الصيغ التركيبية لحمض فوق أكسبي الخلائق التي تستوفي المعايير المذكورة في ٢-٣-٥-٢ (د).

(١٥) الصيغ التركيبية لحمض فوق أكسبي الخلائق التي تستوفي المعايير المذكورة في ٢-٣-٥-٢ (ه).

(١٦) الصيغ التركيبية لحمض فوق أكسبي الخلائق التي تستوفي المعايير المذكورة في ٢-٣-٥-٢ (و).

(١٧) تقلل إضافة الماء إلى هذا الأكسيد الفوقي العضوي من ثباته الحراري.

(١٨) لا تشرط بطاقة "مادة أكالة" كعلامة خطر إضافي إذا كانت التركيزات أقل من ٨٠ في المائة.

(١٩) مخالط مع فوق أكسيد الهيدروجين والماء والأحماض.

- (٢٠) مع مادة منخفضة من نوع ألف مع الماء أو بدونه.
- (٢١) مع أثيل بتريل بتركيرز كـ ٣٦ في المائة بالوزن، بالإضافة إلى مادة منخفضة من النوع ألف.
- (٢٢) مع مثيل أيسوبوتيل كيتون بتركيرز كـ ١٩ في المائة بالوزن، بالإضافة إلى مادة منخفضة من النوع ألف.
- (٢٣) مع ثاني فور أكسيد بوتيل ثالثي بتركيرز > ٦ في المائة.
- (٢٤) مع ١ - أيسوبروبيل هيدروفورق أكسي - ٤ - أيسوبروبيل هيدروكسى بتريل بتركيرز  $\geq ٨$  في المائة.
- (٢٥) مادة منخفضة من النوع باء درجة غليانها  $< ١١٠$  س.
- (٢٦) تحتوى نسبة  $> ٥$  في المائة من الهيدروفورق أكسيد.
- (٢٧) يلزم وضع بطاقة مخاطر إضافية "أكال" في حالة التركيزات التي تزيد على ٥٦ في المائة.
- (٢٨) نسبة الأكسجين الفعال المتاح  $\geq ٦$  في المائة في مادة التخفيف من النوع ألف بنسبة غليان ٩٥ في المائة في النطاق الحراري من  $٢٠٠$  س إلى  $٢٦٠$  س.
- (٢٩) لا تخضع لاشتراطات هذه اللائحة بالنسبة للشعبة ٢-٥.
- (٣٠) تركيبة مشتقة من تقطير مادة حمض بوروكتسي أسيتيك (حمض خلي فوقي) من ترکيزها بنسبة لا تزيد على ٤١ في المائة مع الماء، وإجمالى الأكسجين الفعال بنسبة لا تتجاوز ٩,٥ في المائة تطبيق على تصنيف تلك المواد. كما يرد ما يجب تطبيقه من إجراءات التصنيف، وطرق الاختبار والمعايير، ومثال لتقرير اختبار مناسب في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني. ويتعين أن يتضمن بيان الموافقة التصنيف المقرر وشروط النقل ذات الصلة.
- ٢-٣-٥-٢-٣-٥-٤ فيما يتعلق بعينات الأكسيد الفوقي العضوية غير المدرجة في الجدول ٣-٣-٥-٢-٣-٥-٤ وتعيين بند نوعي لها على أساس تقرير عن نتائج الاختبارات. وترتدي في المبادئ التي تطبق على تصفييف تلك المواد. كما يرد ما يجب تطبيقه من إجراءات التصنيف، وطرق الاختبار والمعايير، ومثال لتقرير اختبار مناسب في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني. ويتعين أن يتضمن بيان الموافقة التصنيف المقرر من النوع جيم شريطة استيفاء الشروط التالية:
- (أ) أن تشير البيانات المتاحة إلى أن العينة لن تكون أشد خطورة من أكسيد فوري عضوي من النوع باء؛
- (ب) أن تكون العينة معبأة وفقاً لطريقة التعبئة "OP2" (انظر توجيه التعبئة الواجب التطبيق) وأن تقصر الكمية الموجودة في العبوة الواحدة على ١٠ كغم؛
- (ج) أن تشير البيانات المتاحة إلى أن درجة حرارة الضبط، إن وجدت، منخفضة بقدر كاف لمنع أي اخلال خطير وعاليه بقدر كاف لمنع أي فصل خطير للأطوار.

### **٣-٥-٢ مبادئ تصنيف الأكسيد الفوقيه العضويه**

ملحوظة: يشير هذا الفرع حسرا إلى الخواص الخامسة في تصنيف الأكسيد الفوقيه العضويه. ويفرد فسي الشكل ١-٥-٢ رسم تخطيطي بين مبادئ التصنيف في شكل أسئلة مرتبة داخل مربعات وتعلق بالخواص الخامسة، مع الإجابات الممكنة عنها. وينبغي أن تحدد هذه الخواص بالتجربة. وترتدى الطرق المناسبة للاختبار مع معايير التقييم الملائمة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني.

٢-٣-٣-١ يجب اعتبار أن أي صيغة تركيبية لأكسيد فوقيه عضويه تنطوي على خواص انفجارية إذا كان من الممكن أن تنفجر أو تحرق باحتدام لدى اختبارها في المختبر أو أن تبدي أثراً عنيفاً عند التسخين تحت ظروف الاحتباس.

٢-٣-٣-٢ تطبق المبادئ التالية على تصنيف الصيغ التركيبية للأكسيد الفوقيه العضويه غير المدرجة في الجدول ٤-٢-٣-٥-٢:

(أ) تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي التي يمكن أن تنفجر أو أن تحرق باحتدام بالصورة المعبأة بها للنقل، يحظر نقلها بعوبتها هذه في إطار الشعبة ٢-٥ (تعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع ألف، مربع الخروج "ألف" بالشكل ١-٥-٢؛)

(ب) تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي التي تميز بخواص انفجارية ولا تنفجر ولا تحرق بسرعة لدى تعبيتها للنقل، لكن يمكن أن يحدث لها انفجار حراري في العبوة، يتبعين أن تحمل بطاقة تمييز الخطير الإضافي "متفجرات EXPLOSIVE". ويجوز عبءة الأكسيد الفوقي العضوي هذا في مقادير تصل إلى ٢٥ كغم ما لم يتبعن تحفيض الحد الأقصى للوزن لاستبعاد حدوث انفجار أو احتراق محتمل في العبوة (تعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع باء، مربع الخروج "باء" بالشكل ١-٥-٢؛)

(ج) تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي التي تميز بخواص انفجارية يجوز نقلها دون أن تحمل بطاقة تعريف بالخطير الإضافي "متفجرات" وذلك عندما لا تكون المادة بالصورة المعبأة بها للنقل (بعد أقصى ٥٠ كغم) عرضة للانفجار أو الاحتراق المحتمل أو لحدوث انفجار حراري (تعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع حيم، مربع الخروج "حيم" بالشكل ١-٥-٢؛)

(د) تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي، التي يحدث أثناء اختبارها في المختبر أنها:

١' تنفجر جزئياً، ولا تحرق ولا تبدي أي آثار عند التسخين في ظروف الاحتباس؛ أو

٢' لا تنفجر على الإطلاق، وتحرق ببطء ولا تبدي آثاراً عنيفة عند التسخين في ظروف الاحتباس؛ أو

٣' لا تنفجر ولا تحرق على الإطلاق وتبدي آثاراً متوسطة الحدة عند التسخين في ظروف الاحتباس؛

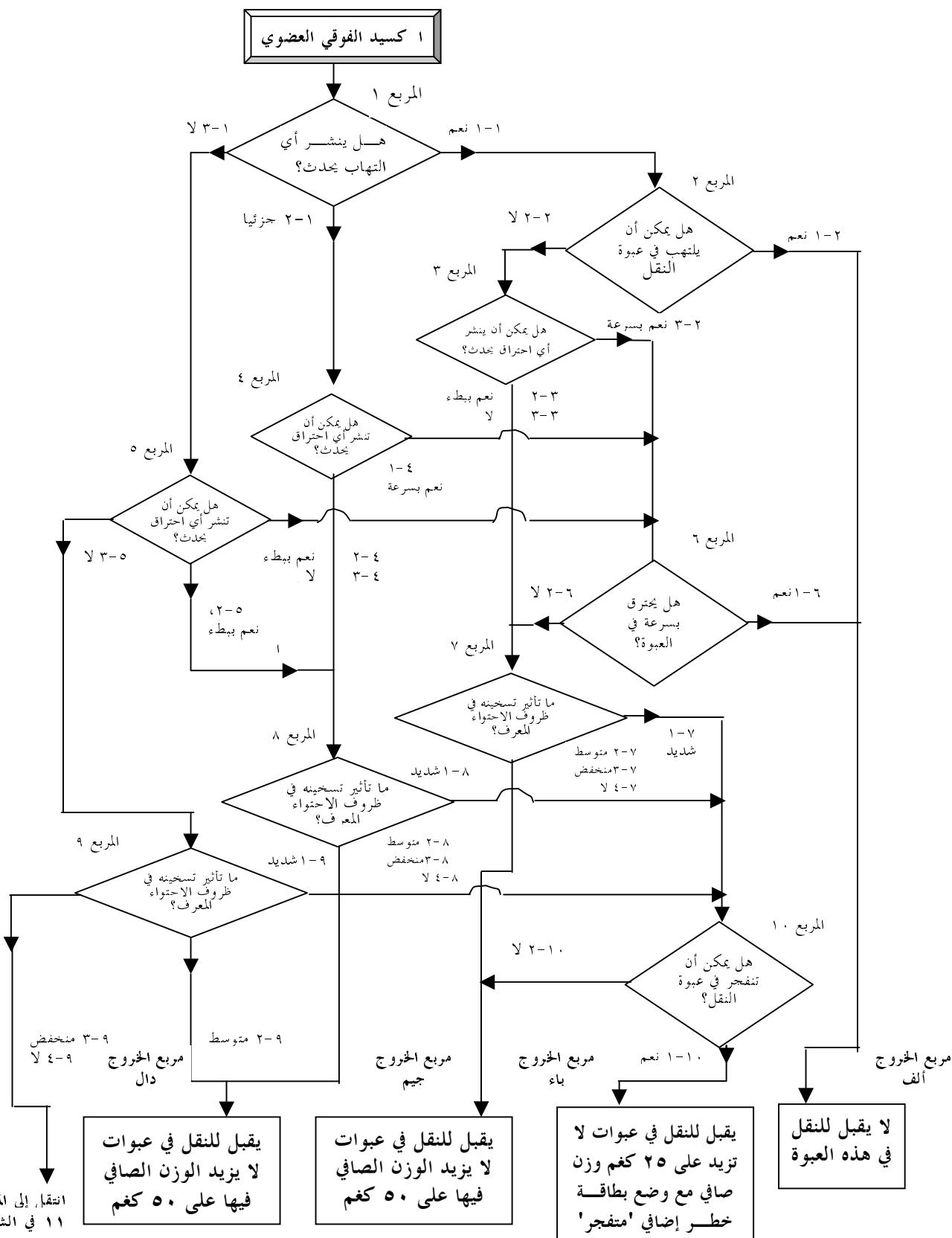
يسمح بنقلها في عبوات لا تتجاوز كتلتها الصافية ٥٠ كغم (وتعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع دال، مربع الخروج "دال" بالشكل ١-٥-٢؛)

(هـ) تركيبة الأكسيد الغولي العضوي، التي يتبعن أنثاء اختبارها في المختبر، أنها لا تنفجر ولا تخترق على الإطلاق ولا تبدي إلا أثراً ضعيفاً أو لا تبدي أي أثر عند التسخين في ظروف الاحتباس، يجوز نقلها في عبوات لا تتجاوز ٤٠٠ كغم/٤٥ لترا (تعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع هـاء، مربع الخروج ‘هـاء’ بالشكل ٢-٥-١)؛

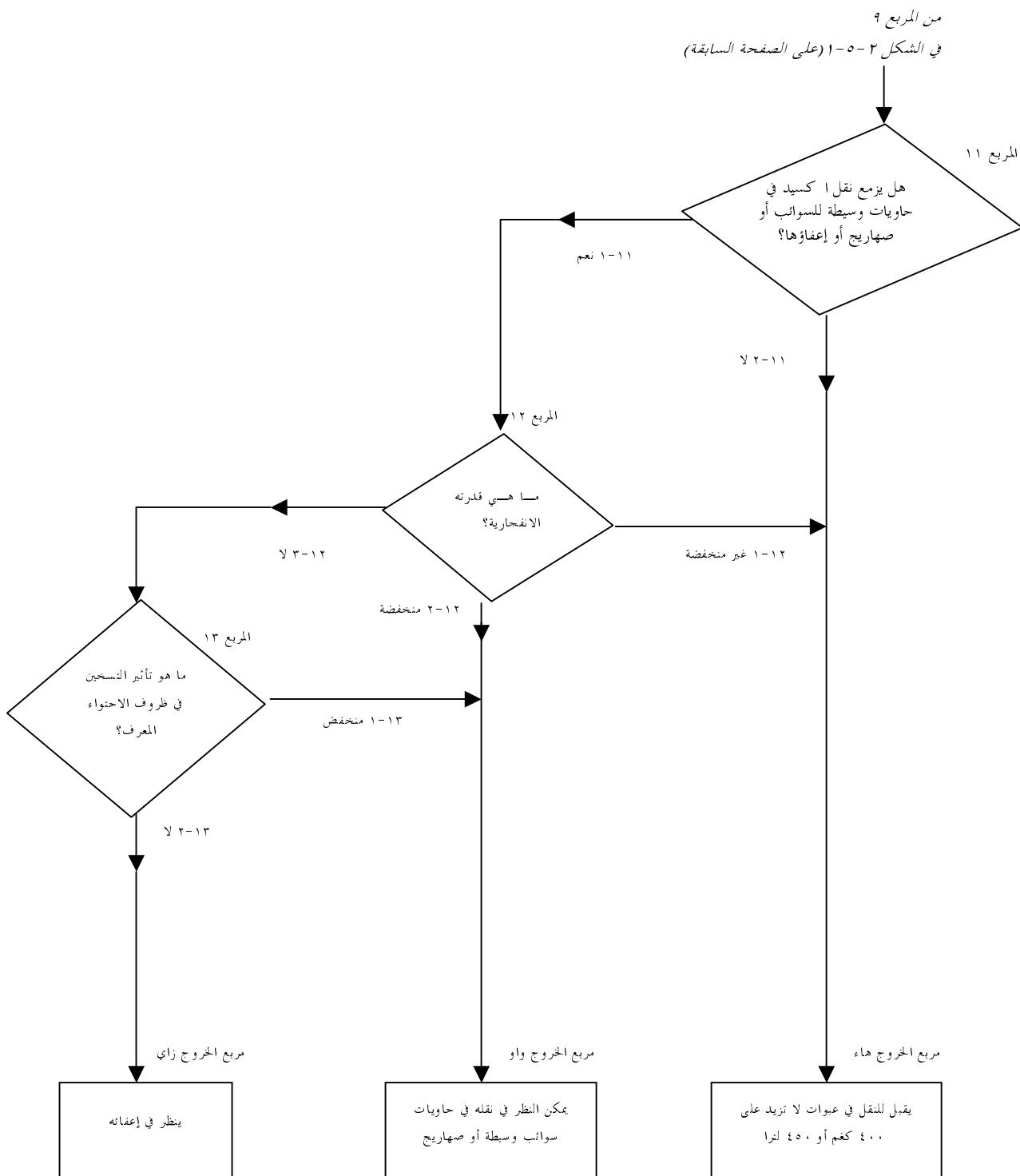
(و) تركيبة الأكسيد الغولي العضوي، التي يتبعن أنثاء اختبارها في المختبر، أنها لا تنفجر في حالتها التجوية ولا تخترق على الإطلاق ولا تبدي إلا أثراً ضعيفاً أو لا تبدي أي أثر عند التسخين في ظروف الاحتباس ولا تكون لها إلا قوة تفجيرية بسيطة أو لا تكون لها قوة تفجيرية على الإطلاق، يمكن النظر في نقلها في حاويات وسبيطه لنقل السوائل أو في صهاريج (تعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع واو، مربع الخروج ‘واو’ بالشكل ٢-٥-١)؛ وفيما يتعلق بالاشتراطات الإضافية، انظر ٤-١-٢ و ٤-١-٣؛

(ز) تركيبة الأكسيد الغولي العضوي، التي يتبعن أنثاء اختبارها في المختبر، أنها لا تنفجر في حالتها التجوية ولا تخترق على الإطلاق ولا تبدي أي أثر عند التسخين في ظروف الاحتباس ولا أي قوة تفجيرية، تعنى من الشعبة ٥-٢، شرطية أن تكون التركيبة مستقرة حرارياً (درجة حرارة الانحلال ذاتي التسارع ٦٠°س أو أكثر بالنسبة لعبوة وزناً ٥٠ كغم)، وأن تستخدم، بالنسبة للتركيبة السائلة مادة مخففة من النوع ألف لترع الحساسية (تعرف بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع زاي، مربع الخروج ‘زاي’ بالشكل ٢-٥-١) وإذا لم تكن التركيبة مستقرة حرارياً، إذا ما استخدمت مادة مخففة خلاف النوع ألف لترع الحساسية، تعرف الصيغة بأنها أكسيد فوقي عضوي من النوع واو.

## الشكل ٢-٥-١: رسم تخطيطي لتصنيف الأكاسيد الفوقية العضوية



## الشكل ٢-٥-١: رسم تخطيطي لتصنيف الأكاسيد الفوقية العضوية (تابع)



#### **٤-٣-٥-٢ اشتراطات ضبط درجة الحرارة**

**٢-٣-٤-١ تخضع الأكاسيد الفوقية العضوية التالية لضبط درجة الحرارة أثناء النقل:**

(أ) الأكاسيد الفوقية العضوية من النوعين باه و جيم التي تكون درجة حرارة اخلالها الذاتي التسارع  $5^{\circ}\text{C}$  أو أقل؛ و

(ب) الأكاسيد الفوقية العضوية من النوع دال التي تظهر تأثيراً متوسطاً عند تسخينها في ظروف الاحتواء\* والتي تكون درجة حرارة تحللها الذاتي التسارع  $50^{\circ}\text{C}$  أو أقل أو تظهر تأثيراً ضعيفاً أو لا تظهر أي تأثير عند تسخينها في ظروف احتواء وتكون درجة حرارة تحللها الذاتي التسارع  $45^{\circ}\text{C}$  أو أقل؛ و

(ج) الأكاسيد الفوقية العضوية من النوعين هاء و واو التي تكون درجة حرارة اخلالها الذاتي التسارع  $45^{\circ}\text{C}$  أو أقل.

**٢-٣-٤-٢ ترد طرق الاختبار لتعيين درجة حرارة التحلل الذاتي التسارع في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني، الفرع ٢٨. ويجرى الاختبار الذي يقع عليه الاختبار بشكل يراعي حجم ومادة الطرد المقرر نقله.**

**٢-٣-٤-٣ ترد طرق الاختبار لتعيين القابلية لالتهاب في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثالث، الفرع ٤-٣٢. ونظراً لأن الأكاسيد الفوقية العضوية قد تتفاعل بشدة عند تسخينها، يوصى بتحديد نقطة اشتعالها باستخدام عينات صغيرة الحجم على النحو المبين في معيار المنظمة الدولية للتوكيد القياسي ISO 3679.**

#### **٢-٣-٥ نزع حساسية الأكاسيد الفوقية العضوية**

**٢-٣-٥-١ لضمان السلامة أثناء النقل، تترع حساسية الأكاسيد الفوقية العضوية في حالات كثيرة باستعمال سوائل أو مواد صلبة عضوية، أو مواد صلبة غير عضوية أو ماء. وحيثما اشترطت نسبة مئوية من مادة ما، فإنها تعني النسبة المئوية بالكتلة، مقربة إلى أقرب رقم صحيح. وبوجه عام، يجري نزع الحساسية بشكل يضمن، إذا ما حدث انسكاب أو حريق، عدم ترکز الأكاسيد الفوقية العضوية بدرجة خطيرة.**

**٢-٣-٥-٢ ما لم ينص على غير ذلك بالنسبة لكل تركيبة الفوقية العضوية، تنطبق التعريفات التالية على مواد التخفيف المستعملة لنزع الحساسية:**

---

\* على النحو الذي تحدده مجموعة الاختبارات هذه المبينة في دليل الاختبارات والمعايير، الجزء الثاني.

(أ) مواد التخفيف من النوع ألف هي سوائل عضوية متوافقة مع الأكسيد الفوقي العضوي المعنى وتقل درجة غليانها عن ١٥٠° س. ويمكن استخدام مواد التخفيف من النوع ألف لترع حساسية جميع الأكسيدات الفوقيات العضوية.

(ب) مواد التخفيف من النوع باء هي سوائل عضوية متوافقة مع الأكسيد الفوقي العضوي المعنى، وتقل درجة غليانها عن ١٥٠° س ولكنها لا تقل عن ٦٠° س، ولا تقل نقطة اشتعالها عن ٥٠° س. ويمكن استخدام مواد التخفيف من النوع باء لترع حساسية جميع الأكسيدات الفوقيات العضوية شريطة أن تكون درجة غليانها أعلى مما لا يقل عن ٦٠° س من درجة حرارة الانحلال الذاتي التسارع (SADT) في عبوة زنة ٥٠ كغم.

٢-٣-٥-٣ يجوز أن تضاف إلى تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي مواد تخفيف من أنواع أخرى غير النوع ألف أو النوع باء، حسبما ورد في ٤-٢-٣-٥-٢ شريطة أن تكون متوافقة معها. بيد أن الاستعاضة عن مادة التخفيف من النوع ألف أو النوع باء، كلها أو جزئيا، بمادة تخفيف أخرى ذات خواص مختلفة يقتضي إعادة تقييم تركيبة الأكسيد الفوقي العضوي طبقا لإجراءات القبول العادلة بالنسبة للشعبية ٢-٥.

٢-٣-٥-٤ يجوز استعمال الماء فقط لترع حساسية الأكسيدات الفوقيات العضوية المدرجة في الجدول ٢-٣-٥-٤ أو التي يعلن في شهادة الموافقة المقدمة طبقا للفقرة ٢-٣-٥-٢ أنها مع ماء أو مشتقة ثابتة في الماء.

٢-٣-٥-٥ يجوز استخدام مواد صلبة عضوية وغير عضوية لترع حساسية الأكسيدات الفوقيات العضوية، شريطة أن تكون متوافقة معها.

٢-٣-٥-٦ المواد السائلة والصلبة المتفقة هي المواد التي لا تؤثر تأثيرا ضارا على الاستقرار الحراري ونوع المخاطر لتركيبة الأكسيدات الفوقيات العضويات.



## الفصل ٦-٢

### الرتبة ٦ - المواد السمية والمواد المعدية

#### ملحوظات تمهيدية

**ملحوظة ١:** الكائنات الدقيقة المعدلة جينيا التي لا ينطبق عليها تعريف المادة المعدية، ينظر في تصنيفها في الرتبة ٩ وإدراجها تحت رقم الأمم المتحدة ٣٢٤٥.

**ملحوظة ٢:** التكسينات المستخلصة من مصادر نباتية أو حيوانية أو بكتيرية التي لا تحتوي أي مواد معدية أو تكسينات موجودة في مواد ليست ضمن المواد المعدية، ينظر في تصنيفها في الشعبة ٦-١ وإدراجها تحت رقم الأمم المتحدة ٣١٧٢.

#### ١-٦-٢ تعاريف

تنقسم الرتبة ٦ إلى شعبتين كما يلي:

(أ) الشعبة ٦-١ المواد السمية

هي مواد يمكن أن تتسبب في الوفاة أو في أذى خطير أو الإضرار بصحة الإنسان في حالة ابتلاعها أو استنشاقها أو تلامسها مع الجلد؛

(ب) الشعبة ٦-٢ المواد المعدية

هي مواد يعرف عنها أو يتوقع على نحو معقول أنها تحتوي كائنات ممرضة. والكائنات الممرضة هي كائنات دقيقة (بكتيريا، فيروسات، كائنات مسببة للكساح، طفيليات، فطريات)، أو كائنات دقيقة مأشوبة (هجين أو طفرية)، يعرف عنها أو يتوقع بدرجة معقولة أنها تسبب مرضًا معدياً في الحيوانات أو البشر.

#### ٢-٦-٢ الشعبة ٦-١ - المواد السمية

#### ١-٢-٦-٢ تعاريف

لأغراض هذه اللائحة:

١-٢-٦-٢-١-١ الجرعة القاتلة ( $LD_{50}$ ) أو (ج.ق.) للسمية الفموية الحادة هي جرعة المادة المأهولة التي تسبب الوفاة على الأرجح خلال ١٤ يوماً لنصف عدد الفئران البيضاء الصغيرة والكبيرة من الذكور والإإناث على السواء. ويجب أن يكون عدد الحيوانات المختبرة كافياً لإعطاء نتائج مهمة إحصائياً، وأن يتفق مع الأساليب الأقرباذنية السليمة. ويعبر عن النتائج بالمليغرام لكل كيلوغرام من وزن الجسم.

٢-٦-٢-١-٢ (ج.ق.) للسمية الحادة عن طريق الجلد هي جرعة المادة المأهولة عن طريق التلامس المتواصل لمدة ٢٤ ساعة مع البشرة العارية للأرانب البيضاء، التي تسبب الوفاة على الأرجح خلال ١٤ يوماً من نصف عدد

الحيوانات المختبرة. ويجب أن يكون عدد الحيوانات المختبرة كافيا لإعطاء نتائج معنوية احصائية، وأن يتفق مع الأساليب الأقرباذينية السليمة. ويعبر عن النتائج بالمليغراام لكل كيلوغرام من وزن الجسم.

٢-٦-٢-٣ (ج.ق.) للسمية الحادة بالاستنشاق هي تركيز البخار أو الضباب أو الغبار، الذي تستنشقه الفئران البيضاء الصغيرة والكبيرة من الذكور والإإناث على السواء لمدة ساعة واحدة فيسبب الموت على الأرجح خلال ١٤ يوماً لنصف عدد الحيوانات المختبرة. ويجب اختبار المادة الصلبة إذا كانت نسبة وزنية ١٠٪ على أقل من وزنها الإجمالي في شكل غبار قابل للاستنشاق، على سبيل المثال إذا كان القطر الدينامي الهوائي لذلك المكون الجسيمي يبلغ ١٠ ميكرون أو أقل. ويجب اختبار السائل إذا كان يرجم أن يتولد منه ضباب في حالة التسرب في ظروف الاحتواء أثناء النقل. ويجب أن تكون نسبة وزنية تزيد على ٩٠٪ من العينة المعدة لاختبارات السمية بالاستنشاق من المادة الصلبة أو السائل واقعة في النطاق القابل للاستنشاق على النحو المبين أعلاه. ويعبر عن النتائج بالمليغراام لكل لتر من الهواء في حالة الأغبرة والضباب أو بالمليلتر لكل متر مكعب من الهواء (أجزاء في المليون) في حالة الأبخرة.

## ٢-٦-٢-٢ تعين مجموعات التعبئة

٢-٦-٢-١ توزع مواد الشعبة ٦-١، بما في ذلك مبيدات الآفات، على مجموعات التعبئة الثلاث، وفقاً لدرجة خطورتها السمية أثناء النقل، على النحو التالي:

(أ) مجموعة التعبئة ١: المواد المستحضرات التي تنطوي على درجة عالية جداً من خطورة السمية؟

(ب) مجموعة التعبئة ٢: المواد المستحضرات التي تنطوي على درجة سمية شديدة؟

(ج) مجموعة التعبئة ٣: المواد المستحضرات التي تنطوي على خطير سمية منخفض نسبياً.

٢-٦-٢-٢ لدى القيام بهذا التصنيف تؤخذ في الاعتبار التأثيرات المعروفة في الإنسان في حالات التسمم العرضي والخصائص المميزة لكل مادة على حدة، كالحالة السائلة، وارتفاع درجة التطاير، وأي ميول خاصة للنفاذ، والتأثيرات البيولوجية الخاصة.

٢-٦-٢-٣ في حالة عدم معرفة تأثيرات المادة في الإنسان، يتعين التصنيف على أساس بيانات التجارب التي أجريت على الحيوانات. وتدرس ثلاثة سبل ممكنة لدخول المادة. وهذه السبل هي التعرض عن طريق ما يلي:

(أ) الابتلاع بالفم؛

(ب) والتلامس مع الجلد؛

(ج) واستنشاق الأغبرة أو الضباب أو الأبخرة.

٢-٦-٢-٣-١ يرد في الفقرة ١-٢-٦-٢ وصف لاختبارات مناسبة تجرى على الحيوانات لمختلف سبل التعرض. وعندما تظهر مادة ما درجة مختلفة من السمية لسبعين أو أكثر من سبل التعرض، تعين أعلى درجة خطر تبيّنها الاختبارات.

٢-٦-٢-٤-٤ تبيّن الفقرات التالية المعايير التي تطبق لتصنيف المادة تبعاً لدرجة السمية التي تظهرها في جميع سبل التعرض الثلاثة.

٢-٦-٢-٤-١ يبيّن الجدول التالي معايير التصنيف للسبيل الفموي والسبيل الجلدي وكذلك لاستنشاق الأغبرة والضباب.

### **معايير تصنيف نفاذ المواد بالابتلاع بالفم وبعلاقمة**

#### **الجلد واستنشاق الأغبرة والضباب**

السمية عند النفاذ الأغبرة والضباب ت ق.ه. (LD <sub>50</sub> ) (ملغم/لتر)	السمية عند النفاذ عن طريق الجلد ت ق.ه. (LD <sub>50</sub> ) (ملغم/كغم)	السمية عند النفاذ عن طريق الفم ت ق.ه. (LD <sub>50</sub> ) (ملغم/كغم)	مجموعة التعبة
٠,٥ ≥	٤٠ ≥	٥ ≥	١
٢-٠,٥ <	٢٠٠-٤٠ <	٥٠-٥ <	٢
١٠-٢ <	١٠٠٠-٢٠٠ <	٢٠٠-٥٠ < المواد الصلبة:	٣ (أ)
		٥٠٠-٥٠ < السوائل:	

(أ) تدرج الغازات المسيلة للدموع في مجموعة التعبة ٢ حتى إذا كانت بيانات سميتها تناظر القيم الواردة في مجموعة التعبة ٣.

**ملحوظة:** المواد المستوفية لمعايير الرتبة ١ والتي تؤدي درجة سمية غبارها وضبابها بالاستنشاق (LC<sub>50</sub>) إلى تصنيفها في مجموعة التعبة ١، لا تدرج في الشعبة ٦-١ إلا إذا كانت سميتها بالابتلاع بالفم أو بالتلامس مع الجلد تقع على الأقل في نطاق مجموعة التعبة ١ أو ٢. وفي غير ذلك من الحالات تدرج في الرتبة ١ عند الاقتضاء (انظر ٣-١-٢).

٢-٦-٢-٤-٢ تقوم المعايير المتعلقة بسمية استنشاق الأغبرة والرذاذ الواردة في الفقرة ١-٤-٢-٦-٢ على أساس بيانات (LC<sub>50</sub>) بعد ساعة تعرض واحدة، وتستخدم هذه المعلومات إذا ما كانت متاحة. ولكن إذا لم تتوافر سوى بيانات عن (LC<sub>50</sub>) بعد التعرض لمدة أربع ساعات للأغبرة والضباب، فإنه يمكن ضرب هذه الأرقام  $4 \times$  والاستعاضة بحاصل الضرب في المعايير المبينة أعلاه، أي أن حاصل ضرب (LC<sub>50</sub>) (٤ ساعات)  $\times 4$  يعتبر معادلاً لقيمة (LC<sub>50</sub>) ساعة واحدة.

"٤-٢-٦-٣" تصنف السوائل التي تنطلق منها أبخرة سمية في مجموعات التعبئة التالية، حيث يرمز الحرف "V" إلى تركيز البخار المشبع في الهواء (بالمليترات لكل متر مكعب) عند درجة حرارة ٢٠°C وتحت الضغط الجوي:

(أ) مجموعة التعبئة ١: إذا كان "V" ≤ ١٠ (LC<sub>50</sub>) و(LC<sub>50</sub>) ≥ ١٠٠٠ مل/م³؛

(ب) مجموعة التعبئة ٢: إذا كان "V" ≤ (LC<sub>50</sub>) و(LC<sub>50</sub>) ≥ ٣٠٠٠ مل/م³ ولا تستوفي المعايير المحددة لمجموعة التعبئة ١؛

(ج) مجموعة التعبئة ٣\*: إذا كان "V" ≤ ٥/١ (LC<sub>50</sub>) و(LC<sub>50</sub>) ≥ ٥٠٠٥ مل/م³، ولا تستوفي المعايير المحددة لمجموعة التعبئة ١ أو ٢.

"٤-٢-٦-٤" في الشكل ١-٦-٢، تم التعبير عن المعايير الواردة في "٤-٢-٦-٣" برسم بياني لتسهيل عملية التصنيف. ومع ذلك، وبما أن استعمال الرسوم البيانية يرتكز على ارقام تقريبية، يلزم التحقق من المواد الواقعية إما على الخطوط الفاصلة بين مجموعات التعبئة أو بالقرب منها وذلك باستعمال معايير رقمية.

"٤-٢-٦-٥" وضعت المعايير المتعلقة بسمية استنشاق الأبخرة الواردة في "٣-٦-٣" على أساس بيانات (LC<sub>50</sub>) بعد ساعتين تعرض واحدة، وتستخدم هذه المعلومات إذا ما كانت متاحة. ومع ذلك، فإنه إذا لم تتوافر سوى بيانات (LC<sub>50</sub>) لدى التعرض لمدة أربع ساعات للأبخرة، فإنه يمكن ضرب هذه الأرقام × 2 والاستعاضة بالنتيجة في المعايير المبينة أعلاه، أي أن (LC<sub>50</sub>) (٤ ساعات) × 2 يعادل (LC<sub>50</sub>) (ساعة واحدة).

"٤-٢-٦-٦" تصنف مخاليط السوائل السمية بالاستنشاق في مجموعات التعبئة وفقاً لما هو وارد في الفقرة ٧-٤-٢-٦-٢ أو في الفقرة ٢-٦-٢-٤-٢-٦-٢.

"٤-٢-٦-٧" في حالة توافر بيانات عن (LC<sub>50</sub>) لكل مادة من المواد السمية التي يتتألف منها المخلوط، يمكن تحديد مجموعة التعبئة على النحو التالي:

(أ) تقدير (LC<sub>50</sub>) للمخلوط باستعمال المعادلة:

$$LC_{50}(\text{mixture}) = \frac{1}{\sum_{i=1}^n \left( \frac{f_i}{LC_{50i}} \right)}$$

حيث  $f_i$  = كسر الوزن الجزيئي الغرامي من المكون  $i$  للسائل؛

$LC_{50i}$  = متوسط (LC<sub>50</sub>) بالملل/م³ للمكون  $i$ ؛

(ب) تقدير درجة تطاير كل مكون باستعمال المعادلة:

---

\* تدرج الغازات المسيلة للدموع في مجموعة التعبئة ٢، حتى إذا كانت بيانات سميتها تناسب قيم مجموعة التعبئة ٣.

$$v_i = \left( \frac{P_i \times 10^6}{101.3} \right) ml / m^3$$

حيث  $P_i$  = الضغط الجزئي للمكون  $i_{th}$  معبرا عنه بالكيلوباسكال عند درجة  $20^\circ\text{C}$  وضغط جوي واحد؛

(ج) حساب نسبة التطابير ( $R$ ) إلى  $(LC_{50})$  باستعمال المعادلة:

$$R = \sum_{i=1}^n \left( \frac{V_i}{LC_{50i}} \right)$$

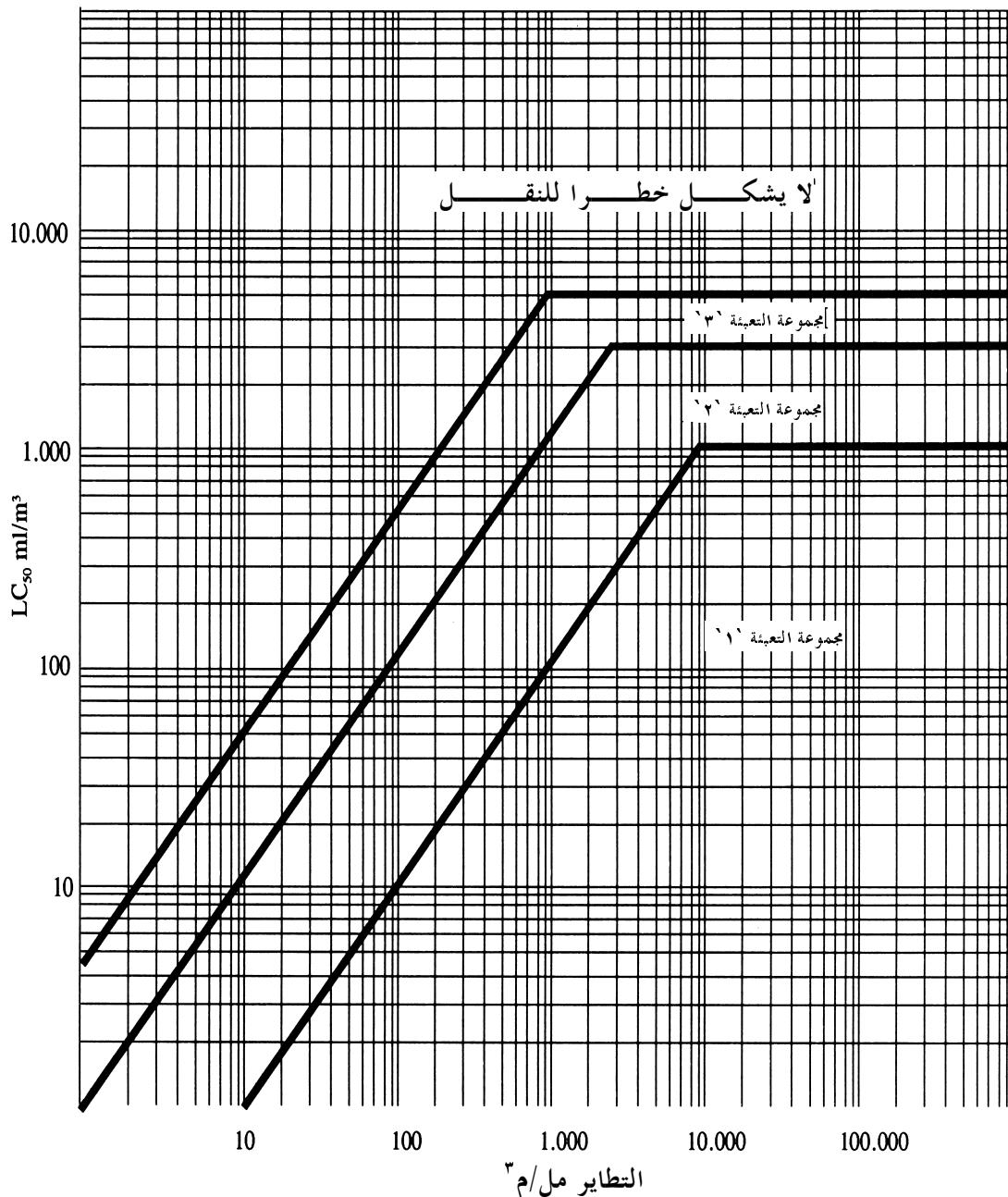
(د) تحدد مجموعة التعبئة للمخلوط باستعمال القيم المحسوبة لـ كل من  $(LC_{50})$  (المخلوط) والنسبة  $R$ :

١- مجموعة التعبئة  $1'': R \leq 10$ ، و  $(LC_{50})$  (المخلوط)  $\geq 1000 \text{ مل}/\text{م}^3$ ؛

٢- مجموعة التعبئة  $2'': R \leq 1$ ، و  $(LC_{50})$  (المخلوط)  $\geq 3000 \text{ مل}/\text{م}^3$  ولا تستوفي المعايير المحددة  
لمجموعة التعبئة  $1''$ ؛

٣- مجموعة التعبئة  $3'': R \leq 1/5$  و  $(LC_{50})$  (المخلوط)  $\geq 5000 \text{ مل}/\text{م}^3$ ، ولا تستوفي المعايير المحددة  
لمجموعة التعبئة  $1''$  أو  $2''$ .

الشكل ٢-٦-١: سمية الاستنشاق: الخطوط الفاصلة بين مجموعات التعبئة



٨-٤-٢-٦-٢ إذا لم توجد بيانات ( $LC_{50}$ ) بشأن المكونات السمية يمكن تصنيف المخلوط في مجموعة تعبئة على أساس الاختبارات المبسطة التالية لتعبة السمية. ولدى استخدام اختبارات العتبة هذه، ينبغي تعين أشد مجموعات التعبئة تقييداً واستخدامها في نقل المخلوط.

(أ) لا يصنف المخلوط في مجموعة التعبئة  $^1$  إلا إذا كان مستوفياً لكلا المعيارين التاليين:

$^1$  تبحر عينة من المخلوط السائل وتحتفظ بالهواء لتهيئة جو اختبار مكون من ١٠٠٠ مل/م<sup>3</sup> من المخلوط المبخر في الهواء، وتعرض عشرة فتران بيضاء (خمسة ذكور وخمس إناث) لجو الاختبار لمدة ساعة واحدة وتظل تحت المراقبة لمدة ١٤ يوماً. وفي حالة موت خمسة فتران أو أكثر خلال فترة المراقبة، يفترض أن المخلوط يحتوي على ( $LC_{50}$ ) لا يتجاوز ١٠٠٠ مل/م<sup>3</sup>؛

$^2$  تخفف عينة من البخار الذي يكون في حالة توازن مع المخلوط السائل عند درجة ٢٠° س مع تسعة أحجام متساوية من الهواء لتهيئة جو اختبار. وتعرض عشرة فتران بيضاء (خمسة ذكور وخمس إناث) لجو الاختبار لمدة ساعة واحدة وتظل تحت المراقبة لمدة ١٤ يوماً. وفي حالة موت خمسة فتران أو أكثر خلال فترة المراقبة، يفترض أن للمخلوط درجة تطابير تعادل أو تتجاوز ١٠ أمثال قيمة ( $LC_{50}$ ) للمخلوط؛

(ب) لا يصنف المخلوط في مجموعة التعبئة  $^2$  إلا إذا كان مستوفياً لكلا المعيارين التاليين، ولا يفي بالمعايير الالزمة لمجموعة التعبئة  $^1$ :

$^1$  تبحر عينة من المخلوط السائل وتحتفظ بالهواء لتهيئة جو اختبار مكون من ٣٠٠٠ مل/م<sup>3</sup> من المخلوط المبخر في الهواء. وتعرض عشرة فتران بيضاء (خمسة ذكور وخمس إناث) لجو الاختبار لمدة ساعة واحدة وتظل تحت المراقبة لمدة ١٤ يوماً. وفي حالة موت خمسة فتران أو أكثر خلال فترة المراقبة، يفترض أن للمخلوط ( $LC_{50}$ ) لا يتجاوز ٣٠٠٠ مل/م<sup>3</sup>؛

$^2$  تستخدم عينة من البخار الذي يكون في حالة توازن مع خليط السائل عند درجة ٢٠° س لتهيئة جو اختبار. وتعرض عشرة فتران بيضاء (خمسة ذكور وخمس إناث) لجو الاختبار لمدة ساعة واحدة وتظل تحت المراقبة لمدة ١٤ يوماً. وفي حالة موت خمسة فتران أو أكثر خلال فترة المراقبة، يفترض أن للمخلوط درجة تطابير تعادل أو تتجاوز  $LC_{50}$  للمخلوط؛

(ج) لا يصنف المخلوط في مجموعة التعبئة  $^3$  إلا إذا كان مستوفياً لكلا المعيارين التاليين، ولا يفي بالمعايير الالزمة لمجموعتي التعبئة  $^1$  أو  $^2$ :

$^1$  تبحر عينة من المخلوط السائل وتحتفظ بالهواء لتهيئة جو اختبار مكون من ٥٠٠٠ مل/م<sup>3</sup> من المخلوط المبخر في الهواء. وتعرض عشرة فتران بيضاء (خمسة ذكور وخمس إناث) لجو الاختبار لمدة ساعة واحدة وتظل تحت المراقبة لمدة ١٤ يوماً. وفي حالة موت خمسة فتران أو أكثر خلال فترة المراقبة، يفترض أن للمخلوط ( $LC_{50}$ ) لا يتجاوز ٥٠٠٠ مل/م<sup>3</sup>؛

٢٠ يقاس ضغط بخار المخلوط السائل، وإذا كان تركيز البخار يساوي أو يتجاوز ١٠٠٠ مل/م<sup>٣</sup>، يفترض أن للمخلوط درجة تطاير تعادل أو تتجاوز ٥/١ (خمس) (LC<sub>50</sub>) للمخلوط.

### ٣-٢-٦-٢ طرق تعين السمية الفموية والجلدية للمحاليل

١-٣-٢-٦-٢ عند تصنيف الم الخليط في الشعبة ٦-١ وتعيين مجموعات التعبئة المناسبة لها وفقاً لمعايير السمية الفموية والجلدية الواردة في ٢-٢-٦-٢، يلزم تحديد الجرعة السمية الحادة للمخلوط ج ق. (LD<sub>50</sub>).

٢-٣-٢-٦-٢ عندما يحتوي المخلوط مادة فعالة واحدة، وتكون قيمة ج ق. لهذه المادة معروفة، يمكن الحصول على قيمة ج ق. الفموية أو الجلدية بالطريقة التالية وذلك في حالة عدم وجود بيانات موثوقة عن السمية الفموية والجلدية الحادة للمخلوط الفعلي المقرر نقله:

$$\text{قيمة ج ق. } LD_{50} \text{ للمستحضر} = \frac{\text{النسبة المئوية الوزنية للمادة الفعالة}}{}$$

٣-٢-٦-٢ إذا كان المخلوط يحتوي أكثر من مكون فعال، فإنه توجد ثلاثة أساليب يمكن استخدامها لتعيين ج ق. الفموية أو الجلدية للمخلوط. والطريقة المفضلة هي الحصول على بيانات موثوقة عن السمية الفموية والجلدية الحادة على المخلوط الفعلي المقرر نقله. فإذا لم تتوفر بيانات موثوقة ودقيقة فإنه تتبع إحدى الطريقتين التاليتين:

(أ) يصنف المستحضر وفقاً لأشد مكونات المخلوط خطورة كما لو كان ذلك المكون موجوداً بنفس التركيز الإجمالي لجميع المكونات الفعالة؛

(ب) أو تطبق المعادلة:

$$\frac{C_A}{T_A} + \frac{C_B}{T_B} + \frac{C_z}{T_z} = \frac{100}{T_M}$$

حيث  $C$  = النسبة المئوية لتركيز المكون A و B ... و Z في المخلوط؛

$T$  = قيمة ج ق. الفموية للمكون A و B ... و Z؛

$T_M$  = قيمة ج ق. الفموية للمخلوط.

ملحوظة: يمكن استخدام هذه المعادلة أيضاً لتقدير السمية الجلدية شريطة توافر هذه المعلومات عن الأنواع نفسها بالنسبة لجميع المكونات. ولا يأخذ استخدام هذه المعادلة في الاعتبار أي ظواهر لزيادة الفعالية أو للوقاية.

### ٤-٢-٦-٤ ترتيب مبيدات الآفات

١-٤-٢-٦-٢ تصنف جميع المواد الفعالة في مبيدات الآفات ومستحضراتها والتي تكون قيم ت ق. (LC<sub>50</sub>) و/أو ج ق. (LD<sub>50</sub>) الخاصة بها معروفة ومصنفة في الشعبة ٦-١، في مجموعات التعبئة المناسبة وفقاً لمعايير الواردة في ٢-٢-٦-٢. وتصنف المواد والمستحضرات التي تتسم بمخاطر إضافية وفقاً لجدول أسبقيات المخاطر (انظر الفصل ٢-٠) مع تحديد مجموعة التعبئة المناسبة.

٢-٤-٦-٢ إذا كانت القيمة الفموية أو الجلدية ج.ق. لمستحضر مبيد آفات غير معروفة، لكن قيمة ج.ق. لمادته (مواده) الفعالة معروفة، فإنه يمكن الحصول على قيمة ج.ق. للمستحضر عن طريق تطبيق الطريقة المبينة في البند ٣-٢-٦-٢.

**ملحوظة:** يمكن الحصول على بيانات السمية ج.ق. لمبيدات الآفات الشائعة من الطبعة الحالية للوثيقة المعروفة: "The WHO Recommended Classification of Pesticides by Hazard and Guidelines to Classification" ويكون الحصول على هذه الوثيقة من البرنامج الدولي للسلامة الكيميائية، منظمة الصحة العالمية من العنوان التالي: International Programme on Chemical Safety, WHO, 1211 Geneva 27, Switzerland واستخدام الوثيقة كمصدر لبيانات ج.ق. لمبيدات الآفات فإن نظام التصنيف الوارد بها لا يستخدم لأغراض تصنيف النقل، أو لتحديد مجموعات التعبئة لمبيدات الآفات، الذي يجب أن يتم وفقاً لهذه اللائحة.

٢-٤-٦-٣ يتم اختيار الاسم الرسمي المستخدم في نقل مبيدات الآفات على أساس المادة الفعالة، والحالة الفيزيائية للمبيد، وأى مخاطر إضافية يتسم بها.

## ٣-٦-٢ الشعبة ٢-٦ - المواد المعدية

### ١-٣-٦-٢ تعاريف

لأغراض هذه اللائحة:

١-٣-٦-٢ **المواد المعدية** هي مواد تحتوي مسببات للأمراض أو يتوقع بدرجة معقولة أنها تحتوي هذه المسببات ومسببات الأمراض هي كائنات دقيقة (تشمل البكتيريا والفيروسات، وكائنات مسببة للكساح والطفيليات والفطريات) أو كائنات دقيقة مأشوبة (مهجنة أو طافرة)، يعرف أو يتوقع بدرجة معقولة أنها تسبب مرضًا معدياً في الحيوان أو الإنسان.

**ملحوظة ١:** لا تخضع المواد المعدية لاشتراطات هذه الشعبة إذا لم يكن من المرجح أن تسبب مرضًا حيوانيًا أو بشريًا.

**ملحوظة ٢:** لا تخضع المواد المعدية لاشتراطات هذه الشعبة إلا إذا كانت قادرة على نشر المرض عندما يحدث تعرض له.

٢-٣-٦-٢ **المنتجات البيولوجية** هي منتجات مشتقة من كائنات حية، وتصنع وتوزع وفقاً لاشتراطات تضعها السلطات الحكومية الوطنية وقد تقتضي اشتراطات خاصة للتاريخ، وتستخدم للوقاية من الأمراض أو معالجتها أو تشخيصها في البشر أو في الحيوانات، أو لأغراض التطوير أو التجارب أو الفحوص المتصلة بها. وهي تتضمن منتجات تامة أو غير تامة الصنع كاللقاحات والمنتجات التشخيصية ولكنها لا تقتصر على هذه المنتجات.

ولأغراض هذه اللائحة تقسم المنتجات البيولوجية إلى المجموعات التالية:

(أ) المنتجات التي تحتوي مسببات أمراض من مجموعة المخاطر ١؛ والمنتجات التي تحتوي مسببات أمراض في ظروف تكون فيها قدرتها على إحداث المرض ضعيفة جداً أو منعدمة، والمنتجات المعروفة أنها لا تحتوي مسببات أمراض. ولا تعتبر المواد المدرجة في هذه المجموعة مواد معدية لأغراض هذه اللائحة؛

(ب) المنتجات المصنوعة والعبارة وفقا لاشتراطات تحددها السلطات الصحية الحكومية الوطنية والتي تنقل لأغراض تباعتها أو توزيعها، واستخدامها لأغراض الرعاية الصحية الشخصية بواسطة أفراد المهنيين أو الأفراد العاديين. ولا تخضع مواد هذه المجموعة للائحة التي تطبق على الشعبة ٢-٦؛

(ج) المنتجات المعروفة عنها أو التي يتوقع على نحو معقول أنها تحتوي مسببات أمراض من مجموعات المخاطر ٢ أو ٣ أو ٤ (انظر ٢-٣-٦-٢)، والتي لا تستوفي المعايير المتصوّص عليها في ٢-١-٣-٦-٢(ب) أعلاه. وتصنف مواد هذه المجموعة في الشعبة ٢-٦ تحت رقم الأمم المتحدة ٢٨١٤ أو ٢٩٠٠، حسب الاقتضاء.

**ملحوظة:** قد تشكل بعض المنتجات البيولوجية المخصوص بها خطرا بيولوجيا في مناطق معينة فقط من العالم. وفي هذه الحالة يجوز للسلطات المختصة أن تشرط استيفاء هذه المواد البيولوجية للشروط المنطبقة على المواد المعدية أو أن تفرض قيودا أخرى عليها.

٢-١-٣-٦-٢ العينات التشخيصية هي أي مواد بشرية أو حيوانية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، البول والبراز والإفرازات والدم ومكوناته والأنسجة والسوائل النسيجية المنقوله لأغراض التشخص أو الفحص، ولكنها لا تشمل مواد الحيوانات المصابة بأمراض معدية.

تدرج العينات التشخيصية تحت رقم الأمم المتحدة ٣٣٧٣ إلا إذا كان الشخص المريض، أو الحيوان، مصابا بمرض بشري، أو حيواني، خطير يمكن انتقاله بسهولة من فرد إلى آخر بطريقة مباشرة أو غير مباشرة، ولا توجد له عادة تدابير علاجية ووقائي ناجعة. وفي هذه الحالة تدرج العينات التشخيصية تحت رقم الأمم المتحدة ٢٨١٤ أو رقم الأمم المتحدة ٢٩٠٠.

**ملحوظة ١:** لا تخضع لهذه الائحة الدم الذي يتم جمعه بغية نقله إلى شخص، أو حيوان، أو لتحضير منتجات الدم، كما لا تخضع لها منتجات الدم أو أي أنسجة أو أجهزة عضوية من المزمع استخدامها في عمليات الازدراع.

**ملحوظة ٢:** يتم إدراج العينات تحت رقم الأمم المتحدة ٢١٤ أو ٢٩٠٠ على أساس سجل، طي معروف عن الشخص، المريض، أو الحيوان، وعن الحالات المرضية المحلية المستوطنة والأعراض المرضية للمريض، أو الحيوان، أو الحكم المخصوص فيما يتعلق بالظروف الفردية للمريض، أو الحيوان.

٢-١-٣-٦-٤ الكائنات الدقيقة والكائنات المعدلة جينياً هي كائنات دقيقة وكائنات عدل مادتها الجينية عن قصد من خلال الهندسة الجينية بطريقة لا تحدث طبيعيا. وهي تنقسم إلى الفئات التالية:

(أ) تدرج الكائنات الدقيقة المعدلة جينيا التي ينطبق عليها تعريف المادة المعدية الوارد أعلاه في الشعبة ٢-٦ ويعطى لها رقم الأمم المتحدة ٢٨١٤ أو رقم الأمم المتحدة ٢٩٠٠؟

(ب) تنقل الكائنات المعدلة جينيا التي يعرف أنها خطيرة أو يشتبه في خطورتها على البشر أو الحيوان أو البيئة، وفقا للشروط التي تحددها السلطات المختصة؟

(ج) الحيوانات التي تحتوي كائنات دقيقة وكائنات معدلة جينيا أو الملوثة بها وينطبق عليها تعريف المادة المعدية، تنقل وفقا للشروط التي تحددها السلطات المختصة؟

(د) باستثناء الحالات التي تأذن فيها حكومات بلدان المنشأ والمورر العابر والمقصد باستخدام غير مشروع فإن الكائنات الدقيقة المعدلة جينيا التي لا ينطبق عليها تعريف المواد المعدية ولكنها قادرة على تغيير الحيوانات أو النباتات أو المواد الميكروبولوجية على نحو لا يحدث عادة نتيجة التكاثر الطبيعي، تدرج في الرتبة ٩ ويعطى لها رقم الأمم المتحدة ٣٢٤٥.

٢-٣-٦-١-٣-٥ النفايات (المنقوله في إطار رقم الأمم المتحدة ٣٢٩١) هي نفايات مستمدۃ من المعالجة الطبية للحيوانات أو البشر أو من البحوث الحيوية حيث يكون احتمال وجود مواد معدية احتمالاً منخفضاً نسبياً. وتصنف نفايات المواد المعدية التي يمكن تحديدها تحت رقم الأمم المتحدة ٢٨١٤ أو ٢٩٠٠، وتعتبر غير خطيرة أي نفايات تم تطهيرها وكانت تحتوي قبل ذلك مواد معدية، ما لم تستوف معايير رتبة أخرى.

## ٢-٣-٦-٢ تصنیف المواد المعدية وتعیین مجموعات مخاطر لها

٢-٣-٦-١-٢-٣-٦-٢ تصنف المواد المعدية في الشعبة ٢-٦ ويعين لها رقم الأمم المتحدة ٢٨١٤ أو ٢٩٠٠ حسب الاقتضاء، على أساس إدراجها تحت إحدى ثلث مجموعات مخاطر تقوم على المعايير التي وضعتها منظمة الصحة العالمية ونشرتها في "دليل السلامة الحيوية في المختبرات، الطبعة الثانية (١٩٩٣)" . وتحدد مجموعة المخاطر على أساس قدرة المادة على إحداث المرض، وأسلوب انتقال المرض وسهولته النسبية، ودرجة الخطير الذي يهدد الفرد والمجتمع المحلي، وإمكانية مكافحة المرض عن طريق توافر عوامل وقاية ومعالجة معروفة وفعالة.

٢-٣-٦-٢-٣ وفيما يلي المعايير المتعلقة بكل مجموعة مخاطر تبعاً لمستوى الخطير:

(أ) مجموعة المخاطر ٤: ويدرج فيها مسبب المرض الذي يسبب عادة مرضًا بشريًا أو حيوانياً خطيرًا ويمكن بسهولة انتقاله من فرد لأخر، مباشرةً أو بشكل غير مباشر، ولا تتوافر عادة تدابير فعالة لمعالجته أو اتقائه (خطير فردي ومجتمعي مرتفع)؛

(ب) مجموعة المخاطر ٣: ويدرج فيها مسبب المرض الذي يسبب عادة مرضًا بشريًا أو حيوانياً خطيرًا، ولكنه لا ينتقل في العادة من شخص مصاب إلى آخر، وتتوافر تدابير فعالة لمعالجته أو اتقائه (خطير فردي مرتفع وخطير مجتمعي منخفض)؛

(ج) مجموعة المخاطر ٢: ويدرج فيها مسبب المرض الذي يمكن أن يسبب مرضًا للإنسان أو الحيوان ولكن لا يرجح أن يمثل خطراً شديداً، وبينما يكون قادراً على إحداث عدوٍ شديدة عند التعرض له، فإنه تتوافر تدابير فعالة لمعالجته واتقاده وخطر انتشار العدو محدود (خطير فردي متوسط وخطير مجتمعي منخفض).

ملحوظة: تشمل مجموعة المخاطر ١ الكائنات الدقيقة التي لا يرجح أن تسبب مرضًا للإنسان أو الحيوان أى عدم وجود خطير أو وجود خطير فردي أو مجتمعي ضئيل). ولا تعتبر المواد التي لا تحتوي سوى هذه الكائنات الدقيقة مواد معدية لأغراض هذه اللائحة.

## ٢-٣-٦-٣ المنتجات البيولوجية

٢-٣-٦-١ يجب أن تستوفي المنتجات البيولوجية التي يعرف أنها تحتوي، أو يعتقد أن من المرجح أنها تحتوي، على أي مواد معدية، جميع اشتراطات المواد المعدية. ولا تخضع المنتجات البيولوجية المشار إليها في ٢-١-٣-٦-٢ (أ) و(ب) للاشتراطات المنطبقة على الشعبة ٢-٦.



## الفصل ٧-٢

### الرتبة ٧ - المواد المشعة

#### ١-٧-٢ تعريف الرتبة ٧

١-١-٧-٢ تعني "المادة المشعة" أي مادة تحتوي نويدات مشعة حيث يتجاوز تركيز النشاط والنشاط الإجمالي في الرسالة القيم المحددة في الفقرات ١-٢-٧-٧-٢ إلى ٦-٢-٧-٧-٢.

٢-١-٧-٢ لا تندرج تحت الرتبة ٧ المواد المشعة التالية لأغراض هذه اللائحة:

- (أ) المادة المشعة التي تشكل جزءا لا يتجزأ من وسائل النقل؛
- (ب) المادة المشعة التي تنقل داخل منشأة خاضعة للوائح أمان مناسبة سارية فيها ولا تستخدم في النقل  
الطرق أو السكك الحديدية العامة؛
- (ج) المادة المشعة التي أدخلت أو زرعت في جسم شخص أو حيوان لأغراض التشخيص أو العلاج؛
- (د) المادة المشعة في المنتجات الاستهلاكية التي حصلت على موافقة قانونية، بعد بيعها إلى المستهلك النهائي؛
- (ه) المواد الطبيعية والخامات التي تحتوي نويدات مشعة موجودة فيها بصورة طبيعية، والتي لا يزمع معالجتها لاستخدام النويدات المشعة، شريطة ألا يتجاوز تركيز نشاط المادة ١٠ أمثال القيم المحددة في الفقرة ٢-٧-٧-٢.

#### ٢-٧-٢ تعاريف

$A_1$  و  $A_2$

يعني الرمز " $A_1$ " قيمة نشاط المادة المشعة ذات الشكل الخاص المدرجة في الجدول ١-٢-٧-٧-٢ أو مشتقة في ٢-٧-٧-٢ وتستخدم لتعيين حدود النشاط لأغراض اشتراطات هذه اللائحة.

ويعني الرمز " $A_2$ " قيمة نشاط أي مادة مشعة، بخلاف المواد المشعة ذات الشكل الخاص، تكون مدرجة في الجدول ٢-٧-٧-٢ أو مشتقة في ٢-٧-٧-٢ وتستخدم لتعيين حدود النشاط لأغراض اشتراطات هذه اللائحة.

الاعتماد

يعني "الاعتماد المتعدد الأطراف" موافقة السلطة المختصة لبلد منشأ التصميم أو الشحنة وسلطة كل بلد ستنتقل الرسالة عبره أو إليه. ويستبعد تعبير "عبر أو إلى" على وجه التحديد مفهوم "فوق"، أي أن اشتراطات الاعتماد والإخطار لا تطبق على البلد الذي تعبّر عنه مادة مشعة في طائرة، شريطة عدم وجود محطة توقف مقررة في ذلك البلد.

يعني "الاعتماد من جانب واحد" موافقة على تصميم تطلب من السلطة المختصة في بلد منشأ التصميم فقط.

يعني "نظام الحصر" المجموعة المكونة من المادة الانشطارية ومكونات العبوة التي يحددها المصمم وتتوافق عليها السلطة المختصة من أجل الحفاظ على أمان الحالة الحرجة.

يعني "نظام الاحتواء" مجموعة مكونات التعبئة التي يحددها المصمم للاحتفاظ بالمادة المشعة أثناء النقل.

### التلوث

يعني "التلوث" وجود مادة مشعة على سطح بكميات تتجاوز  $4,0 \text{ بكريل/سم}^2$  بالنسبة لبوا عن بيتا وغاما وبوا عن ألفا المنخفضة السمية، أو  $4,0 \text{ بكريل/سم}^2$  بالنسبة لجميع بوا عن ألفا الأخرى.

يعني "التلوث غير الثابت" تلوثا يمكن إزالته من على سطح ما أثناء ظروف النقل الروتينية.

يعني "التلوث الثابت" تلوثا بخلاف التلوث غير الثابت.

يعني "مؤشر أمان الحالة الحرجة" المحدد لطرد أو عبوة خارجية أو حاوية شحن تحتوي مواد انشطارية رقما يستخدم للتمكن من مراقبة تجمع الطرود أو العبوات الخارجية أو حاويات الشحن التي تحتوي مواد انشطارية.

يعني "التصميم" وصف المادة المشعة ذات الشكل الخاص، أو المادة المشعة القابلة للتشتت، أو الطرد أو العبوة التي تمكن من تعريف الصنف تعريفا كاملا. وقد يتضمن الوصف مواصفات، ورسوما هندسية، وتقديرات ثبت الالتزام بالاشتراطات القانونية، وغيرها من الوثائق ذات الصلة.

يعني "الاستخدام الحصري"، الاستخدام الوحيد لمرسل وحيد لوسيلة نقل أو حاوية شحن كبيرة تجرى فيها جميع عمليات التحميل والتفرغ الأولية والواسطة والنهائية، وفقا لتعليمات المرسل أو المرسل إليه.

تعني "المادة الانشطارية" يورانيوم - ۲۳۳، أو يورانيوم - ۲۳۵، أو بلوتونيوم - ۲۴۱، أو أي توليفة من هذه النوويات المشعة. ويستثنى من ذلك ما يلي:

(أ) اليورانيوم الطبيعي أو اليورانيوم المستنفد غير المشع؛

(ب) اليورانيوم الطبيعي أو اليورانيوم المستنفد الذي يشع في مفاعلات حرارية فقط.

تعني "حاوية الشحن في حالة نقل المواد المشعة" معدة نقل مصممة لتسهيل نقل البضائع المعأة أو غير المعأة، بوحدة أو أكثر من وسائل النقل بدون إعادة تحميل وسطية. وهي تكون من نوع ذي طابع مغلق دائم، ومتينة وقوية بحيث تصلح للاستخدام المتكرر، وتجهز بوسائل تيسير مناولتها، وبخاصة في النقل بين وسائل النقل المختلفة، ومن واسطة نقل إلى آخر. وحاوية الشحن الصغيرة هي التي يكون لها بعد خارجي أقل من ۱,۵ متر، أو حجم داخلي لا يتجاوز ۳ م<sup>۳</sup>. وأي حاوية شحن أخرى تعتبر حاوية شحن كبيرة.

تعني "المادة المشعة المنخفضة التشتت" إما مادة مشعة صلبة أو مادة مشعة صلبة في كبسولة مختومة، ذات تشتت محدود وليس في شكل مسحوق.

مادة ذات نشاط نوعي منخفض (LSA)، انظر ۲-۷-۳.

"بواعث ألغاف المخضضة السمية" هي: اليورانيوم الطبيعي، اليورانيوم المستنفد، الثوريوم الطبيعي، اليورانيوم ٢٣٥، أو اليورانيوم ٢٣٨؛ الثوريوم ٢٣٢؛ والثوريوم ٢٣٠ - ٢٣٢ عندما يكون في خامات أو مركبات فизيائية أو كيميائية؛ أو بواعث ألغاف ذات عمر نصفي أقل من ١٠ أيام.

يعني "أقصى ضغط تشغيل عادي" أقصى ضغط فوق الضغط الجوي عند متوسط سطح البحر يتكون في نظام الاحتواء في فترة سنة واحدة تحت ظروف درجة الحرارة والإشعاع الشمسي المقابلة للظروف البيئية في حالة عدم وجود تنفيس، أو تبريد خارجي بواسطة نظام ثانوي، أو وسائل التشغيل أثناء النقل.

يعني "الطرد في حالة المواد المشعة" العبوة وما بها من محتويات مشعة في الشكل المقدمة فيه للنقل. وأنواع الطرود التي تغطيها هذه اللائحة، والتي تخضع لحدود النشاط والقيود المادية الواردة في ٢-٧-٧، وتلبي الاشتراطات المتصلة بها، هي:

- (أ) طرد مستثنى؛
- (ب) طرد صناعي من النوع ١ (النوع IP-1)؛
- (ج) طرد صناعي من النوع ٢ (النوع IP-2)؛
- (د) طرد صناعي من النوع ٣ (النوع IP-3)؛
- (هـ) طرد من النوع A؛
- (و) طرد من النوع U(B)؛
- (ز) طرد من النوع M(B)؛
- (ح) طرد من النوع C.

وتخضع الطرود التي تحتوي مواد انشطارية أو سادس فلوريد اليورانيوم لاشتراطات إضافية.

**ملحوظة:** فيما يتعلق بتعريف "الطرود" الالازمة للبضائع الخطرة الأخرى، انظر ١-٢-١.

تعني "العبوة في حالة المواد المشعة" مجموعة المكونات الالازمة لاستيعاب المحتويات المشعة بالكامل. وقد تتألف على وجه الخصوص من وعاء أو أكثر، ومواد ماصة، ووسائل مباعدة، ووسائل إشعاعي ووسائل خدمة للملء والتزييف والتنفيس وتحفيض الضغط، ووسائل للتبريد وامتصاص الصدمات الميكانيكية، والمناولة، والتربيط، والعزل الحراري؛ ووسائل تشغيل تشكل جزءاً من الطرد. وقد تكون العبوة صندوقاً خشبياً، أو أسطوانة أو وعاء مماثلاً، وقد تكون أيضاً حاوية شحن، أو صهريجاً أو حاوية وسيطة للسوائل.

**ملحوظة:** فيما يتعلق بتعريف "عبوات" البضائع الخطرة الأخرى، انظر ١-٢-١.

يعني "مستوى الإشعاع" معدل الجرعة المقابل معبراً عنه بملي سيرفت في الساعة.

تعني "المحتويات المشعة" المادة المشعة مع أي مواد صلبة أو سائلة أو غازية ملوثة أو منشطة، داخل العبوة.

"مادة مشعة ذات شكل خاصل"، انظر ٢-٤-٧-١.

يعني "النشاط النوعي للنويدة المشعة" نشاط وحدة الكتلة من تلك النويدة المشعة. ويعني النشاط النوعي لمادة نشاط وحدة الكتلة أو الحجم من المادة التي تكون فيها النويدات المشعة موزعة توزيعا متجانسا.

"الأجسام الملوثة السطحية" (SCO)، انظر ٢-٧-٥.

"مؤشر النقل (TI) الحدد للطرد أو العبوة الخارجية أو حاوية الشحن أو مادة منخفضة النشاط النوعي LSA-I أو جسم ملوث السطح (SCO-I)"، يعني رقمما يستخدم لمراقبة التعرض للإشعاع.

يعني "الثوريوم غير المشع" الثوريوم الذي يحتوي على ما لا يتجاوز  $10 \times 10^{-7}$  غم من اليورانيوم - ٢٣٣ في كل غرام من الثوريوم - ٢٣٢.

يعني "اليورانيوم غير المشع" اليورانيوم الذي يحتوي على ما لا يتجاوز  $10 \times 2$  بكريل من البلوتونيوم في كل غرام من اليورانيوم - ٢٣٥، وما لا يتجاوز  $10 \times 9$  بكريل من النواتج الانشطارية في كل غرام من اليورانيوم - ٢٣٥ وما لا يتجاوز  $10 \times 5$  غم من اليورانيوم - ٢٣٦ في كل غرام من اليورانيوم - ٢٣٥.

يعني "اليورانيوم الطبيعي، المستنفد والمرى" ما يلي:

يعني "اليورانيوم الطبيعي" اليورانيوم المنفصل كيميائيا، الذي يحتوي على توزيع طبيعي لنظائر اليورانيوم (نحو ٩٩,٢٨٪ يورانيوم - ٢٣٨، ٧٢٪ يورانيوم - ٢٣٧، و ٠٪ يورانيوم - ٢٣٥ نسبة وزنية).

يعني "اليورانيوم المستنفد" اليورانيوم الذي يحتوي نسبة وزنية من اليورانيوم - ٢٣٥ أقل من نسبته في اليورانيوم الطبيعي.

يعني "اليورانيوم المرى (المخصب)" اليورانيوم الذي يحتوي نسبة وزنية من اليورانيوم - ٢٣٥ أعلى من ٧٢٪. وفي جميع الحالات توجد نسبة وزنية ضئيلة جدا من اليورانيوم - ٢٣٤.

### ٣-٧-٢ المواد المنخفضة النشاط النوعي (LSA)، تعيين المجموعات

١-٣-٧-٢ يطلق على المواد المشعة التي تكون بطبيعتها ذات نشاط نوعي منخفض، أو المواد المشعة التي تنطبق عليها حدود المتوسط المقدر للنشاط النوعي، اسم المواد المنخفضة النشاط النوعي (LSA). ولا تؤخذ مواد التدريج الخارجي المحيطة بالمادة المنخفضة النشاط النوعي في الاعتبار عند تحديد المتوسط المقدر للنشاط النوعي.

٢-٣-٧-٢ تدرج المواد المنخفضة النشاط النوعي تحت ثلاث مجموعات:

(أ) المواد LSA-I

١- خامات اليورانيوم والثوريوم ومركبات هذه الخامات، والخامات الأخرى التي تحتوي نويدات مشعة موجودة طبيعيا، والتي تعالج لاستخدام هذه النويدات المشعة؛

٢- اليورانيوم الطبيعي الصلب غير المشع أو اليورانيوم المستنفد أو الثوريوم الطبيعي أو مركباتهما أو محاليلهما الصلبة أو السائلة؛

- ٣- المواد المشعة التي تكون فيها قيمة  $A_2$  غير محددة، باستثناء المواد الانشطارية بكميات غير مستثناء بموجب ٤-٦-١١-٤؛ أو
- ٤- المواد المشعة الأخرى التي يكون فيها النشاط موزعاً في المادة كلها، ولا يتجاوز المتوسط المقدر للنشاط النوعي ٣٠ مثل قيم تركيز النشاط المحددة في ٢-٧-٧-٢ إلى ٦-٢-٧-٧-٢ باستثناء المواد الانشطارية بكميات غير مستثناء بموجب ٦-١١-٤.
- (ب) المواد LSA-II
- ١- الماء الذي يحتوي على التريتيوم بتركيز يصل إلى ٨٠ تيرابكريل في اللتر؛ أو
- ٢- المواد الأخرى التي يكون فيها النشاط موزعاً بالمادة كلها ولا يتجاوز المتوسط المقدر للنشاط النوعي ١٠  $A_2$ /غم للمواد الصلبة والغازات، و ١٠  $A_2$ /غم للسوائل.
- (ج) المواد الصلبة LSA-III (مثل النفايات المدمجة، والمواد المنشطة)، باستثناء المساحيق التي تكون فيها:
- ١- المادة المشعة موزعة في مادة صلبة أو في مجموعة من الأجسام الصلبة، أو موزعة بشكل متجانس بصورة أساسية في مادة رابطة مدمجة صلبة (مثلاً الخرسانة، والقار، والخزف، إلخ.);
- ٢- المادة المشعة غير ذائبة نسبياً، أو مدحمة فعلياً في قالب غير ذائب نسبياً، بحيث لا يتجاوز الفاقد في المادة المشعة بكل طرد نتيجة الارتشاح عند غمرها في الماء لمدة سبعة أيام، حتى في ظروف تلف العبوة، ١  $A_2$ ؛
- ٣- لا يتجاوز المتوسط المقدر للنشاط النوعي للمادة الصلبة، باستثناء أي مادة تدريع، ١٠٢  $A_2$ /غم.
- ٤- ٣-٣-٧-٢ تكون المادة LSA-III صلبة ذات طبيعة تجعل النشاط في الماء لا يتجاوز قيمة ١  $A_2$  إذا أجري على كل محتويات الطرد الاختبار المحدد في ٤-٣-٧-٢.
- ٥- ٣-٣-٧-٢ تختبر المادة LSA-III على النحو التالي:
- تغمر عينة من المادة الصلبة تمثل المحتويات الكاملة للطرد لمدة ٧ أيام في الماء عند درجة حرارة الغرفة. ويكون حجم الماء المستخدم في الاختبار كافياً لضمان أن تكون نسبة الحجم الحر للماء غير المتتص وغير المتفاعل المتبقى في نهاية مدة الاختبار وهي ٧ أيام٪ على الأقل من حجم عينة الاختبار الصلبة نفسها. ويكون الأس الميدروجيني الأولى للماء ٨-٦ والموصلية القصوى ١ ملي سيمنس/م عند درجة ٢٠°س. وينبغي قياس النشاط الكلي للحجم الحر للماء بعد غمر عينة الاختبار لمدة ٧ أيام.
- ٦- ١٢-٤-٣-٧-٢ ينبغي إثبات الالتزام بمعايير الأداء المبينة في ٢-٣-٧-٤ وفقاً لأحكام الفرعية ٦-٤-١٢-١-١٢-٤-٦-٢.

## **٤-٧-٤ اشتراطات تتعلق بالمواد المشعة ذات الشكل الخاص**

**١-٤-٧-٢ تعني المواد المشعة ذات الشكل الخاص إما:**

**(أ) مادة مشعة صلبة غير قابلة للتتشتت؛ أو**

**(ب) كبسولة مختومة تحتوي مادة مشعة مصنوعة بحيث لا يمكن فتحها إلا بتدمير الكبسولة.**

**ويشترط أن يكون طول أحد أبعاد المادة المشعة ذات الشكل الخاص ٥ مم على الأقل.**

**٢-٤-٧-٢ تكون طبيعة المادة المشعة ذات الشكل الخاص وتصميمها بحيث تستوفي الاشتراطات التالية إذا أجريت عليها الاختبارات المحددة في ٢-٤-٧-٤ إلى ٨-٤-٧-٢:**

**(أ) لا تنكسر أو تتحطم بتأثير اختبارات الصدم، أو الطرق أو الثاني ٤-٧-٢ ٥ (أ)(ب)(ج)،**

**٦-٤-٧-٢ (أ) التي تنطبق عليها؛ و**

**(ب) لا تنصهر أو تتشتت في اختبار الحرارة الذي ينطبق عليها، المبين في ٤-٧-٢ (٥)(د) أو ٦-٤-٧-٢ (ب)؛ و**

**(ج) لا يتجاوز النشاط في الماء المستخلص من تجرب الارتشاح في ٧-٤-٧-٢ و ٨-٤-٧-٢ مقدار ٢ كيلوبكرييل، أو كبديل بالنسبة للمصادر المختومة، لا يتجاوز معدل التسرب في اختبار تقدير التسرب الحجمي المحدد في المعيار ISO 9978: "الحماية من الإشعاعات - المصادر المشعة المختومة - طرق اختبار التسرب"، العتبة المقبولة المنطبقية، التي تقبلها السلطة المختصة.**

**٣-٤-٧-٢ يتم إثبات الالتزام بمعايير الأداء المبينة في ٢-٤-٧-٢ وفقا لما ورد في ٦-٤-٧-٢ و ٦-٤-٧-٢.**

**٤-٧-٤-٢ يجب إخضاع العينات التي تشتمل على أو تحاكي المواد المشعة ذات الشكل الخاص لاختبار الصدم، واختبار الطرق، واختبار الثن، واختبار الحرارة المبينة في ٤-٧-٢ ٥ أو الاختبارات البديلة على النحو المرخص به في ٢-٤-٧-٦. وتستخدم عينة مختلفة في كل اختبار. وبعد كل اختبار، يجري تقييم للارتشاح أو اختبار التسرب الحجمي على العينة بطريقة لا تقل حساسية عن الطرق المبينة في ٧-٤-٧-٢ المتعلقة بالمواد الصلبة غير القابلة للتتشتت أو في ٢-٤-٧-٨ بشأن المواد المكبسنة.**

**٥-٤-٧-٢ فيما يلي طرق الاختبار ذات الصلة:**

**(أ) اختبار الصدم: تسقط العينة على المهد من ارتفاع ٩ أمتار. ويحدد المهد على النحو المبين في ٤-٤-٦**

**(ب) اختبار الطرق: توضع العينة على لوحة من الرصاص يدعمها سطح صلب أملس، وتطرق بالوجه المفلطح لقضيب من الفولاذ الطري بحيث يحدث أثرا يعادل الأثر الناتج من سقوط حر لشعل وزنه ١,٤ كغم من ارتفاع ١ متر. ويكون قطر الجزء الأسفل من القضيب ٢٥ مم وله حواف مستديرة إلى نصف قطر (٠,٣ ± ٠,٠) مم. ويجب أن يغطي الرصاص، برقم صلابة ٣,٥ إلى ٤,٥ على مقاييس فيكرز ولا يزيد سمكه على ٢٥ مم، مساحة أكبر من المساحة**

التي تغطيها العينة. وتستخدم مساحة جديدة من الرصاص في كل صدمة ويطرق القضيب العينة بحيث يسبب لها أكبر تلف.

(ج) اختبار الثنى: لا يطبق الاختبار إلا على المصادر الطويلة الرفيعة بطول أدنى ١٠ سم ونسبة طول إلى العرض الأدنى لا تقل عن ١٠. وتشبك العينة بقوة في وضع أفقي بحيث يبرز نصف طولها من وجه المشبك. وتوجه العينة بحيث يحدث بها أكبر تلف عند ضرب طرفها الحر بالوجه المفلطح لقضيب من الفولاذ. ويضرب القضيب العينة لإحداث أثر معادل للأثر الناتج من سقوط رأسى حر لثقل وزنه ١,٤ كغم من ارتفاع ١ متر. ويكون قطر الجزء الأسفل من القضيب ٢٥ مم بحافة مستديرة إلى نصف قطر ( $30 \pm 3$ ) مم.

(د) اختبار الحرارة: تسخن العينة في الهواء إلى درجة  $800^{\circ}\text{S}$  وتبقى عند هذه الدرجة لمدة ١٠ دقائق ثم تترك لتبرد.

#### ٦-٤-٧-٢ العينات التي تشتمل على مادة مشعة في كبسولة مختومة أو تحاكيها يجوز استثناؤها من:

(أ) الاختبارات المبينة في ٢-٤-٧-٥(أ) و ٢-٤-٧-٥(ب)، شريطة أن تكون كتلة المادة المشعة ذات الشكل الخاص أقل من ٢٠٠ غرام، وأن تخضع كبديل لذلك لاختبار الصدم المتعلق بالرتبة ٤ والمبين في المعيار ISO 2919: 1980 "المصادر المشعة المختومة - التصنيف"؛ و

(ب) الاختبار المبين في ٢-٤-٧-٥(د) شريطة أن تخضع كبديل لاختبار درجة الحرارة المتعلق بالرتبة ٦ والمحدد في المعيار ISO 2919: 1980 "المصادر المشعة المختومة - التصنيف".

٧-٤-٧-٢ فيما يتعلق بالعينات التي تشتمل على مادة صلبة غير قابلة للتشتت أو تحاكيها، يجري تقدير للاهتراء على النحو التالي:

(أ) تغمر العينة لمدة ٧ أيام في الماء في درجة حرارة الغرفة. ويكون حجم الماء الذي يستخدم في الاختبار كافيا لضمان بقاء حجم حر من الماء غير المتتص وغير المتفاعل بنسبة ١٠٪ على الأقل من حجم عينة الاختبار الصلبة نفسه بعد انتهاء فترة الاختبار وهي ٧ أيام. ويكون الأس الهيدروجيني الأولي للماء ٨-٦ وموصلية الماء ١ ملي سيمنس/م عند درجة  $20^{\circ}\text{S}$ ؛

(ب) يسخن الماء مع العينة عندئذ حتى درجة حرارة  $(50 \pm 5)^{\circ}\text{S}$  ويبقى عند هذه الدرجة لمدة ٤ ساعات؛

(ج) يقدر نشاط الماء؛

(د) تحفظ العينة لمدة ٧ أيام على الأقل في هواء ساكن لا تقل درجة حرارته عن  $30^{\circ}\text{S}$  ولا تقل رطوبتها النسبية عن ٩٠٪؛

(هـ) تغمر العينة بعد ذلك في الماء له نفس المواصفات المبينة في (أ) أعلاه، ويُسخن الماء مع العينة حتى  $(50 \pm 5)^{\circ}\text{S}$  ويحفظ عند هذه الدرجة لمدة ٤ ساعات؛

(و) يقدر نشاط الماء بعد ذلك.

٨-٤-٧-٢ في حالة العينات التي تشتمل على مادة مشعة في كبسولة مختومة أو تحاكيها، يجري إما تقدير للارتشاح أو تقدير للتسرب الحجمي على النحو التالي:

(أ) يتكون تقدير الارتشاح من الخطوات التالية:

- ١' تغمر العينة في الماء عند درجة حرارة الغرفة. ويكون الأُس الهيدروجيني الأولى للماء ٦-٨ والموصليه القصوى ١ ملي سيمنس/م عند ٢٠°س؛
- ٢' يسخن الماء والعينة إلى درجة (٥٠ ± ٥°س) ويحفظان عند هذه الدرجة لمدة ٤ ساعات؛
- ٣' يقدر نشاط الماء؛
- ٤' تحفظ العينة عندئذ لمدة ٧ أيام على الأقل في هواء ساكن لا تقل درجة حرارته عن ٣٠°س ورطوبتها النسبية عن ٩٠٪؛
- ٥' تكرر العمليات المبينة في ١' و ٢' و ٣'.

(ب) يتضمن تقدير الارتشاح الحجمي البديل أيًا من الاختبارات المبينة في المعيار 1992 ISO 9978 "الحماية من الإشعاع - المصادر المشعة المختومة - طرق اختبار الارتشاح"، يكون مقبولاً لدى السلطة المختصة.

## ٥-٧-٢ الأجسام الملوثة السطح (SCO)، تعين المجموعات

يعنى "الجسم الملوث السطح (SCO)" جسمًا صلبة غير مشع في حد ذاته ولكنه يحمل مادة مشعة موزعة على سطوه. وتصنف الأجسام الملوثة السطح في إحدى مجموعتين:

(أ) الجسم الملوث السطح SCO-I: جسم صلب يكون الوضع فوقه كما يلى:

- ١' لا يتجاوز التلوث غير الثابت على السطح المتيسر الذي يزيد متوسط مساحته على ٣٠٠ سم٢ (أو على مساحة السطح كله إذا كانت أقل من ٣٠٠ سم٢)، ٤ بكريل/سم٢ بالنسبة لبواطن بيتا وغاما وبواطن ألفا المنخفضة السمية، أو ٤،٠ بكريل/سم٢ بالنسبة لجميع بواطن ألفا الأخرى؛
- ٢' لا يتجاوز التلوث الثابت على السطح المتيسر الذي يزيد متوسط مساحته على ٣٠٠ سم٢ (أو مساحة السطح كله إذا كانت أقل من ٣٠٠ سم٢)، ١٠×٤ بكريل/سم٢ بالنسبة لبواطن بيتا وغاما وبواطن ألفا المنخفضة السمية، أو ١٠×٤ بكريل/سم٢ بالنسبة لجميع بواطن ألفا الأخرى؛
- ٣' لا يتجاوز التلوث غير الثابت بالإضافة إلى التلوث الثابت على السطح غير المتيسر الذي يزيد متوسط مساحتاه على ٣٠٠ سم٢ (أو مساحة السطح كله إذا كانت أقل من ٣٠٠ سم٢)، ٤ بكريل/سم٢ بالنسبة لبواطن بيتا وغاما وبواطن ألفا المنخفضة السمية أو ٤،٠ بكريل/سم٢ بالنسبة لجميع بواطن ألفا الأخرى.

(ب) الجسم الملوث السطح SCO-II: جسم صلب يتجاوز التلوث الثابت أو غير الثابت على سطحه الحدود المنطقية المحددة للأجسام الملوثة السطح SCO-I في (أ) أعلاه، ويكون الوضع فوقه كما يلي:

١ لا يتجاوز التلوث غير الثابت على السطح المتيسر الذي يزيد متوسط مساحته على ٣٠٠ سم ٢ (أو مساحة السطح كله إذا كانت أقل من ٣٠٠ سم ٢) ٤٠٠ بكريل/سم ٢ بالنسبة لبواعث بيتا وغاما وبواعث ألفا المنخفضة السمية، أو ٤٠ بكريل/سم ٢ بالنسبة لجميع بواعث ألفا الأخرى؛

٢ لا يتجاوز التلوث الثابت على السطح المتيسر الذي يزيد متوسط مساحته على ٣٠٠ سم ٢ (أو مساحة السطح كله إذا كانت أقل من ٣٠٠ سم ٢) ١٠٨ بكريل/سم ٢ بالنسبة لبواعث بيتا وغاما وبواعث ألفا المنخفضة السمية، أو ١٠٨ بكريل/سم ٢ بالنسبة لجميع بواعث ألفا الأخرى؛

٣ لا يتجاوز التلوث غير الثابت بالإضافة إلى التلوث الثابت على السطح غير المتيسر، الذي يزيد متوسط مساحته على ٣٠٠ سم ٢ (أو مساحة السطح كله إذا كانت أقل من ٣٠٠ سم ٢) ١٠٨ بكريل/سم ٢ بالنسبة لبواعث بيتا وغاما وبواعث ألفا المنخفضة السمية (أو ١٠٨ بكريل/سم ٢ بالنسبة لجميع بواعث ألفا الأخرى).

## ٦-٧-٢ تعيين مؤشر النقل ومؤشر أمان الحالة الحرجة (CSI)

### ٦-٧-٢-١ تعيين مؤشر النقل

٦-٦-١-١ يكون مؤشر النقل (TI) للطرد أو العبوة الخارجية أو حاوية الشحن أو المواد المنخفضة النشاط النوعي LSA-I أو الأجسام الملوثة السطح SCO-I غير المعباء، هو العدد المشتق وفقا للطريقة التالية:

(أ) يحدد أقصى مستوى إشعاع بوحدات ملي سيفرت/ساعة على مسافة ١ متر من السطح الخارجية للطرد أو العبوة الخارجية، أو حاوية الشحن، أو المواد المنخفضة النشاط النوعي LSA-I أو الأجسام الملوثة السطح SCO-I غير المعباء. وتضرب القيمة المحددة في ١٠٠، ويكون الرقم الناتج هو مؤشر النقل. وفي حالة خامات اليورانيوم والثوريوم ومركزيهما يمكن تعين أقصى مستوى إشعاع في أي نقطة على مسافة ١ متر من السطح الخارجي للحمولة كما يلي:

٤,٠ ملي سيفرت/ساعة لخامات اليورانيوم والثوريوم ومركزيهما الفيزائية؛

٣,٠ ملي سيفرت/ساعة لمركبات الثوريوم الكيميائية؛

٢,٠ ملي سيفرت/ساعة لمركبات اليورانيوم الكيميائية، بخلاف سادس فلوريد اليورانيوم؛

(ب) في حالة الصهاريج، وحاويات الشحن والمواد المنخفضة النشاط النوعي LSA-I والأجسام الملوثة السطح SCO-I غير المعباء، تضرب القيمة المحددة في الخطوة (أ) أعلاه في المعامل المناسب من الجدول ٦-٦-٧-٢؛

(ج) تقرب القيمة الناتجة في الخطوتين (أ) و(ب) أعلاه لأقرب كسر عشري (مثال: ١,١٣ تصبح ١,٢)، باستثناء أن القيمة ٥,٠,٠ وأي قيمة أقل منها، يمكن اعتبارها صفراء.

## الجدول ٢-٦-١-١-٦-٧-١-١-٦-٧-٢ معامالت الضرب بالنسبة للحمولات الكبيرة الأبعاد

معامل الضرب	حجم الحمولة (م³)
١	حجم الحمولة $\geq 1\text{ م}^3$
٢	$1\text{ م}^3 > \text{حجم الحمولة} \geq 5\text{ م}^3$
٣	$5\text{ م}^3 > \text{حجم الحمولة} \geq 20\text{ م}^3$
١٠	$20\text{ م}^3 > \text{حجم الحمولة}$

(أ) تفاصيل أكبر مساحة مقطوعية للحمولة.

٦-٧-٢-١-٦-٧-٢ يحدد مؤشر النقل لكل عبوة خارجية أو حاوية شحن أو وسيلة نقل باعتباره إما مجموع مؤشرات النقل لجميع الطرود الموجودة أو بالقياس المباشر لمستوى الإشعاع، فيما عدا حالة العبوات الخارجية غير الجامدة حيث لا يحدد مؤشر النقل لها إلا باعتباره مجموع مؤشرات النقل لجميع الطرود.

### ٦-٧-٢-٢ تعريف مؤشر أمان الحالة الحرجة (CSI)

٦-٧-٢-١-٦-٧-٢ يتم الحصول على مؤشر أمان الحالة الحرجة (CSI) للطرود التي تحتوي مواد انشطارية بقسمة الرقم ٥٠ على القيمة الأقل من قيمتي N المستخلصتين في ٦-١١-٤-٦ و ٦-١١-٤-٦ (أي  $CSI = 50/N$ ). وقد تكون قيمة مؤشر أمان الحالة الحرجة صفرًا، شريطة أن يكون عدد غير محدود من الطرود دون الحالة الحرجة (أي أن N تساوي فعليًا ما لا نهاية في كلتا الحالتين).

٦-٧-٢-٢-٦-٧-٢ ويحدد مؤشر الحالة الحرجة لكل رسالة باعتباره مجموع مؤشرات أمان الحالة الحرجة لجميع الطروض التي تضمها تلك الرسالة.

### ٦-٧-٢-٣ حدود النشاط والقيود المادية

#### ٦-٧-٢-٤ حدود محتويات الطروض

##### ٦-٧-٢-٤-١ عموميات

لا تتجاوز كمية المادة المشعة في أي طرد الحدود ذات الصلة بنوع الطرد كما هي محددة أدناه.

##### ٦-٧-٢-٤-٢ الطروض المستثناء

٦-٧-٢-١-٦-٧-٢ بالنسبة للمواد المشعة بخلاف السلع المصنوعة من اليورانيوم الطبيعي أو اليورانيوم المستنفد أو الشوريوم الطبيعي، لا يجوز أن يحتوي الطرد المستثنى أنشطة تزيد على ما يلي:

(أ) حيثما تكون المادة الموجودة مخصوصة أو موجودة كأحد مكونات جهاز أو سلعة مصنوعة أخرى، مثل الساعة أو الجهاز الإلكتروني، الحدود المبينة في العمودين ٢ و ٣ بالجدول ٦-١-٦-٧-٢-١-٦-٧-٢ لكل صنف على حدة ولكل طرد على التوالي؛ و

(ب) حيالاً لا تكون المادة مخصوصة أو موجودة كأحد مكونات جهاز أو سلعة مصنوعة أخرى، الحدود المبينة في العمود ٤ بالجدول ١-٢-٧-٧-٢.

### الجدول ١-٢-٧-٧-٢ حدود النشاط للطرو德 المستثناء

حدود الطرد أو المواد (أ)	الأجهزة أو السلع		الحالة الفيزيائية للمحتويات	(١) مواد صلبة
	حدود الطرد (أ)	حدود الصنف (أ)		
(٤)	(٣)	(٢)		
A1 ٣-١٠	A1	A1 ٢-١٠	شكل خاص	
A2 ٣-١٠	A2	A2 ٢-١٠	أشكال أخرى	
A2 ٤-١٠	A2 ١-١٠	A2 ٣-١٠		سوائل غازات
A2 ٢-١٠×٢	A2 ١-١٠×٢	A2 ٢-١٠×٢	تريتيوم	
A1 ٣-١٠	A1 ٢-١٠	A1 ٣-١٠	شكل خاص	
A2 ٣-١٠	A2 ٢-١٠	A2 ٣-١٠	أشكال أخرى	

(أ) بالنسبة لمحاليل التويدات المشعة، انظر ٤-٢-٧-٧-٢ إلى ٦-٢-٧-٧-٢.

٢-١-٧-٧-٢ بالنسبة للسلع المصنوعة من اليورانيوم الطبيعي، أو اليورانيوم المستنفذ، أو الثوريوم الطبيعي، يجوز أن يحتوي الطرد المستثنى أي كمية من هذه المواد شريطة أن يكون السطح الخارجي للبيورانيوم أو الثوريوم محصوراً في غلاف غير نشط مصنوع من معدن أو مادة متينة أخرى.

### ٣-١-٧-٧-٢ الطروdes الصناعية

تقيد المحتويات المشعة في أي طرد مفرد من المواد المنخفضة النشاط النوعي LSA أو في أي طرد مفرد من الأجسام الملوثة السطح SCO بحيث لا يتم تجاوز مستوى الإشعاع المحدد في ٤-١-٢-٧-١-٤، ويقييد النشاط في أي طرد مفرد أيضاً بحيث لا يتم تجاوز حدود النشاط في واسطة النقل كما هو محدد في ٧-١-٧-٢. ولا يجوز أي يحتوي طرد مفرد ن مادة صلبة منخفضة النشاط النوعي من النوع LSA-II أو النوع LSA-III غير قابلة للاحتراق، إذا نقل بالجرو، على نشاط يزيد على ٣٠٠٠ A2.

### ٤-١-٧-٧-٢ الطروdes من النوع A

١-٤-١-٧-٧-٢ لا يجوز أن تحتوي الطروdes من النوع A على أنشطة تتجاوز ما يلي:

(أ) بالنسبة للمواد المشعة ذات الشكل الخاص - A1؛

(ب) أو بالنسبة لجميع المواد المشعة الأخرى - A2.

٢-١-٧-٧-٤ بالنسبة لمحاليل التويدات المشعة المعروفة الهوية والأنشطة، يطبق الشرط التالي على المحتويات المشعة للطروdes من النوع A:

$$\sum_i \frac{B(i)}{Ai(i)} + \sum_j \frac{C(j)}{A2(j)} \leq 1$$

حيث

A1 هي نشاط التويدة المشعة  $i$  باعتبارها مادة مشعة ذات شكل خاص و  $(j)$  هي قيمة  $A1$  للتويدة المشعة  $i$ ؛

A2 هي نشاط التويدة المشعة  $j$  كمادة مشعة ليست ذات شكل خاص،  $(j)$  هي قيمة  $A2$  للتويدة المشعة  $j$ .

#### ٥-٧-٧-٢ الطرود من النوع (U) والنوع (M)

١-٥-١-٧-٧-٢ لا يجوز أن تحتوي الطرود من النوع (U) و (M) ما يلي:

(أ) أنشطة تزيد على ما هو مرخص به لتصميم الطرد؛ أو

(ب) نويدات مشعة تختلف عما هو مرخص به لتصميم الطرد؛ أو

(ج) محتويات في شكل أو في حالة فизيائية أو كيميائية مختلفة عما هو مرخص به لتصميم الطرد؛

على النحو المحدد في شهادات اعتمادها.

٢-٥-١-٧-٧-٢ في حالة نقل طرود من النوع (U) والنوع (M) بطريق الجو، فإنه يتبع بالإضافة إلى ذلك  
ألا تحتوي أنشطة تزيد على ما يلي:

(أ) بالنسبة للمواد المشعة المنخفضة التشتت - على النحو المرخص به لتصميم الطرد كما هو محدد في شهادة الاعتماد؛ أو

(ب) بالنسبة للمواد المشعة ذات الشكل الخاص -  $A1 \dots A2$  أيهما أقل؛ أو

(ج) بالنسبة لجميع المواد المشعة الأخرى -  $A2 \dots A1$ .

#### ٦-١-٧-٧-٢ الطرود من النوع C

يجب ألا تحتوي الطرود من النوع C ما يلي:

(أ) أنشطة تتجاوز ما هو مرخص به لتصميم الطرد؛ أو

(ب) نويدات مشعة مختلفة عما هو مرخص به لتصميم الطرد؛ أو

(ج) محتويات في شكل أو في حالة فизيائية أو كيميائية مختلفة عما هو مرخص به لتصميم الطرد؛

على النحو المحدد في شهادات اعتمادها.

#### ٧-٧-١-٧ الطرود التي تحتوي مواد انشطارية

يجب ألا تحتوي الطرود المحتوية على مواد انشطارية ما يلي:

(أ) كتلة من المواد الانشطارية تختلف عما هو مرخص به لتصميم الطرد؛ أو

(ب) أي نويدة مشعة أو مادة انشطارية مختلفة عما هو مرخص به لتصميم الطرد؛ أو

(ج) محتويات في شكل أو في حالة فизيائية أو كيميائية، أو في ترتيب مكاني، خلاف ما رخص به لتصميم الطرد؛

على النحو المحدد في شهادات اعتمادها عند الاقتضاء.

#### ٨-٧-١-٧ الطرود التي تحتوي سادس فلوريد اليورانيوم

يجب ألا تتجاوز كتلة سادس فلوريد اليورانيوم في الطرد قيمة من شأنها أن تؤدي إلى نقص عن حد الامتلاء أقل من ٥٪ عند أقصى درجة حرارة للطرد على النحو المحدد لنظم المنشآت التي سيستخدم فيها الطرد. ويجب أن يكون سادس فلوريد اليورانيوم في حالة صلبة وأن يكون الضغط الداخلي في الطرد أقل من الضغط الجوي عند تقديمه للنقل.

### ٢-٧-٧-٢ مستويات النشاط

١-٢-٧-٧-٢ يبين الجدول ١-٢-٧-٧-٢ القيم الأساسية التالية لمختلف النويدات المشعة:

(أ) قيمة A<sub>1</sub> وقيمة A<sub>2</sub> بوحدات تيرابكريل؛

(ب) تركيز النشاط للمواد المستثناء بوحدات بكريل/غم؛

(ج) حدود النشاط للرسالات المستثناء بوحدات بكريل.

**الجدول ٢-٧-٧-١ : قيم النويدات المشعة الأساسية لمختلف النويدات المشعة**

النويدة المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b> <b>(TBq)</b>	<b>A<sub>2</sub></b> <b>(TBq)</b>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة <b>(Bq/g)</b>	حدود النشاط للرسالة المستنشطة <b>(Bq)</b>
Actinium (89)				
Ac-225 (a)	$8 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Ac-227 (a)	$9 \times 10^{-1}$	$9 \times 10^{-5}$	$1 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$
Ac-228	$6 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Silver (47)				
Ag-105	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ag-108m (a)	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^6$ (b)
Ag-110m (a)	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Ag-111	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Aluminium (13)				
Al-26	$1 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Americium (95)				
Am-241	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Am-242m (a)	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
Am-243 (a)	$5 \times 10^0$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^3$ (b)
Argon (18)				
Ar-37	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^6$	$1 \times 10^8$
Ar-39	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^7$	$1 \times 10^4$
Ar-41	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^9$
Arsenic (33)				
As-72	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
As-73	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
As-74	$1 \times 10^0$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
As-76	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
As-77	$2 \times 10^1$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Astatine (85)				
At-211 (a)	$2 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Gold (79)				
Au-193	$7 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Au-194	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Au-195	$1 \times 10^1$	$6 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Au-198	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Au-199	$1 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$

النوعية المشعة (العدد الذري)	A <sub>1</sub>	A <sub>2</sub>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة	حدود النشاط للرسالة المستنشطة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Barium (56)				
Ba-131 (a)	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ba-133	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ba-133m	$2 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ba-140 (a)	$5 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Beryllium (4)				
Be-7	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Be-10	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^6$
Bismuth (83)				
Bi-205	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Bi-206	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Bi-207	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Bi-210	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Bi-210m (a)	$6 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Bi-212 (a)	$7 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Berkelium (97)				
Bk-247	$8 \times 10^0$	$8 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Bk-249 (a)	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Bromine (35)				
Br-76	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Br-77	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Br-82	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Carbon (6)				
C-11	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
C-14	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Calcium (20)				
Ca-41	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^5$	$1 \times 10^7$
Ca-45	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Ca-47 (a)	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Cadmium (48)				
Cd-109	$3 \times 10^1$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^6$
Cd-113m	$4 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Cd-115 (a)	$3 \times 10^0$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Cd-115m	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Cerium (58)				

النويدة المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Ce-139	$7 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ce-141	$2 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Ce-143	$9 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ce-144 (a)	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Californium (98)				
Cf-248	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Cf-249	$3 \times 10^0$	$8 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Cf-250	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Cf-251	$7 \times 10^0$	$7 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Cf-252	$5 \times 10^{-2}$	$3 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Cf-253 (a)	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Cf-254	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Chlorine (17)				
Cl-36	$1 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^6$
Cl-38	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Curium (96)				
Cm-240	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Cm-241	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Cm-242	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Cm-243	$9 \times 10^0$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Cm-244	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Cm-245	$9 \times 10^0$	$9 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Cm-246	$9 \times 10^0$	$9 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Cm-247 (a)	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Cm-248	$2 \times 10^{-2}$	$3 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Cobalt (27)				
Co-55	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Co-56	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Co-57	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Co-58	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Co-58m	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Co-60	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Chromium (24)				
Cr-51	$3 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة	حدود النشاط للرسالة المستنشطة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Caesium (55)				
Cs-129	$4 \times 10^0$	$4 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Cs-131	$3 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Cs-132	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Cs-134	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Cs-134m	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^5$
Cs-135	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Cs-136	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Cs-137 (a)	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
Copper (29)				
Cu-64	$6 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Cu-67	$1 \times 10^1$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Dysprosium (66)				
Dy-159	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Dy-165	$9 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Dy-166 (a)	$9 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Erbium (68)				
Er-169	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Er-171	$8 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Europium (63)				
Eu-147	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Eu-148	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Eu-149	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Eu-150(short lived)	$2 \times 10^0$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Eu-150(long lived)	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Eu-152	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Eu-152m	$8 \times 10^{-1}$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Eu-154	$9 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Eu-155	$2 \times 10^1$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Eu-156	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Fluorine (9)				
F-18	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Iron (26)				
Fe-52 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Fe-55	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^6$

النوبيدة المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Fe-59	$9 \times 10^{-1}$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Fe-60 (a)	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Gallium (31)				
Ga-67	$7 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ga-68	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Ga-72	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Gadolinium (64)				
Gd-146 (a)	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Gd-148	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Gd-153	$1 \times 10^1$	$9 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Gd-159	$3 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Germanium (32)				
Ge-68 (a)	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Ge-71	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^8$
Ge-77	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Hafnium (72)				
Hf-172 (a)	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Hf-175	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Hf-181	$2 \times 10^0$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Hf-182	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Mercury (80)				
Hg-194 (a)	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Hg-195m (a)	$3 \times 10^0$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Hg-197	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Hg-197m	$1 \times 10^1$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Hg-203	$5 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Holmium (67)				
Ho-166	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^5$
Ho-166m	$6 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Iodine (53)				
I-123	$6 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
I-124	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
I-125	$2 \times 10^1$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
I-126	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
I-129	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة	حدود النشاط للرسالة المستنشطة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
I-131	$3 \times 10^0$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
I-132	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
I-133	$7 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
I-134	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
I-135 (a)	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Indium (49)				
In-111	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
In-113m	$4 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
In-114m (a)	$1 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
In-115m	$7 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Iridium (77)				
Ir-189 (a)	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Ir-190	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Ir-192	$1 \times 10^0(c)$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Ir-194	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Potassium (19)				
K-40	$9 \times 10^{-1}$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
K-42	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
K-43	$7 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Krypton (36)				
Kr-81	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Kr-85	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$	$1 \times 10^4$
Kr-85m	$8 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^{10}$
Kr-87	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^9$
Lanthanum (57)				
La-137	$3 \times 10^1$	$6 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
La-140	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Lutetium (71)				
Lu-172	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Lu-173	$8 \times 10^0$	$8 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Lu-174	$9 \times 10^0$	$9 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Lu-174m	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Lu-177	$3 \times 10^1$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Magnesium (12)				

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة	حدود النشاط للرسالة المستنشطة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Mg-28 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Manganese (25)				
Mn-52	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Mn-53	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^9$
Mn-54	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Mn-56	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Molybdenum (42)				
Mo-93	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^8$
Mo-99 (a)	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Nitrogen (7)				
N-13	$9 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^9$
Sodium (11)				
Na-22	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Na-24	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Niobium (41)				
Nb-93m	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Nb-94	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Nb-95	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Nb-97	$9 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Neodymium (60)				
Nd-147	$6 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Nd-149	$6 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Nickel (28)				
Ni-59	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^8$
Ni-63	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^5$	$1 \times 10^8$
Ni-65	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Neptunium (93)				
Np-235	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Np-236(short-lived)	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Np-236(long-lived)	$9 \times 10^0$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Np-237	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^3$ (b)
Np-239	$7 \times 10^0$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Osmium (76)				
Os-185	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة	حدود النشاط للرسالة المستنشطة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Os-191	$1 \times 10^1$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Os-191m	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Os-193	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Os-194 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Phosphorus (15)				
P-32	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^5$
P-33	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^5$	$1 \times 10^8$
Protactinium (91)				
Pa-230 (a)	$2 \times 10^0$	$7 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Pa-231	$4 \times 10^0$	$4 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Pa-233	$5 \times 10^0$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Lead (82)				
Pb-201	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Pb-202	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Pb-203	$4 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Pb-205	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Pb-210 (a)	$1 \times 10^0$	$5 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
Pb-212 (a)	$7 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Palladium (46)				
Pd-103 (a)	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^8$
Pd-107	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^5$	$1 \times 10^8$
Pd-109	$2 \times 10^0$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Promethium (61)				
Pm-143	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Pm-144	$7 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Pm-145	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Pm-147	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Pm-148m (a)	$8 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Pm-149	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Pm-151	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Polonium (84)				
Po-210	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Praseodymium (59)				
Pr-142	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Pr-143	$3 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^6$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Platinum (78)				
Pt-188 (a)	$1 \times 10^0$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Pt-191	$4 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Pt-193	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Pt-193m	$4 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Pt-195m	$1 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Pt-197	$2 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Pt-197m	$1 \times 10^1$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Plutonium (94)				
Pu-236	$3 \times 10^1$	$3 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Pu-237	$2 \times 10^1$	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Pu-238	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Pu-239	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Pu-240	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Pu-241 (a)	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Pu-242	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Pu-244 (a)	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Radium (88)				
Ra-223 (a)	$4 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^2$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Ra-224 (a)	$4 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Ra-225 (a)	$2 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Ra-226 (a)	$2 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
Ra-228 (a)	$6 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Rubidium (37)				
Rb-81	$2 \times 10^0$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Rb-83 (a)	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Rb-84	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Rb-86	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Rb-87	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Rb(nat)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Rhenium (75)				
Re-184	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Re-184m	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Re-186	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Re-187	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^6$	$1 \times 10^9$
Re-188	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Re-189 (a)	$3 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Re(nat)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^6$	$1 \times 10^9$
Rhodium (45)				
Rh-99	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Rh-101	$4 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Rh-102	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Rh-102m	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Rh-103m	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^8$
Rh-105	$1 \times 10^1$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Radon (86)				
Rn-222 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^8$ (b)
Ruthenium (44)				
Ru-97	$5 \times 10^0$	$5 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Ru-103 (a)	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Ru-105	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Ru-106 (a)	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Sulphur (16)				
S-35	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^5$	$1 \times 10^8$
Antimony (51)				
Sb-122	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^4$
Sb-124	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Sb-125	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Sb-126	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Scandium (21)				
Sc-44	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Sc-46	$5 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Sc-47	$1 \times 10^1$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Sc-48	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Selenium (34)				
Se-75	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Se-79	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Silicon (14)				
Si-31	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشطة	حدود النشاط للرسالة المستنشطة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Si-32	$4 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Samarium (62)				
Sm-145	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Sm-147	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Sm-151	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^8$
Sm-153	$9 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Tin (50)				
Sn-113 (a)	$4 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Sn-117m	$7 \times 10^0$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Sn-119m	$4 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Sn-121m (a)	$4 \times 10^1$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Sn-123	$8 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Sn-125	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Sn-126 (a)	$6 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Strontium (38)				
Sr-82 (a)	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Sr-85	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Sr-85m	$5 \times 10^0$	$5 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Sr-87m	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Sr-89	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Sr-90 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
Sr-91 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Sr-92 (a)	$1 \times 10^0$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Tritium (1)				
T(H-3)	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^6$	$1 \times 10^9$
Tantalum (73)				
Ta-178(long-lived)	$1 \times 10^0$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Ta-179	$3 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Ta-182	$9 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Terbium (65)				
Tb-157	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Tb-158	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Tb-160	$1 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Technetium (43)				
Tc-95m (a)	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Tc-96	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Tc-96m (a)	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Tc-97	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^8$
Tc-97m	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Tc-98	$8 \times 10^{-1}$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Tc-99	$4 \times 10^1$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Tc-99m	$1 \times 10^1$	$4 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Tellurium (52)				
Te-121	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Te-121m	$5 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Te-123m	$8 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Te-125m	$2 \times 10^1$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Te-127	$2 \times 10^1$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Te-127m (a)	$2 \times 10^1$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Te-129	$7 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Te-129m (a)	$8 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Te-131m (a)	$7 \times 10^{-1}$	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Te-132 (a)	$5 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Thorium (90)				
Th-227	$1 \times 10^1$	$5 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Th-228 (a)	$5 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
Th-229	$5 \times 10^0$	$5 \times 10^{-4}$	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^3$ (b)
Th-230	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^4$
Th-231	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Th-232	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
Th-234 (a)	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
Th(nat)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^3$ (b)
Titanium (22)				
Ti-44 (a)	$5 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
Thallium (81)				
Tl-200	$9 \times 10^{-1}$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Tl-201	$1 \times 10^1$	$4 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Tl-202	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Tl-204	$1 \times 10^1$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^4$
Thulium (69)				

النوبيدة المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
Tm-167	$7 \times 10^0$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Tm-170	$3 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Tm-171	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^8$
Uranium (92)				
U-230 (fast lung absorption)(a)(d)	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)
U-230 (medium lung absorption)(a)(e)	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-230 (slow lung absorption)(a)(f)	$3 \times 10^1$	$3 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-232 (fast lung absorption)(d)	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^3$ (b)
U-232 (medium lung absorption)(e)	$4 \times 10^1$	$7 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-232 (slow lung absorption)(f)	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-233 (fast lung absorption)(d)	$4 \times 10^1$	$9 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-233 (medium lung absorption)(e)	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
U-233 (slow lung absorption)(f)	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
U-234 (fast lung absorption)(d)	$4 \times 10^1$	$9 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-234 (medium lung absorption)(e)	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
U-234 (slow lung absorption)(f)	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
U-235 (all lung absorption types)(a),(d),(e),(f)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
U-236 (fast lung absorption)(d)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-236 (medium lung absorption)(e)	$4 \times 10^1$	$2 \times 10^{-2}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
U-236 (slow lung absorption)(f)	$4 \times 10^1$	$6 \times 10^{-3}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^4$
U-238 (all lung absorption types)(d),(e),(f)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^4$ (b)
U (nat)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^0$ (b)	$1 \times 10^3$ (b)
U (enriched to 20% or less)(g)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
U (dep)	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^3$
Vanadium (23)				
V-48	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^5$
V-49	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
Tungsten (74)				

النوعية المشعة (العدد الذري)	<b>A<sub>1</sub></b>	<b>A<sub>2</sub></b>	تركيز النشاط للمواد المستنشنة	حدود النشاط للرسالة المستنشنة
	(TBq)	(TBq)	(Bq/g)	(Bq)
W-178 (a)	$9 \times 10^0$	$5 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
W-181	$3 \times 10^1$	$3 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
W-185	$4 \times 10^1$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^7$
W-187	$2 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
W-188 (a)	$4 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Xenon (54)				
Xe-122 (a)	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^9$
Xe-123	$2 \times 10^0$	$7 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^9$
Xe-127	$4 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^5$
Xe-131m	$4 \times 10^1$	$4 \times 10^1$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^4$
Xe-133	$2 \times 10^1$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^4$
Xe-135	$3 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^{10}$
Yttrium (39)				
Y-87 (a)	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Y-88	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Y-90	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^5$
Y-91	$6 \times 10^{-1}$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^6$
Y-91m	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Y-92	$2 \times 10^{-1}$	$2 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Y-93	$3 \times 10^{-1}$	$3 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^5$
Ytterbium (79)				
Yb-169	$4 \times 10^0$	$1 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^7$
Yb-175	$3 \times 10^1$	$9 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^3$	$1 \times 10^7$
Zinc (30)				
Zn-65	$2 \times 10^0$	$2 \times 10^0$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Zn-69	$3 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^4$	$1 \times 10^6$
Zn-69m (a)	$3 \times 10^0$	$6 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Zirconium (40)				
Zr-88	$3 \times 10^0$	$3 \times 10^0$	$1 \times 10^2$	$1 \times 10^6$
Zr-93	Unlimited	Unlimited	$1 \times 10^3$ (b)	$1 \times 10^7$ (b)
Zr-95 (a)	$2 \times 10^0$	$8 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$	$1 \times 10^6$
Zr-97 (a)	$4 \times 10^{-1}$	$4 \times 10^{-1}$	$1 \times 10^1$ (b)	$1 \times 10^5$ (b)

(أ) تتضمن قيمة A1 و/أو قيمة A2 إسهامات من النويدات الوليدة ذات العمر النصفى الذى يقل عن ١٠ أيام.

(ب) ترد فيما يلى قائمة بالنويذات الأم (النوجة) وسلاماتها الموجودة في توازن قري:

Sr-90	Y-90
Zr-93	Nb-93m
Zr-97	Nb-97
Ru-106	Rh-106
Cs-137	Ba-137m
Ce-134	La-134
Ce-144	Pr-144
Ba-140	La-140
Bi-212	Tl-208(0.36), Po-212(0.64)
Pb-210	Bi-210, Po-210
Pb-212	Bi-212, Tl-208(0.36), Po-212(0.64)
Rn-220	Po-216
Rn-222	Po-218, Pb-214, Bi-214, Po-214
Ra-223	Rn-219, Po-215, Pb-211, Bi-211, Tl-207
Ra-224	Rn-220, Po-216, Pb-212, Bi-212, Tl-208(0.36), Po-212(0.64)
Ra-226	Rn-222, Po-218, Pb-214, Bi-214, Po-214, Pb-210, Bi-210, Po-210
Ra-228	Ac-228
Th-226	Ra-222, Rn-218, Po-214
Th-228	Ra-224, Rn-220, Po-216, Pb-212, Bi-212, Tl-208(0.36), Po-212(0.64)
Th-229	Ra-225, Ac-225, Fr-221, At-217, Bi-213, Po-213, Pb-209
Th-nat	Ra-228, Ac-228, Th-228, Ra-224, Rn-220, Po-216, Pb-212, Bi-212, Tl-208 (0.36), Po-212(0.64)
Th-234	Pa-234m
U-230	Th-226, Ra-222, Rn-218, Po-214
U-232	Th-228, Ra-224, Rn-220, Po-216, Pb-212, Bi-212, Tl-208(0.36), Po-212(0.64)
U-235	Th-231
U-238	Th-234, Pa-234m
U-nat	Th-234, Pa-234m, U-234, Th-230, Ra-226, Rn-222, Po-218, Pb-214, Bi-214, Po-24, Pb-210, Bi-210, Po-210
U-240	Np-240m
Np-237	Pa-233
Am-242m	Am-242
Am-243	Np-239

- (ج) يمكن تحديد الكمية من قياس معدل الاضمحلال أو قياس مستوى الإشعاع على مسافة معينة من المصدر.
- (د) تطبق هذه القيم فقط على مركبات اليورانيوم التي تأخذ الشكل الكيميائي لـ  $UF_2$ ,  $UO_2F_2$ ,  $NO_3$ ,  $UO_3$ , في كل من ظروف النقل العادية وظروف الحوادث.
- (ه) تطبق هذه القيم فقط على مركبات اليورانيوم التي تأخذ الشكل الكيميائي لـ  $UO_3$ ,  $UF_4$ ,  $UC1_4$  والمركبات السداسية التكافؤ في كل من ظروف النقل العادية وظروف الحوادث.
- (و) تطبق هذه القيم على جميع مركبات اليورانيوم خلاف المركبات المحددة في (د) و(ه) أعلاه.
- (ز) تطبق هذه القيم على اليورانيوم غير المشع فقط.

٢-٢-٧-٢-٢-٢ بالنسبة للنويدات المشعة غير المدرجة في الجدول ١-٢-٧-٧-٢، يتطلب تعين القيم الأساسية للنويدات المشعة المشار إليها في ١-٢-٧-٧-٢ موافقة السلطة المختصة أو، في حالة النقل الدولي، موافقة متعددة الأطراف. وحيثما يكون الشكل الكيميائي لكل نويда مشعة معروفاً، يسمح باستخدام قيمة  $A_2$  المتعلقة برتبة ذوبانها على النحو الذي أوصت به اللجنة الدولية للوقاية الإشعاعية، إذا أخذت في الاعتبار الأشكال الكيميائية في ظروف النقل العادية وظروف الحوادث. وكدليل لذلك، يجوز استخدام قيمة النويدات المشعة المبينة في الجدول ٢-٢-٧-٧-٢ بدون الحصول على موافقة السلطة المختصة.

#### الجدول ٢-٢-٧-٧-٢-٢ القيم الأساسية للنويدات المشعة غير المعروفة أو المخالفات

حدود النشاط للرسالات المستثناة	تركيز النشاط للمواد المستثناء	$A_2$	$A_1$	الكتويات المشعة
(بكريل)	(بكريل/غم)	(تيابكريل)	(تيابكريل)	
$1 \times 10^4$	$1 \times 10^1$	$0.02$	$0.1$	المعروف فقط وجود نويدات باعثة لبيتا أو غاما
$1 \times 10^3$	$1 \times 10^{-1}$	$0.9 \times 10^{-1}$	$0.2$	المعروف فقط وجود نويدات باعثة لأنفًا
$1 \times 10^3$	$1 \times 10^{-1}$	$0.9 \times 10^{-1}$	$0.001$	لا تتوفر بيانات ذات صلة

٣-٢-٧-٧-٢ في حسابات قيمة  $A_1$  و  $A_2$  للنويدات المشعة غير المدرجة في الجدول ١-٢-٧-٧-٢، تعتبر كتoidة مشعة واحدة سلسلة اضمحلال نشاط إشعاعي واحدة توجد فيها النويدات المشعة في نسب وجودها في الطبيعة، ولا يكون فيها العمر النصفى لأى نويда مشعة أطول من ١٠ أيام أو أطول من العمر النصفى للنويدية الأم (التنويج)؛ ويكون النشاط الذى يؤخذ فى الاعتبار وقيم  $A_1$  و  $A_2$  التى تطبق هى القيم المناظرة للنويدية الأم لتلك السلسلة. وفي حالة سلاسل اضمحلال النشاط الإشعاعي التى يكون فيها العمر النصفى لأى نويدة ولديه إما أطول من ١٠ أيام أو أطول من العمر النصفى للنويدية الأم، فإن النويدة الأم وهذه النويدات الوليدة تعتبر مخالفات من نويدات مختلفة.

٤-٧-٧-٢-٢-٧-٤ بالنسبة لمحاليل النويات المشعة، يمكن تعين القييم الأساسية للنويات المشار إليها في الجدول ١-٧-٧-٢-٢-٧-٣ على النحو التالي:

$$X_m = \frac{1}{\sum_i \frac{f(i)}{X(i)}} \quad \text{حيث،}$$

$f(i)$  هي الجزء من النشاط أو تركيز النشاط للنويدة  $i$  في المخلوط؛

$X(i)$  هي القيمة المناسبة لـ  $A_1$  أو  $A_2$ ، أو تركيز النشاط للمادة المستثناء أو حد النشاط لرسالة مستثناء حسب الاقتضاء للنويدة  $i$ ؛

$X_m$  القيمة المشتقة لـ  $A_1$  أو  $A_2$  أو تركيز النشاط للمادة المستثناء أو حد النشاط لرسالة مستثناء في حالة المخلوط.

٥-٧-٧-٢-٢-٧-٥ عندما تكون هوية كل نويدة مشعة معروفة ولكن الأنشطة المفردة لبعض النويات المشعة غير معروفة، يمكن تجميع النويات المشعة واستخدام أقل قيمة لنويدة مشعة، حسب الاقتضاء، في كل مجموعة نويات مشعة في تطبيق المعادلات الواردة في ١-٤-١-٧-٧-٤-٢-٧-٧-٢ و ١-٤-١-٧-٧-٤-٢-٧-٧-٦. ويمكن أن يتم التصنيف إلى مجموعات على أساس إجمالي نشاط ألفا وإجمالي نشاط بيتا/غاما حيثما تكون هذه القيم معروفة، باستخدام أدنى قيم للنويات المشعة بالنسبة لبواعث ألفا أو بواعث بيتا/غاما، على التوالي.

٦-٧-٧-٢-٢-٧-٦ بالنسبة للنويات المشعة أو محاليل النويات المشعة التي لا تتوفر بشأنها البيانات ذات الصلة، تستخدم القيم المبينة في الجدول ٢-٧-٧-٢-٢-٧-٦.

## ٨-٧-٢ حدود مؤشر النقل، ومؤشر أمان الحالة الحرجية، ومستويات الإشعاع للطروdes والعبوات المجمعة

١-٨-٧-٢ باستثناء الرسائل التي تخضع للاستخدام الحصري، لا يتجاوز مؤشر النقل لأي طرد أو عبوة مجمعة ١٠، ولا يتجاوز مؤشر أمان الحالة الحرجية لأي طرد أو عبوة مجمعة ٥٠.

٢-٨-٧-٢ باستثناء الطروdes أو العبوات المجمعة المنقولة بموجب استخدام حصري بالسكة الحديد أو الطرق البرية بالشروط المحددة في ٢-١-٣-٢-٧ (أ)، أو بموجب استخدام حصري وترتيب خاص بالسفن أو بطريق الجو بالشروط المحددة في ١-٢-٣-٢-٧ أو ٣-٣-٣-٢-٧ على التوالي، لا يتجاوز أقصى مستوى إشعاع عند أي نقطة على أي سطح خارجي للطرد أو العبوة المجمعة ٢ ملي سيرفت/ساعة.

٣-٨-٧-٢ لا يتجاوز أقصى مستوى إشعاع عند أي نقطة على أي سطح خارجي لطرد ينقل بموجب استخدام حصري ١٠ ملي سيرفت/ساعة.

٤-٨-٧-٢ تصنف الطروdes والعبوات المجمعة في فئة I-WHITE، أو II-YELLOW، أو III-YELLOW وفقا للشروط المحددة في الجدول ٢-٧-٧-٨-٤ مع استيفاء الاشتراطات التالية:

(أ) يؤخذ في الاعتبار بالنسبة للطرد أو العبوة المجمعة، كل من مؤشر النقل وشروط مستوى الإشعاع السطحي لدى تحديد الفئة المناسبة. وحيثما يستوفي مؤشر النقل شرط فئة ما ولكن مستوى الإشعاع السطحي يستوفي شرط فئة مختلفة، يصنف الطرد أو العبوة المجمعة في الفئة الأعلى. ولهذا الغرض تعتبر الفئة I-WHITE هي الفئة الأدنى؛

(ب) يحدد مؤشر النقل باتباع الإجراءات المحددة في ١-٦-٧-٢ و ٢-١-٦-٧-٢؛

(ج) ينقل الطرد أو العبوة المجمعة بموجب الاستخدام الحصري والأحكام الواردة في ٣-٢-٧ ، أو ٣-١-٣-٢-٧ ، أو ٧-٢-٣-٢-١ ، أو ٣-٢-٧-١ ، حسب الاقتضاء، إذا تجاوز مستوى الإشعاع السطحي ٢ ملي سيفرت/ساعة؛

(د) يصنف الطرد الذي ينقل بموجب ترتيب خاص في الفئة III-YELLOW؛

(هـ) تصنف العبوة المجمعة التي تحتوي طروداً منقوله بموجب ترتيب خاص في الفئة III-YELLOW.

#### الجدول ٤-٨-٧-٢ فئات الطرود والعبوات المجمعة

الشروط		
الفئة	أقصى مستوى للإشعاع عند أي نقطة على السطح الخارجي	مؤشر النقل
I-WHITE	لا يزيد على ٥٠٠٠ مللي سيفرت/ساعة	صفر <sup>(أ)</sup>
II-YELLOW	يزيد على ٥٠٠٥ مللي سيفرت/ساعة ولكن لا يزيد على ٥٠ مللي سيفرت/ساعة	يزيد على صفر ولكن لا يزيد على ١ <sup>(أ)</sup>
III-YELLOW	يزيد على ٥٠٠٥ مللي سيفرت/ساعة ولكن لا يزيد على ٢ مللي سيفرت/ساعة	يزيد على ١ ولكن لا يزيد على ١٠
III-YELLOW <sup>(ب)</sup>	يزيد على ٢ مللي سيفرت/ساعة ولكن لا يزيد على ١٠ مللي سيفرت/ساعة	يزيد على ١٠

(أ) إذا كان مؤشر النقل لا يزيد على ٥٠٠٥، يمكن أن تكون القيمة المدونة هي "صفر" وفقاً للفقرة ٢-٦-١-١-(ج).

(ب) ينقل أيضاً بموجب الاستخدام الحصري.

#### ٩-٧-٢ اشتراطات وضوابط لنقل الطرود المستشنة

١-٩-٧-٢ الطرود المستشنة التي قد تحتوي مواد مشعة بكميات محدودة، وأجهزة، وسلع مصنوعة على التحويل في ٢-١-٧-٧-٢ والعبوات الفارغة على النحو المبين في ٦-٩-٧-٢، يجوز نقلها بالشروط التالية:

(أ) الاشتراطات المنطبقية المحددة في ٢-٠-٢، ٢-٣-٠-٢، ٢-٩-٧-٢، ٢-٩-٧-٧٢، ٣-٩-٧-٢ إلى ٢-٩-٧-٢ (حسبما ينطوي)، ٢-٩-١-٤ (د)، ٢-٩-١-٥، ٢-١-٢-٥، ١-١-٢-٥، ١-٥-١-٢-٥ إلى ٣-٥-١-٢-٥، ٢-٥-٧-١-٧ (أ)، ٢-٥-٧-١-٤ (أ)؛

- (ب) اشتراطات الطرود المحددة في الفقرة ٤-٤ و
- (ج) إذا كان الطرد المستثنى يحتوى مواد انشطارية، يطبق أحد استثناءات المواد الانشطارية على النحو المنصوص عليه في ٦-٤-١١-٢ ويستوفى الاشتراط المنصوص عليه في ٦-٤-٢-٧-٦؛ و
- (د) الاشتراطات المنصوص عليها في ١-١-٦ إذا كان النقل بطريق البريد.
- ٢-٩-٧-٢ لا يتجاوز مستوى الإشعاع عند أي نقطة على السطح الخارجي للطرد المستثنى ٥ ميكروسيفرت / ساعة.
- ٣-٩-٧-٢ يجوز نقل المادة المشعة المحتواة في جهاز أو سلعة مصنوعة أخرى أو داخلة كجزء مكون لهذا الجهاز أو هذه السلعة، والتي لا يتجاوز نشاطها حدود الصنف والطرد المحددة في العمودين ٢ ، ٣ على التوالي من الجدول ١-٢-٧-٧-٢ وذلك كطrod مستثنى شريطة:
- (أ) ألا يتجاوز مستوى الإشعاع على مسافة ١٠ سم من أي نقطة على السطح الخارجي لأي جهاز أو سلعة غير معباء ١،٠ ملي سيفرت / ساعة؛ و
- (ب) أن يحمل كل جهاز أو سلعة (باستثناء أجهزة التوقيت ذات الضياء - "الوميض" - الإشعاعي) علامة "مادة مشعة" "RADIOACTIVE"؛ و
- (ج) أن تكون المادة النشطة محصورة تماماً بمحكمات غير نشطة (لا تعتبر الوسيلة التي تكون وظيفتها الوحيدة هي احتواء المادة المشعة جهازاً أو سلعة مصنوعة).
- ٤-٩-٧-٢ يمكن نقل المادة المشعة التي تختلف أشكالها عما هو محدد في ٣-٩-٧-٢، ولا يتجاوز نشاطها الحد المبين في العمود ٤ من الجدول ١-٢-٧-٧-٢، في طرد مستثنى شريطة:
- (أ) أن يحتفظ الطرد بمحفوبياته المشعة في ظروف النقل العادية؛ و
- (ب) أن يحمل الطرد علامة "مادة مشعة" "RADIOACTIVE" على سطح داخلي بحيث يكون التحذير من وجود مادة مشعة مرئياً لدى فتح الطرد.
- ٥-٩-٧-٢ يجوز نقل سلعة مصنوعة تكون المادة المشعة الوحيدة فيها يورانيوم طبيعي غير مشع، أو يورانيوم مستنفد غير مشع، أو ثوريوم طبيعي غير مشع، كطrod مستثنى، شريطة أن يكون السطح الخارجي لليورانيوم أو الثوريوم محصوراً في غلاف غير نشط مصنوع من المعدن أو أي مادة متينة أخرى.
- ٦-٩-٧-٢ يمكن نقل عبوة فارغة كانت تحتوي مادة مشعة، كطrod مستثنى، شريطة:
- (أ) أن تكون محفظة بحالتها بصورة جيدة ومغلقة بشكل مأمون؛
- (ب) أن يكون السطح الخارجي لأي يورانيوم أو ثوريوم يدخل في تركيبها مغطى بغلاف غير نشط مصنوع من معدن أو مادة متينة أخرى؛

(ج) ألا يتجاوز مستوى التلوث الداخلي غير الثابت مائة مثل المستويات المحددة في ٤-١-٩-٤؟

(د) أن أي بطاقات تعريف كانت موضوعة عليها وفقا للأحكام الواردة في ١-١١-٢-٥ لم تعد مرئية.

٧-٩-٧-٢ لا تطبق الأحكام التالية على الطرود المستثناء وضوابط نقل الطرود المستثناء:

١٠-٧-٢ اشتراطات للمواد المشعة المنخفضة التشتت

١-٧-٢ يشترط في المواد المشعة المخضضة التشتت أن تستوفي كميتها الإجمالية في الطرد ما يلي:

(أ) أن لا يتجاوز مستوى الإشعاع على مسافة ٣ م من المادة المشعة غير المدرعة ١٠ ملي سيرفت/ساعة؛

(ب) في حالة إجراء الاختبارات المحددة في ٦-٤-٢٠٣٠ و ٦-٤-٢٠٤٠ عليها، أن لا يتجاوز الإشعاع المنطلق المحمول في الهواء في صورة غازات أو جسيمات ذات قطر إيرودينامي مكافئ أقصاه ١٠٠ ميكرومتر ١٠٠ مثل قيمة A2. ويجوز أن تستخدم عينة مستقلة في كل اختبار؛

(ج) في حالة إجراء الاختبار المحدد في ٤-٣-٧-٢ عليهما، أن لا يتجاوز النشاط في الماء ١٠٠ مثل قيمة A2. وتحدد في الاعتبار في تنفيذ هذا الاختبار الآثار المختلفة الناجمة عن الاختبارات المبينة في (ب) أعلاه.

٢-١٠-٧-٢ تختبر المواد المشعة المخضضة التشتت على النحو التالي:

تحضر عينة تحتوي أو تحاكي مادة مشعة منخفضة التشتت للاختبار الحراري المعزز المبين في ٤-٦-٢٠٣، واختبار الصدم المبين في ٤-٦-٢٠٤. وتستخدم عينة مختلفة لكل اختبار. وبعد إجراء كل اختبار، تحضر العينة لاختبار الارتجاح المبين في ٤-٣-٧-٢. وبعد كل اختبار يتم تحديد ما إذا كانت الاشتراطات الواجبة الانتساب الواردة في ٢-٧-١ قد استوفيت.

٣-١٠-٧-٢ يتم إثبات الالتزام بمعايير الأداء الواردة في الفقرتين ١-١٠-٧-٢ و ٢-١٠-٧-٢ وفقاً لما هو محدد في ٦-٤-١٢-٤ و ٦-٤-١٢-٤.



## الفصل ٨-٢

### الرتبة ٨ - المواد الأكالة

#### ١-٨-٢ تعريف

مواد الرتبة ٨ (المواد الأكالة) هي مواد تسبب بفعلها الكيميائي ضرراً بالغاً للأنسجة الحية التي تلمسها، أو قد تسبب ضرراً بالغاً أو تدميراً للبضائع الأخرى المنقولة أو لمركبات النقل.

#### ٢-٨-٢ تعيين مجموعات التعبئة

١-٢-٨-٢ تدرج مواد ومستحضرات الرتبة ٨ في مجموعات التعبئة الثلاث تبعاً لدرجة خطرها في النقل، على النحو التالي:

- (أ) مجموعة التعبئة <sup>١</sup>: المواد والمستحضرات الشديدة الخطورة؛
- (ب) مجموعة التعبئة <sup>٢</sup>: المواد والمستحضرات التي تنطوي على خطر متوسط؛
- (ج) مجموعة التعبئة <sup>٣</sup>: المواد والمستحضرات التي تنطوي على خطر ضئيل.

٢-٢-٨-٢ وقد جرى إدراج المواد الواردة في قائمة البضائع الخطرة المبينة في الفصل ٢-٣ في مجموعات التعبئة في الرتبة ٨ على أساس الخبرة المكتسبة مع مراعاة عوامل إضافية مثل خطر الاستنشاق (انظر ٣-٢-٨-٢) والتفاعل مع الماء ( بما في ذلك تكوين منتجات احتلال خطيرة). ويمكن تقسيم المواد الجديدة، بما في ذلك المخالفات، بطول مدة التلامس اللازمة لإحداث تدمير كامل جلد الإنسان بكل طبقاته وفقاً للمعايير المبينة في ٤-٢-٨-٢. والمواد التي يعتبر أنها لا تسبب تدميراً جلدياً للإنسان بكل طبقاته يتعين مع ذلك دراستها في هذا الصدد من حيث قدرتها على إحداث تآكل في سطوح معدنية معينة وفقاً للمعايير المبينة في ٥-٢-٨-٢ (ج) (٢).

٣-٢-٨-٢ تدرج في الرتبة ٨ المادة أو المستحضر الذي يستوفي معايير الرتبة ٨ وتكون سمية استنشاق أغبرته أو رزازه (ت.ق.) في نطاق مجموعة التعبئة <sup>١</sup> لكن سميتها الفموية أو الجلدية في نطاق مجموعة التعبئة <sup>٣</sup> أو أقل (انظر حاشية الفقرة ٤-٢-٦-٢-٤-١).

٤-٢-٨-٢ لدى تعيين مجموعة تعبئة ملادة ما وفقاً للفقرة ٢-٢-٨-٢ تراعي الخبرة المستمدّة من حالات تعرّض الإنسان عرضاً. وفي حالة عدم وجود حالات معروفة من هذا القبيل يستند التصنيف إلى البيانات التي تم الحصول عليها من التجارب وفقاً للمبدأ ٤٠٤ من المبادئ التوجيهية لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي<sup>(١)</sup>.

.OECD Guidelines for testing chemicals N 404 "Acute Dermal irritation/Corrosion" 1992 (١)

٥-٨-٢ يتم تعين مجموعات تبعة للمواد الأكالة وفقاً للمعايير التالية:

- (أ) **مجموعة التبعة<sup>١</sup>** ، تعين للمواد التي تسبب تدميراً لنسيج الجلد السليم بكل طبقاته خلال فترة ملاحظة تصل إلى ٦٠ دقيقة تبدأ بعد التعرض لمدة ثلاثة دقائق أو أقل؛
- (ب) **مجموعة التبعة<sup>٢</sup>** ، تعين للمواد التي تسبب تدميراً لنسيج الجلد السليم بكل طبقاته خلال فترة ملاحظة تصل إلى ١٤ يوماً تبدأ بعد التعرض لمدة تزيد على ثلاثة دقائق ولكن لا تتجاوز ٦٠ دقيقة؛
- (ج) **مجموعة التبعة<sup>٣</sup>** ، تعين للمواد التي:
- ١° تسبب تدميراً لنسيج الجلد السليم بكل طبقاته خلال فترة ملاحظة تصل إلى ١٤ يوماً تبدأ بعد التعرض لمدة تزيد على ٦٠ دقيقة ولكن لا تتجاوز ٤ ساعات؛ أو
- ٢° لا يعتبر أنها تسبب تدميراً لنسيج الجلد السليم بكل طبقاته، ولكنها تؤدي إلى حدوث تآكل على الأسطح الفولاذية أو الألومنيومية بمعدل يتجاوز ٦,٢٥ مم في السنة عند درجة اختبار ٥٥ س. ولأغراض اختبار الفولاذ يستخدم النوع P235 ISO 9328-2:1991 أو نوع مشابه. ولأغراض اختبار الألومنيوم يستخدم أي من النوعين غير المغلفين 7075-T6 أو AZ4GU-T6. ويرد وصف لاختبار مقبول في ASTM G31-72 (أعيد اعتماده في ١٩٩٠).

## **الفصل ٩-٢**

### **الرتبة ٩ - مواد وسلع خطرة متنوعة**

#### **١-٩-٢ تعريف**

مواد وسلع الرتبة ٩ (مواد وسلع خطرة متنوعة) هي مواد وسلع تنطوي أثناء النقل على خطر لا تغطيه الرتب الأخرى. وتضم هذه الرتبة مواد متنوعة منها المواد التي تنقل أو تقدم للنقل في درجات حرارة تساوي أو تتجاوز ١٠٠ س في حالة سائلة أو في درجات حرارة تساوي أو تتجاوز ٢٤٠ س في حالة صلبة.

